



**Stadt  
Luzern**

Stadtrat

## **Bericht und Antrag**

an den Grossen Stadtrat von Luzern  
vom 31. März 2010 (StB 311)

B+A 15/2010

## **Rechnung 2009 der Gemeinde Littau**

Vom Grossen Stadtrat  
genehmigt am  
24. Juni 2010

## Erläuterungen

Der Vertrag für die Fusion der Gemeinden Littau und Luzern hält in Art. 38 fest, dass der Grosse Stadtrat der vereinigten Gemeinde zuständig ist für die Abnahme der Rechnung 2009 sowohl der bisherigen Gemeinde Luzern als auch der bisherigen Gemeinde Littau.

Die Rechnung 2009 Littau wurde in der bisherigen bewährten Weise und in der bisherigen Form erstellt. Auf Verwaltungsebene wurden die Arbeiten von den Mitarbeitenden der ehemaligen Finanzabteilung der Gemeinde Littau erledigt, die Federführung lag bei der Finanzdirektion, und die Genehmigung zuhanden des Parlaments erfolgt durch den Stadtrat.

Ein separater Geschäftsbericht der Gemeinde Littau für das gesamte Jahr 2009 wird nicht erstellt. Der Einwohnerrat Littau hat an seiner Sitzung vom 9. Dezember 2009 einen Jahresbericht für den Zeitraum bis zum 1. Oktober 2009 diskutiert und genehmigt. Für die kurze Zeitspanne bis zum Vollzug der Fusion kann auf eine zusätzliche Berichterstattung verzichtet werden.

Der Stadtrat hat den Zahlenteil der Rechnung 2009 Littau mit StB 226 am 17. März 2010 genehmigt. Dieser Zahlenteil wurde anschliessend gedruckt und den Mitgliedern des Grossen Stadtrates sowie der Öffentlichkeit zugänglich gemacht.

Der Einwohnerrat Littau hat jeweils mit der Rechnungsabnahme auch die kreditrechtlichen Grundlagen für Budgetüberschreitungen geschaffen, für welche nicht bereits ein gemeinderätlicher Nachtragskredit (gestützt auf Art. 45 der Littauer Gemeindeordnung) vorlag. Gemäss Luzerner Praxis wird die kreditrechtliche Basis für die erwähnten Mehrausgaben im Rahmen der Kompetenzen von Art. 60 Abs. 2 GO vom Stadtrat geschaffen. Für den Abschluss der Littauer Rechnung 2009 ist an der bisherigen Littauer Praxis festzuhalten.

Für die Rechnung der Stadt Luzern sind der stadträtliche Antrag zur Genehmigung der Rechnung sowie das entsprechende Beschlussdispositiv jeweils im Geschäftsbericht enthalten. Weil ein analoges Dokument für die Gemeinde Littau fehlt, beantragt der Stadtrat mit dem vorliegenden kurzen Bericht und Antrag die Genehmigung der Rechnung 2009 von Littau. Damit ist auch allen formalen Erfordernissen im Zusammenhang mit der Umsetzung von Art. 38 des Fusionsvertrags Genüge getan.

## Antrag

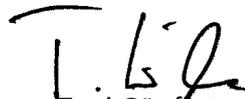
Der Stadtrat beantragt Ihnen, die Nachtragskredite gemäss Übersichtsliste sowie die Jahresrechnung der Gemeinde Littau für das Jahr 2009 zu genehmigen und der Verwendung des Ertragsüberschusses zuzustimmen.

Er unterbreitet Ihnen einen entsprechenden Beschlussvorschlag.

Luzern, 31. März 2010



Urs W. Studer  
Stadtpräsident



Toni Göpfert  
Stadtschreiber



Beilage:  
Zahlenteil (bereits zugestellt)

## **Der Grosse Stadtrat von Luzern,**

nach Kenntnisnahme vom Bericht und Antrag 15 vom 31. März 2010 betreffend

### **Rechnung 2009 der Gemeinde Littau,**

gestützt auf den Bericht der Geschäftsprüfungskommission, welche einen besonderen Prüfungsbericht des Finanzinspektorats eingesehen hat,

in Anwendung von Art. 38 des Vertrages über die Fusion der Gemeinden Littau und Luzern vom 17. Juni 2007,

#### **beschliesst:**

- I. Die Nachtragskredite gemäss Übersichtsliste werden genehmigt.
- II. Nachgenannte Rechnungsabschnitte, abgeschlossen auf den 31. Dezember 2009, werden genehmigt:

#### **1. Verwaltungsrechnung**

Aufwand	Fr. 102'706'869.39
Ertrag	<u>Fr. 103'229'235.68</u>
Ertragsüberschuss	Fr. 522'366.29

Der Ertragsüberschuss wird wie folgt verwendet:

Fr. 522'366.29 Einlage ins Eigenkapital der Stadt Luzern

#### **2. Vermögensrechnung**

Der Vermögensausweis und die Bilanz, welche bei den Aktiven und Passiven beidseitig mit einem Totalbetrag von Fr. 147'057'815.85 abschliessen.

Luzern, 24. Juni 2010

Namens des Grossen Stadtrates von Luzern



Marcel Lingg  
Ratspräsident



Hans Büchli  
Leiter Sekretariat Grosser Stadtrat



**Stadt  
Luzern**  
Grosser Stadtrat

# **Rechnung 2009**

# **Gemeinde Littau**

**Gemäss StB 226 vom 17. März 2010**

**(formeller Antrag zur Genehmigung der Rechnung durch den Grossen Stadtrat folgt)**



<b>Inhaltsverzeichnis</b>	<b>Seite</b>
Kennzahlen	2
Anhang zur Jahresrechnung	10
Liegenschaften des Verwaltungsvermögens	11
Liegenschaften des Finanzvermögens	13
Abschreibungen des Verwaltungsvermögens	14
Ausgleich der Spezialfinanzierungen	17
Offene Sonderkredite	18
Budgetüberschreitungen	19
Bilanz und Bestandesrechnung	24
Laufende Rechnung nach Arten	39
Nettoaufwand und –ertrag gegliedert nach Funktionen	40
Laufende Rechnung nach Funktionen mit Begründungen	41
Investitionsrechnung	126
Prüfungsbestätigung des Regierungsstatthalters zur Rechnung 2008	131
Antrag des Stadtrates	132
Beschluss des Grossen Stadtrates	133

## Kennzahlen

### 1. Selbstfinanzierungsgrad

	Rechnung 2009 Fr.	Rechnung 2008 Fr.	Rechnung 2007 Fr.
<b>a) Laufende Rechnung</b>			
Ergebnis der laufenden Rechnung	522'366.29	2'438'920	367'969
Abschreibungen	3'689'365	5'184'375	4'071'284
Einlagen in Spezialfinanzierungen	1'036'676	878'184	438'035
Entnahmen aus Spezialfinanzierungen	-1'962'935	-2'050'193	-1'080'518
Cash Flow/ - Cash Loss	3'285'472	6'451'286	3'796'770
<b>b) Investitionsrechnung</b>			
Ausgaben	7'676'297	3'548'885	9'230'141
Einnahmen	-2'548'772	-2'584'015	-1'872'621
Nettoinvestitionen	5'127'525	964'870	7'357'520
<b>c) Finanzierung</b>			
Nettoinvestitionen	-5'127'525	-964'870	-7'357'520
Cash Flow/ - Cash Loss	3'285'472	6'451'286	3'796'770
<b>d) Finanzierungsüberschuss</b>	<b>-1'842'053</b>	<b>5'486'416</b>	<b>-3'560'750</b>
<b>e) Selbstfinanzierungsgrad</b>	<b>64.08%</b>	<b>668.62%</b>	<b>51.60%</b>
<b>Im Durchschnitt von 5 Jahren</b>	<b>81.82%</b>		

Die Kennzahl zeigt, bis zu welchem Grad die neuen Investitionen durch selbst erarbeitete Mittel finanziert werden konnten.

#### Kommentar:

Ein Selbstfinanzierungsgrad von unter 80 % führt zu einer grossen Neuverschuldung.

#### Einhaltung der Messgrösse gemäss Verordnung über den Finanzhaushalt der Gemeinden:

Eingehalten

## 2. Selbstfinanzierungsanteil

	Rechnung 2009 Fr.	Rechnung 2008 Fr.	Rechnung 2007 Fr.
<b>a) Laufende Rechnung</b>			
Cash Flow/ - Cash Loss	3'285'472	6'451'286	3'796'770
<b>b) Finanzierung</b>			
Gesamtertrag der laufenden Rechnung	103'229'236	103'032'535	102'490'856
Entnahmen	-1'962'935	-2'050'193	-1'080'518
Interne Verrrechnungen	-7'335'167	-8'080'543	-9'228'256
Finanzertrag der laufenden Rechnung	93'931'134	92'901'799	92'182'082
<b>c) Selbstfinanzierungsanteil</b>	<b>3.50%</b>	<b>6.94%</b>	<b>4.12%</b>

Die Kennzahl zeigt, welcher Anteil des gesamten Ertrages geldwirksam ist.

### Kommentar:

Ein Selbstfinanzierungsanteil von unter 10 % ist als schwach zu bezeichnen.

### Einhaltung der Messgrösse gemäss Verordnung über den Finanzhaushalt der Gemeinden:

Die Pro-Kopf-Verschuldung liegt über dem kantonalen Mittel (vgl. nachstehend). Der Selbstfinanzierungsanteil sollte sich deshalb auf mindestens 10 % belaufen. Nicht eingehalten. Massnahmen erübrigen sich infolge Fusion mit der Stadt Luzern per 1.1.2010.

### 3. Zinsbelastungsanteil I

	<b>Rechnung 2009 Fr.</b>	<b>Rechnung 2008 Fr.</b>	<b>Rechnung 2007 Fr.</b>
<b>a) Nettozinsen</b>			
Passivzinsen	3'285'354	2'841'297	3'010'241
Vermögenserträge	-2'753'688	-2'200'973	-1'574'224
Liegenschaftsaufwand Finanzvermögen	63'146	72'229	132'817
Buchgewinne auf Anlagen des Finanzvermögens	526'515	450'125	336'224
<b>Nettozinsen</b>	<b>1'121'327</b>	<b>1'162'678</b>	<b>1'905'058</b>
<b>b) Finanzertrag der laufenden Rechnung</b>	<b>93'931'134</b>	<b>92'901'799</b>	<b>92'182'082</b>
<b>c) Zinsbelastungsanteil I</b>	<b>1.19%</b>	<b>1.25%</b>	<b>2.07%</b>

**Die Kennzahl drückt aus, welcher Anteil des gesamten Ertrages zur Begleichung der Nettozinsen verwendet wird.**

#### **Kommentar:**

Der Zinsbelastungsanteil I sollte 4 % nicht übersteigen.

#### **Einhaltung der Messgrösse gemäss Verordnung über den Finanzhaushalt der Gemeinden:**

Eingehalten

#### 4. Zinsbelastungsanteil II

	Rechnung 2009 Fr.	Rechnung 2008 Fr.	Rechnung 2007 Fr.
<b>a) Ertrag der Gemeindesteuern</b>			
Ertrag des laufenden Jahres	34'687'528	36'597'146	37'766'097
Nachträgliche Vermögenssteuern	0	0	101'081
Sondersteuern auf Kapitalauszahlungen	842'524	617'537	753'188
Nachträge frühere Jahre	6'782'497	7'262'050	4'822'729
Quellensteuern	1'516'760	1'523'253	1'503'856
<b>Total</b>	<b>43'829'309</b>	<b>45'999'986</b>	<b>44'946'951</b>
<b>b) Finanzausgleich (Lastenausgleich)</b>	<b>3'432'137</b>	<b>2'795'776</b>	<b>2'779'628</b>
<b>c) Summe</b>	<b>47'261'446</b>	<b>48'795'762</b>	<b>47'726'579</b>
<b>d) Nettozinsen</b>	<b>1'121'327</b>	<b>1'162'678</b>	<b>1'905'058</b>
<b>e) Zinsbelastungsanteil II</b>	<b>2.37%</b>	<b>2.38%</b>	<b>3.99%</b>

**Diese Kennzahl drückt aus, welcher Anteil des Ertrags der Gemeindesteuern zuzüglich Lastenausgleich zur Begleichung der Nettozinsen verwendet wird.**

#### Kommentar:

Der Zinsbelastungsanteil II sollte 6 % nicht übersteigen.

#### Einhaltung der Messgrösse gemäss Verordnung über den Finanzhaushalt der Gemeinden:

Eingehalten

## 5. Kapitaldienstanteil

	Rechnung 2009 Fr.	Rechnung 2008 Fr.	Rechnung 2007 Fr.
<b>a) Kapitaldienst</b>			
Nettozinsen	1'121'327	1'162'678	1'905'058
Abschreibungen auf dem Verwaltungsvermögen	3'684'568	3'849'884	3'625'173
<b>Total Kapitaldienst</b>	<b>4'805'895</b>	<b>5'012'562</b>	<b>5'530'231</b>
<b>b) Finanzertrag der laufenden Rechnung</b>	<b>93'931'134</b>	<b>92'901'799</b>	<b>92'182'082</b>
<b>c) Kapitaldienstanteil</b>	<b>5.12%</b>	<b>5.40%</b>	<b>6.00%</b>

Die Kennzahl drückt aus, welcher Anteil des gesamten Ertrages für Zinsen und Abschreibungen verwendet wird.

### Kommentar:

Der Kapitaldienstanteil sollte 8 % nicht übersteigen.

### Einhaltung der Messgrösse gemäss Verordnung über den Finanzhaushalt der Gemeinden:

Eingehalten

## 6. Verschuldungsgrad

	Rechnung 2009 Fr.	Rechnung 2008 Fr.	Rechnung 2007 Fr.
a) Nettoschuld	56'155'832	54'445'896	60'150'762
b) Steuereinnahmen + Lastenausgleich	47'261'446	48'795'762	47'726'579
c) Verschuldungsgrad	118.82%	111.58%	126.03%

Die Kennzahl zeigt das Verhältnis der Nettoschuld zum Ertrag der Gemeindesteuern zuzüglich Lastenausgleich.

### Kommentar:

Der Verschuldungsgrad sollte 120 % nicht übersteigen.

### Einhaltung der Messgrösse gemäss Verordnung über den Finanzhaushalt der Gemeinden:

Eingehalten

## 7. Nettoschuld pro Einwohner

	Rechnung 2009 Fr.	Rechnung 2008 Fr.	Rechnung 2007 Fr.
<b>a) Nettoschuld</b>			
Fremdkapital	126'535'677	129'524'808	133'329'593
Finanzvermögen	-70'379'845	-75'078'912	-73'178'831
Nettoschuld	56'155'832	54'445'896	60'150'762
<b>b) Einwohner</b>			
Einwohnerzahl per 31. Dezember	17'459	17'048	16'759
<b>c) Nettoschuld pro Einwohner</b>	<b>3'216</b>	<b>3'194</b>	<b>3'589</b>
<b>Kantonales Mittel</b>	<b>2'153</b>		

Die Kennzahl zeigt die Pro-Kopf-Verschuldung.

### Kommentar:

Nettoschuld pro Einwohner / pro Einwohnerin sollte das zweifache kantonale Mittel nicht überschreiten.

### Einhaltung der Messgrösse gemäss Verordnung über den Finanzhaushalt der Gemeinden:

Eingehalten

## 8. Bilanzfehlbetrag

	Rechnung 2009 Fr.	Rechnung 2008 Fr.	Rechnung 2007 Fr.
a) Bilanzfehlbetrag	0	0	2'972'807
b) Ertrag der Gemeindesteuern	43'829'309	45'999'986	44'946'951
c) Bilanzfehlbetrag in % der Steuereinnahmen	0.00%	0.00%	6.61%

Die Kennzahl zeigt, wieviel der ordentlichen Steuereinnahmen zum Abtragen des Bilanzfehlbetrages notwendig ist.

### Kommentar:

Der Bilanzfehlbetrag darf höchstens ein Drittel der ordentlichen Steuereinnahmen betragen.

### Einhaltung der Messgrösse gemäss Verordnung über den Finanzhaushalt der Gemeinden:

Eingehalten

**Anhang zur Jahresrechnung 2009**

**1. Eventualverpflichtungen**

**keine**

**2. Kunstgegenstände**

**p.m.**

**Liegenschaften des Verwaltungsvermögens ( Stand per 31.12.2009)**

Gemäss Schätzungsgesetz (§ 7 Abs. 2 Lit b) werden Liegenschaften der Gemeinde, die unmittelbar öff. Zwecken dienen, seit 1.1.89 nur auf Antrag der Behörde geschätzt. Mangels aktuellen Katasterschätzungswerten geben wir die Gebäudeversicherungswerte wieder.

<u>GB-Nr.</u>	<u>GVL-Nr.</u>	<u>Kto.-Nr.</u>	<u>Liegenschaft/Grundstück</u>	<u>Fläche/m2</u>	<u>GVL</u>	<u>Buchwert</u>	<u>Bemerkungen</u>	<u>Pfandrechte</u>
<b>Verwaltung</b>								
1196			Ruopigen Baurecht CKW	8'116		-		
1730	2	1143.30	Gemeindeverwaltung	3'964	16'069'000.00	11'480'223.05		
<b>Öffentliche Sicherheit</b>								
315	243/823	1143.10	Militärunterkunft (Sportplatz / untere TH)	18'504		420'213.50	GVL in 316	
		1143.22	Zivilschutzanlage			12'969.55		
<b>Bildung</b>								
254	975	1143.18	KG Allmend/Thorenbergstr. 41	769	413'000.00	36'963.25		
316	243/823	1143.02	Schulhaus Littau Dorf	7'523	17'691'000.00	4'044'234.10		
707	423	1143.01	Schulhaus Littau Berg	1'680	995'000.00	-		
893	628/863	1143.03	Schulhaus Staffeln	20'319	15'800'000.00	1'521'759.50		
1035	1070	1143.12	KG Udelboden, Udelbodenstr. (Baurecht Einstellhalle Nr. 1351)	3'189	488'000.00	260'688.00		
1252	695	1143.04	Schulhaus Fluhmühle / Fluhmühlerain	6'250	8'294'000.00	1'775'531.65		
1257	989	1143.05	Schulhaus Rönneemoos	17'870	14'141'000.00	2'350'729.45		
1276	304		Kindergarten Blattenmoosstr. 5	2'437	602'000.00	-		
1401	1059	1143.06	Schulhaus Matt, Matthofstr. 1	18'569	14'574'000.00	4'558'390.85		
1466		1143.14	Udelboden	15'998		-		
1504	1102F	1143.09	Ruopigenring / Pavillon 99	2'988	1'574'000.00	274'954.50		
1505	1102	1143.07	Schulhaus Ruopigen	27'787	19'108'000.00	3'983'884.40		
5347			Kindergarten Eichenstrasse 22 (STWE)			-	Stammparz.vers.	
5508			Kindergarten Ruopigenring 57 (STWE)			-	Stammparz. vers.	
		1143.08	Schulhaus-Pavillons			25'939.10		
		1143.13	Div. Schulhäuser / Unterhalt			4'436'304.95		
		1143.15	KG Blattenmoosstrasse 5			199'001.00		
		1143.16	KG Staffeln			-		
		1143.17	KG Matthof			-		
		1143.34	Umbau Schulleiterbüro			25'582.00		
		1143.35	Umbau Bibliothek			38'289.90		
<b>Kultur + Freizeit</b>								
<u>Spielplätze</u>								
40		1140.06	Kinderspielplatz Lindenstrasse	1'681		-		
63		1140.07	Kinderspielplatz Reussmättli	2'081		-		
278		1140.08	Kinderspielplatz Grünauring	540		20'734.45		
654		1140.09	Kinderspielplatz Obermättliweg	945		-		
978			Kinderspielplatz Rigistrasse	1'074		-		
1118		1140.10	Kinderspielplatz Heiterweid	1'274		49'181.85		
1129			Kinderspielplatz Staldenhöhe	755		-		
1149		1140.05	Zimmereggweid (Schwimmbad)	47'285		-		
1248			Kinderspielplatz Täschmatte	281		-		
1525		1140.11	Kinderspielplatz Widli	2'084		-		
1892			Kinderspielplatz Uferweg	739		-		
1949			Ball-Spielplatz Neuhushof	1'749		-		
<u>Sportplätze</u>								
		1140.03	Sportanlage KS Rothen			258'094.05		
		1140.02	Sportplatz Ruopigenmoos			1'510'054.75		
<u>Öffentliche Plätze</u>								
		1140.01	Öffentliche Plätze			-		
<b>Gesundheit</b>								
1509	280	1143.27	Alterszentrum Staffelnhof Staffelnhofstr. 60	13'998	39'910'000.00	8'204'926.35		
<b>Verkehr</b>								
1094	661		Wartehalle Frohburg	67	87'000.00	-		
(6)	626		Buswartehalle Fluhmühle		41'000.00	-		

<u>GB-Nr.</u>	<u>GVL-Nr.</u>	<u>Kto.-Nr.</u>	<u>Liegenschaft/Grundstück</u>	<u>Fläche/m2</u>	<u>GVL</u>	<u>Buchwert</u>	<u>Bemerkungen</u>	<u>Pfandrechte</u>
(1386)	1414		Busunterst.Kt.-Schule Rothen		42'000.00	-		
(1264)	1510		Busunterst. Luzernerstr.(vor 103)		28'000.00	-		
		1143.23	Strassenbeleuchtung			364'577.50		
(157)	1		Brückenkopf Seetalplatz (Revers)		105'000.00	-		
			LE Stadt Luzern/Brückenkopf					
1279			Rönnimoos / Sonnenstrasse	1'436		-		
1437			Udelboden (Schlittelhügel)	1'621		-		
1511		1140.04	Land Staffelntäli	17'948		-		
<b><u>Kanalisation</u></b>								
64			Kanal Reusszopf (SBB-Reuss)	304		-		
75		1141.17	Kanal (Hauptstr. - SBB)	1'228		613'775.77		
		1141.01	Kanalisation Thorenberg			-		
		1141.02	Kanalisation Grossmatte			-		
		1141.04	Kanalisation Zimmeregg/Bachleit.			-		
		1141.05	Kanalisation Heiterweid			187'903.25		
		1141.06	Kanalisation Täschmatte			230'296.03		
		1141.08	Kanalisation Salvis			-		
		1141.10	Kläranlage			-		
		1141.11	Kanalisation Rönneemoos			-		
		1141.12	Kanalisation Rothenbadstrasse			-		
		1141.13	Kanalisation Industrie-Boden			2'525'708.14		
		1141.14	Flurstrasse-Bodenhof			1'876'122.04		
		1141.15	Bennenegg			140'373.70		
		1141.16	Hauptstrasse-Rothenring			3'681'378.47		
		1141.18	Kanalisation Thorenberg- /Bahnhofstr.			147'843.95		
		1141.19	Kanalisation Fremdwasserabtrennung GEP			31'940.27		
		1141.20	Kanalisation GEP Weiterbearbeitung			353'754.64		
<b><u>Bestattungswesen</u></b>								
			Friedhof Reussbühl					
77	813	1143.25	a Pfarrhaus/Mat.-Hütte (Revers Parz.)		11'000.00	-		
78		1143.25	b Friedhof Reussbühl I	681		52'949.35		
79		1143.25	c Friedhof Reussbühl II	898		-		
80		1143.25	d Friedhof Reussbühl III	503		-		
1117	800	1143.25	e Friedhof Staffeln/ged. Friedhofhalle	16'642	680'000.00	-		
603	405	1143.26	a Friedhof Littau/Leichenhalle	7'526	223'000.00	373'177.80		
1809		1143.26	b Friedhof Littau (Erweiterung)	1'323		-		
<b><u>Abfallbeseitigung</u></b>								
1790			Bahnhof Littau (Sammelstelle)	103		-		
1813		1143.24	Fluhmühle/Stollberg/Sammelst.	107		-		
<b><u>Gewässerverbauungen</u></b>								
		1141.69	Gewässerverbauung kleine Emme Nord			805'907.75		
		1141.70	Gewässerverbauung kleine Emme Nord			300'000.00		
<b>Total Lieg. Verwaltungsverm. (ohne Strassengrundstücke)</b>				<b>50'387</b>	<b>150'876'000.00</b>	<b>57'174'358.86</b>		

**Liegenschaften des Finanzvermögens (Stand per 31.12.2009)**

<u>GB-Nr.</u>	<u>GVL-Nr.</u>	<u>Kto.-Nr.</u>	<u>Liegenschaft/Grundstück</u>	<u>Fläche/m2</u>	<u>GVL</u>	<u>Buchwert</u>	<u>Bemerkungen</u>	<u>Pfandrechte</u>
<b>Gebäude</b>								
316	243E	1023.30	Feuerwehrmag. Bhf.-Str.		396'000.00	1'316'920.00		
547	354	1023.38	Bürgerhof Neumatt (Landw.)	73'380	929'000.00	169'940.25		63'000
768	785	1023.15	Stollberg-Garagen/Kinderspielplatz	721	194'000.00	192'746.35		
1238	871	1023.44	Grossmatte 16 (Jugendtreff)	627	1'020'000.00	303'512.05		
1507	307/308	1023.37	Bürgerhof Ruopigen, Speicher und	38'772	1'296'000.00	548'868.20		
1507	221	1023.37	Kapelle		159'000.00	-		
	1410	1023.50	Jugendtreff Vorder-Ruopigen		228'000.00	257'639.00	GVL 1410	
1516	1231	1023.25	Ruopigenmoos/Garderobengebäude (Fussball-Club / Boggia)	40'949	695'000.00	1'600'000.00	Baurecht 1586 + 1794	
1517		1023.26	Vorder-Ruopigenmoos (Pfadi / Tennisanlage)	33'475	-	217'330.40	Baurecht 1738 + 1562	
4018		1023.27	(Kriens) Wohnhaus Stalden, Kriens (Anteil Schiessanlage)	48'049	-	-	Einf-Ges. mit Gde. Kriens	
4019			(Kriens) Wohnhaus Stalden, Kriens	33'697	-	-	Einf-Ges. mit	
<b>Grundstücke (in der Bauzone)</b>								
155			Liegenschaft Rothenring	7'010	-	-	Erw. von Gde. Emmen	
156			Gutsbetrieb Rothen	3'456	-	-	Erw. von Gde. Emmen	
179		1023.28	Rothenweidli (Fam.-Gärtner)	9'198	-	1'000'000.00		
1040		1023.16	Rothenhalde (Parkplatz)	690	-	-		
1132	1352	1023.18	Täschmatte (Garage/Parkplatz)	1'778	62'000.00	-		
1402		1023.42	Bauland Matthof-Ost	6'977	-	98'090.85		
1422		1023.24	Vorderruopigen (Schwimmbadstrasse)	15'583	-	-	1508/1422	
1508	1398	1023.24	Ruopigen (Werkhofareal)	30'504	55'000.00	-	1508/1422	
1819		1023.43	Bauland Neuhushof	7'959	-	4'091'758.90		
1929		1023.07	Allmend (EFH-Land)	684	-	5'678.65	1929/30/32	
1930		1023.07	Allmend (EFH-Land)	684	-	-		
1932		1023.07	Allmend (EFH-Land)	736	-	-		
Diverse		1023.36	Littauerboden/Land Bodenhof	11'133	-	2'024'684.35		
376/2283		1023.52	Tschuopis	14'300	-	4'871'883.65	Landabtausch mit Grdst. 1403	
2152			Rothen	351	-	-	Erw. von Gde. Emmen	
<b>Wald / Wiesen / Kulturland</b>								
180		1023.04	Rothenwald	39'877	-	-		17'100
195		1023.05	Zimmereggwald	7'460	-	-		
196		1023.29	Zimmereggwald	7'070	-	-	196 & 197	
197		1023.29	Zimmereggwald	5'360	-	-	196 & 197	
202		1023.22	Zimmereggwald	11'586	-	-	s.Grdst.2036	
204		1023.46	Zimmereggwald	13'274	-	6'900.00		
205		1023.06	Zimmereggwald	5'028	-	-		
217		1023.35	Zimmereggwiese	5'044	-	-	217 & 1411-1418	
218		1023.47	Zimmereggwald	5'064	-	1'500.00		
230			Zimmereggwald	6'138	-	-		
231			Ruopigenmoos (Fam.-Gärten)	41'918	-	-		
1034			Zimmereggwald	12'385	-	-		
1049		1023.48	Zimmereggwald	38'190	-	3'392.75		
1120		1023.49	Zimmereggwald	51'008	-	23'400.00		
1411		1023.35	Zimmereggwald	8'438	-	1'325'000.00	217 & 1411-1418	mitverpf.1413
1412		1023.35	Zimmereggwiese	6'003	-	-	217 & 1411-1418	
1413		1023.35	Zimmereggwiese	5'625	-	-	217 & 1411-1418	300'000
1414		1023.35	Zimmereggwiese	5'768	-	-	217 & 1411-1418	mitverpf.1413
1415		1023.35	Zimmereggwiese	4'922	-	-	217 & 1411-1418	
1416		1023.35	Zimmereggwald	5'209	-	-	217 & 1411-1418	
1417		1023.35	Zimmereggwiese	5'113	-	-	217 & 1411-1418	
1418		1023.35	Zimmereggwiese	6'271	-	-	217 & 1411-1418	
1163			Heiterweid-Wald	6'960	-	-		
1316		1023.21	Matthof-Wald	6'240	-	-		
1476		1023.23	Staldenhof (Strasse und Grünzone)	26'928	-	6'534.45		
1500			Ruopigenhang	16'432	-	-		
1628			Ruopigenhang	3'477	-	-		
1907		1023.04	Rothenwald	5'245	-	-	s.Grdst.180	
2036		1023.22	Rothenwald	22'460	-	-	202 & 2036	
<b>Total Lieg.-Finanzvermögen</b>				<b>765'206</b>	<b>5'034'000.00</b>	<b>18'065'779.85</b>		

## Abschreibungen des Verwaltungsvermögens

per 31. Dezember 2009

Konto	Bezeichnung	Saldo per 1.1.2009	Abschr.- Satz	Abschreib. 2009
1140.02	Sportplatz Ruopigenmoos	1'606'441.25	6.00%	96'386.50
1140.03	Sportanlage Kantonsschule Rothen	274'568.15	6.00%	16'474.10
1140.08	KSp Grünauring	22'057.90	6.00%	1'323.45
1140.10	KSp Heiterweid	52'321.10	6.00%	3'139.25
1141.22	Strasse Grossmatte	28'284.65	6.00%	1'697.10
1141.23	Kreisel Obermättli	211'100.15	6.00%	12'666.00
1141.24	Sanierung Ruopigenstrasse	111'758.85	6.00%	6'705.55
1141.25	Umbau Grubenstrasse	73'816.10	6.00%	4'428.95
1141.27	Brücken Littauer-Berg	43'461.80	6.00%	2'607.70
1141.28	Ausbau Ritterstrasse	35'181.10	6.00%	2'110.85
1141.29	Ausbau Bahnhofstrasse	442'253.20	6.00%	26'535.20
1141.31	Ausbau Rothenbadstrasse	131'075.25	6.00%	7'864.50
1141.33	Radweganlage Reuss	304'922.45	6.00%	18'295.35
1141.34	Kreisel Gasshof	63'468.00	6.00%	3'808.10
1141.35	Fussgängerstreifen Schwimmbad	43'461.80	6.00%	2'607.70
1141.36	Umfahrung Reussbühl	17'246.75	6.00%	1'034.80
1141.37	Dorfplatzgestaltung Littau	3'449.35	6.00%	206.95
1141.38	Fussweg Sandegg-Staffeln	31'991.30	6.00%	1'919.50
1141.39	Kreisel Ruopigenhöhe	138'428.80	6.00%	8'305.75
1141.40	Verkehrssanierung Ruopigen	629'519.95	6.00%	37'771.20
1141.41	Parkraumbewirtschaftung	88'067.65	6.00%	5'284.05
1141.42	Projekt Gopigenstrasse	1'185'530.90	6.00%	71'131.85
1141.43	Tempo 30	149'026.50	6.00%	8'941.60
1141.44	Kreisel Flurstrasse-Grossmatte	628'899.65	6.00%	37'734.00
1141.45	Littauer Berg-Strasse	115'755.05	6.00%	6'945.30
1141.46	Verbindungsstrasse Bodenhof-Littau	81'907.15	6.00%	4'914.45
1141.69	Sofortmassnahmen Hochwasser Emme	414'133.60	6.00%	24'848.00
1143.02	Schulhaus Littau-Dorf (GB 316)	2'855'378.55	6.00%	171'322.70
1143.03	Schulhaus Staffeln (GB 893)	1'618'893.10	6.00%	97'133.60
1143.04	Schulhaus Fluhmühle (GB 1252)	1'888'863.45	6.00%	113'331.80
1143.05	Schulhaus Rönneemoos (GB 1257)	2'500'776.00	6.00%	150'046.55
1143.06	Schulhaus Matt (GB 1401)	4'849'351.95	6.00%	290'961.10
1143.07	Schulhaus Ruopigen (GB 1505)	4'240'997.30	6.00%	254'459.85
1143.08	Schulhaus-Pavillons	27'594.80	6.00%	1'655.70
1143.09	Ruopigenring (GB 1504)	292'504.80	6.00%	17'550.30
1143.10	Turnhalle und Militärunterk. (GB 315)	447'035.65	6.00%	26'822.15
1143.12	Kindergarten Udelboden	277'327.65	6.00%	16'639.65
1143.13	Diverse Schulhäuser / Unterhalt	3'355'294.95	6.00%	201'317.70
1143.15	Kindergarten Rönneemoos	211'703.20	6.00%	12'702.20
1143.18	Kindergarten Allmend (GB 254)	39'322.60	6.00%	2'359.35
1143.22	Zivilschutzanlage	13'797.40	6.00%	827.85
1143.23	Strassenbeleuchtung	121'890.95	6.00%	7'313.45
1143.25	Friedhofanlagen Reussbühl (GB 77-80, 1117)	56'329.10	6.00%	3'379.75
1143.26	Friedhofanlagen Littau (GB 603, 1809)	396'997.65	6.00%	23'819.85
1143.30	Verwaltung Ruopigen (GB 1730)	12'213'003.25	6.00%	732'780.20
1143.34	Umbau Schulleiterbüro	27'214.90	6.00%	1'632.90
1143.35	Umbau Bibliothek	40'733.95	6.00%	2'444.05

1146.02	Mobiliar Schulwesen	1'324'101.00	6.00%	79'446.05
1146.04	Mobiliar Sport- und Parkanlagen	120'784.85	6.00%	7'247.10
1146.06	Mobiliar Friedhof und Strassenwesen	549'172.65	6.00%	32'950.35
1146.07	Mobiliar/Einrichtung Verwaltung	662'063.45	6.00%	39'723.80
1146.11	Beschaffungskredit	42'082.00	6.00%	2'524.90
1146.20	Ortsplanung	570'880.45	6.00%	34'252.85
1146.22	Mobiliar/Einrichtung Werkhof	331'881.70	6.00%	19'912.90
1146.23	Willkommenstafeln	13'787.45	6.00%	827.25
1149.01	Gemeinde-Entwicklungsprojekt	87'091.45	6.00%	5'225.50
1149.02	Entwicklungsschwerpunkt Luzern-Nord	69'865.10	6.00%	4'191.90
1149.03	Raumplanung Quartierrichtpläne	208'629.60	6.00%	12'517.80
1149.04	MPS Agglostadt Luzern Nord	80'000.00	6.00%	4'800.00
<b>990.00.331.00</b>	<b>Total Abschreibungen a/Verwaltungsvermögen</b>	<b>46'463'479.30</b>		<b>2'787'808.85</b>

## Abschreibungen EDV

per 31. Dezember 2009

Konto	Bezeichnung	Saldo per 1.1.2009	Abschr.-Satz	Abschreib. 2009
1146.03	Schulinformatik	522'942.55	20.00%	104'588.50
1146.08	EDV-Anlage	16'047.45	20.00%	3'209.50
1146.13	IT Plattform, Kernapplikationen	663'282.72	20.00%	132'656.55
1146.14	KLIB	23'025.50	20.00%	4'605.10
1146.16	Serverablösung	53'202.46	20.00%	10'640.50
1146.18	EDV-Massnahmen AZ Staffelhof	6'375.35	20.00%	1'275.05
<b>990.00.331.01</b>	<b>Total Abschreibungen EDV</b>	<b>1'284'876.03</b>		<b>256'975.20</b>

## Abschreibungen des Vermögens "Staffelhof"

per 31. Dezember 2009

Konto	Bezeichnung	Saldo per 1.1.2009	Abschr.-Satz	Abschreib. 2009
1143.27	Alterszentrum Staffelhof (GB 1509)	6'981'834.65	4.00%	279'273.40
1146.12	Mobiliar Alterszentrum Staffelhof	2'144'889.35	6.00%	128'693.35
	<b>Total Abschreibungen a/Vermögen "Staffelhof"</b>	<b>9'126'724.00</b>		<b>407'966.75</b>

## Abschreibungen des Vermögens "Kanalisation"

per 31. Dezember 2009

Konto	Bezeichnung	Saldo per 1.1.2009	Abschr.-Satz	Abschreib. 2009
1141.05	Kanalisation Heiterweid	199'897.05	6.00%	11'993.80
1141.06	Kanalisation Täschmatte	244'995.78	6.00%	14'699.75
1141.13	Kanalisation Industrie-Boden	2'686'923.54	6.00%	161'215.40
1141.14	Kanalisation Flurstrasse-Bodenhof	1'980'548.81	6.00%	118'832.95
1141.15	Kanalisation Bennenegg	149'333.70	6.00%	8'960.00
1141.16	Kanalisation Hauptstrasse-Rothenring	3'809'603.17	6.00%	228'576.20
1141.17	Kanal-Sanierung Werterhaltung gemäss GEP	145'447.60	6.00%	8'726.85
1141.18	Kanalisation Thorenberstr./Bahnhofstr.	157'280.80	6.00%	9'436.85
1141.19	Kanalisation Fremdwasserabtrennung GEP	35'675.75	6.00%	2'140.55
1141.20	Kanalisation GEP Weiterbearbeitung	264'313.40	6.00%	15'858.80
		9'674'019.60		580'441.15
2280.05	Saldo der Spezialfinanzierung	5'810'405.46	6.00%	-348'624.33
<b>715.00.331.00</b>	<b>Total Abschreibungen a/Vermögen "Kanalisation"</b>	<b>9'674'019.60</b>		<b>231'816.82</b>
<b>Summe</b>		<b>66'549'098.93</b>		<b>3'684'567.62</b>

## Abschreibungen des Bilanzfehlbetrages

per 31. Dezember 2009

Konto	Bezeichnung	Saldo per 1.1.2009	Abschr.-Satz	Abschreib. 2009
1390.01	Ordentliche Abschreibung	0.00	10.00%	0.00
<b>990.00.333.00</b>	<b>Total Abschreibungen a/Bilanzfehlbetrag"</b>	<b>0.00</b>		<b>0.00</b>

## Abschreibungen des Bilanzfehlbetrages Abfallentsorgung

per 31. Dezember 2009

Konto	Bezeichnung	Saldo per 1.1.2009	Abschr.-Satz	Abschreib. 2009
1280.06	Ordentliche Abschreibung	47'977.21	10.00%	4'797.70
<b>725.00.333.00</b>	<b>Total Abschreibungen a/Bilanzfehlbetrag"</b>	<b>47'977.21</b>		<b>4'797.70</b>

## Spezialfinanzierungen per 31. Dezember 2009

<b>Abteilung</b>	<b>Betrag</b>	<b>Soll</b>	<b>Haben</b>
<b>Feuerwehr</b>			
Einlage FW-Fonds	10'321.94	140.00.380.00	2280.03
<b>Alterszentrum Staffelnhof</b>			
Entnahme Fonds AZ Staffelnhof	309'255.90	2280.02	410.00.480.01
<b>Wasserversorgung</b>			
Einlage WV-Fonds	20'620.07	705.00.380.00	2280.04
<b>Kanalisation</b>			
Einlage ARA-Fonds	734'573.00	715.00.380.00	2280.05
<b>Abfallbeseitigung</b>			
Einlage Kehricht-Fonds	217'885.82	725.00.380.00	2280.06
<b>Fernwärmeversorgung</b>			
Einlage Fernwärme-Fonds	53'275.47	866.00.380.00	2280.01

**Aufstellung der offenen Sonderkredite gem. Art. 53  
Abs. 1 lit. f Gemeindeordnung (Stand 31.12.2009)**

<b>Pos.</b>	<b>Objekt</b>	<b>Beschluss</b>	<b>Betrag</b>	<b>Zuständig</b>
01	Genereller Entwässerungsplan (GEP)	31.3.2004	1'824'017	Tiefbau
02	Hochwasserschutz und Renaturierung der Kleinen Emme, Vorfinanzierung der vorgezogenen Massnahmen (VOMA) (166/08)	17.9.2008	453'000	Tiefbau
03	Umbau und Sanierung des Alterszentrums Staffelnhof (182/2009)	18.3.2009	48'070'000	GR
04	Erschliessungs- und Verbindungsstrasse, Kreisel Bodenhof bis Bahnhof Littau / Planungs- und Baukredit (192/2009)	25.6.2009	13'843'000	Tiefbau
05	Areal Neuhushof Littau / Planungswettbewerb für Investoren, Betreiber und Anbieter (200/2009)	28.10.2009	4'420'000	GR

**Aufstellung für die Genehmigung von Budgetüberschreitungen gemäss Art. 53  
Abs. 1 lit. c der Gemeindeordnung vom 17. September 1997**

Die Begründungen zu den Voranschlagsüberschreitungen finden Sie im entsprechenden Kommentar

<b>Konto</b>	<b>Position</b>	<b>Rechnung Fr.</b>	<b>Voranschlag Fr.</b>	<b>Differenz Fr.</b>
<b>0</b>	<b>ALLGEMEINE VERWALTUNG</b>			
<b>011</b>	<b>Einwohnerrat/Urnenbüro</b>			
300.00	Sitzungsgelder Einwohnerrat	46'042	32'000	14'042
301.00	Besoldungen	86'144	61'200	24'944
395.00	Anteil Sozialleistungen	36'153	20'000	16'153
<b>012</b>	<b>Gemeinderat</b>			
300.00	Besoldungen	743'795	640'000	103'795
307.00	Rentenanteile	270'259	141'200	129'059
317.01	Repräsentationen	75'422	20'000	55'422
318.02	Honorare für Gutachten	168'181	25'000	143'181
395.00	Anteil Sozialleistungen	220'422	193'900	26'522
<b>020</b>	<b>Gemeindeverwaltung</b>			
315.00	Unterhalt Mobilien	98'791	55'000	43'791
318.02	Dienstleistungen Honorare Dritter	246'393	151'200	95'193
352.00	Beiträge an Gemeinden	2'057'336	1'484'800	572'536
<b>021</b>	<b>Gemeindearchiv</b>			
311.00	Anschaffungen	52'761	35'300	17'461
<b>025</b>	<b>Rechenzenter</b>			
311.01	Anschaffungen EDV	32'228	6'000	26'228
316.01	Wasser, Energie, Kehricht	13'500	0	13'500
<b>091</b>	<b>Werkhof</b>			
314.00	Baulicher Unterhalt	69'669	2'000	67'669
<b>1</b>	<b>ÖFFENTLICHE SICHERHEIT</b>			
<b>100</b>	<b>Vormundchaftswesen</b>			
301.00	Besoldungen	378'301	360'800	17'501
318.02	Honorare für Arztberichte und Gutachten	83'409	5'000	78'409
<b>140</b>	<b>Feuerwehr (Spez. Finanzierung)</b>			
311.00	Anschaffungen	47'000	0	47'000
<b>160</b>	<b>Zivilschutz</b>			
311.00	Anschaffungen	18'138	1'000	17'138
314.00	Baulicher Unterhalt	55'536	5'000	50'536
315.00	Unterhalt Mobilien	39'929	5'000	34'929
<b>165</b>	<b>Zivilschutz</b>			
352.01	Beitrag an ZSO	128'185	114'900	13'285

Konto	Position	Rechnung Fr.	Voranschlag Fr.	Differenz Fr.
<b>2</b>	<b>BILDUNG</b>			
<b>207</b>	<b>Kindergartengebäude</b>			
312.00	Wasser, Energie, Kehricht	45'527	22'300	23'227
314.00	Baulicher Unterhalt	136'824	68'600	68'224
<b>210</b>	<b>Primarstufe; Regelklasse</b>			
302.00	Besoldung Lehrkräfte	6'709'196	6'687'000	22'196
395.00	Anteil Sozialleistungen	1'245'932	1'225'300	20'632
<b>211</b>	<b>Primarstufe; Kleinklasse</b>			
302.00	Besoldung Lehrkräfte	1'392'769	1'276'000	116'769
395.00	Anteil Sozialleistungen	277'577	257'600	19'977
<b>213</b>	<b>Sekundarstufe I; Regelklasse</b>			
302.00	Besoldung Lehrkräfte	4'203'153	4'145'000	58'153
352.00	Beiträge an Gemeinden	147'990	110'500	37'490
395.00	Anteil Sozialleistungen	837'343	824'900	12'443
<b>214</b>	<b>Musikschule</b>			
311.00	Anschaffungen	16'800	0	16'800
<b>216</b>	<b>Schulischer Dienst</b>			
302.00	Besoldungen (Kanton)	521'002	493'000	28'002
395.00	Anteil Sozialleistungen	112'173	101'700	10'473
<b>217</b>	<b>Schulhäuser</b>			
309.00	Übriger Personalaufwand	198'886	80'000	118'886
312.00	Wasser, Energie, Kehricht	472'594	431'300	41'294
<b>218</b>	<b>Schulverwaltung / Schulleitung</b>			
301.00	Besoldungen Sekretariat Schulleitungen	162'973	120'000	42'973
352.00	Beiträge an Gemeinden	42'897	0	42'897
<b>3</b>	<b>KULTUR, FREIZEIT</b>			
<b>300</b>	<b>Allgemeine Kulturförderung</b>			
366.08	Beiträge an Private	21'000	0	21'000
<b>320</b>	<b>Kurier</b>			
310.00	Büromaterial, Drucksachen	55'178	41'000	14'178
<b>4</b>	<b>GESUNDHEIT</b>			
<b>415</b>	<b>Alterszentrum Staffelnhof</b>			
301.00	Besoldungen	9'775'529	9'762'000	13'529
308.00	Entschädigung Temporäre Arbeitskräfte	136'291	86'500	49'791
309.00	Übriger Personalaufwand	71'570	55'000	16'570
312.02	Wasser- und ARA-Gebühren	120'125	80'000	40'125
312.05	Elektroheizung/Fernwärme	271'850	210'000	61'850
313.05	Verpflegung	825'096	711'200	113'896
314.00	Baulicher Unterhalt	260'385	209'900	50'485
315.00	Unterhalt Mobilien	49'011	30'000	19'011
318.20	Mehrwertsteuer	27'197	0	27'197
330.10	Abschreibungen uneinbringlicher Debitoren	54'107	30'000	24'107

Konto	Position	Rechnung Fr.	Voranschlag Fr.	Differenz Fr.
<b>440</b>	<b>Krankenpflege</b>			
365.00	Beiträge an Spitex	650'000	550'000	100'000
<b>5</b>	<b>SOZIALE WOHLFAHRT</b>			
<b>520</b>	<b>Krankenversicherung</b>			
366.00	Krankenkassen/uneinbringliche Prämien	81'600	50'000	31'600
<b>580</b>	<b>Institutionen</b>			
361.00	Heimfinanzierung	3'430'700	3'239'000	191'700
365.00	Private Institutionen	17'485	4'000	13'485
365.07	Gemeindeinstitutionen	235'319	181'900	53'419
365.08	Verein für Kinderbetreuung/KITA	225'804	195'000	30'804
<b>581</b>	<b>Wirtschaftliche Sozialhilfe</b>			
<b>581.01</b>	<b>Gemeindebürger</b>			
361.00	Rückerstattungen an Kanton	135'991	95'000	40'991
<b>581.03</b>	<b>Bürger anderer Kantone</b>			
361.00	Rückerstattungen an Kanton	32'697	0	32'697
<b>581.04</b>	<b>Ausländer</b>			
361.00	Rückerstattungen an Kanton	22'737	0	22'737
366.02	Beiträge an Lebensunterhalt	4'316'996	3'950'000	366'996
<b>584</b>	<b>Arbeitsamt, Arbeitslosenfürsorge</b>			
365.00	Arbeitslosenprojekte (priv. Institutionen)	289'217	180'000	109'217
<b>6</b>	<b>VERKEHR</b>			
<b>620</b>	<b>Gemeindestrassen</b>			
301.00	Besoldungen	360'858	336'600	24'258
314.00	Baulicher Unterhalt durch Dritte	104'462	80'000	24'462
315.00	Unterhalt Maschinen, Geräte	69'292	40'000	29'292
<b>621</b>	<b>Schnee-/Glatteisbekämpfung</b>			
301.00	Besoldungen	82'300	39'000	43'300
315.00	Unterhalt Maschinen, Geräte	58'938	20'000	38'938
<b>650</b>	<b>Regionalverkehr / Agglomerationsverkehr</b>			
314.00	Baulicher Unterhalt	26'982	0	26'982
364.00	Agglomerationsverkehr ÖVL	1'253'662	1'150'000	103'662
<b>7</b>	<b>UMWELT UND RAUMORDNUNG</b>			
<b>705</b>	<b>Wasserversorgung (Spezialfinanzierung)</b>			
301.00	Besoldungen	23'081	0	23'081
312.01	Wasserankauf	290'588	280'000	10'588
314.01	Baulicher Unterhalt (wertvermehrend)	837'332	468'000	369'332
314.03	Betrieblicher Unterhalt	208'874	100'000	108'874
318.20	Mehrwertsteuer	46'000	0	46'000
330.00	Abschreibungen	28'012	0	28'012
390.00	Interne Verrechnungen Sachaufwand	311'166	208'000	103'166

<b>Konto</b>	<b>Position</b>	<b>Rechnung Fr.</b>	<b>Voranschlag Fr.</b>	<b>Differenz Fr.</b>
<b>715</b>	<b>Kanalisation (Spezialfinanzierung)</b>			
390.00	Interne Verrechnungen Sachaufwand	162'000	600	161'400
<b>725</b>	<b>Abfallbeseitigung (Spez. Finanzierung)</b>			
301.00	Besoldungen	140'900	129'600	11'300
311.00	Anschaffungen, Unterhalt	18'680	6'000	12'680
318.20	Mehrwertsteuer	35'000	0	35'000
318.23	Abfuhr durch Dritte, Ents. Multisammelstellen	1'180'452	1'150'000	30'452
<b>740</b>	<b>Bestattungswesen</b>			
301.00	Besoldungen	102'458	88'500	13'958
314.00	Baulicher Unterhalt	35'017	25'000	10'017
318.21	Leichentransporte	37'422	21'000	16'422
330.00	Abschreibungen	12'930	0	12'930
<b>750</b>	<b>Gewässerverbauungen</b>			
314.00	Unterhalt öffentlicher Gewässer	84'563	10'000	74'563
<b>790</b>	<b>Raumordnung</b>			
318.02	Honorare, Gutachten	45'600	15'000	30'600
<b>9</b>	<b>FINANZEN UND STEUERN</b>			
<b>901</b>	<b>Andere Steuern</b>			
330.00	Abschreibungen	305'423	8'000	297'423
<b>940</b>	<b>Kapital- und Zinsendienst</b>			
329.02	Zins Spezialfinanzierungen	404'571	365'200	39'371

<b>Konto</b>	<b>Position</b>	<b>Rechnung Fr.</b>	<b>Voranschlag Fr.</b>	<b>Differenz Fr.</b>
<b>941</b>	<b>Liegenschaften Finanzvermögen</b>			
<b>941.11</b>	<b>Neuhushof</b>			
318.03	Dienstleistungen, Honorare Dritter	10'961	0	10'961
<b>990</b>	<b>Abschreibungen</b>			
331.00	Verwaltungsvermögen	2'787'809	2'475'000	312'809

## B I L A N Z per 31. Dezember 2009

<b>AKTIVEN</b>	Fr.	Fr.	%
<b><u>Finanzvermögen</u></b>		<b>70'379'844.71</b>	<b>47.86</b>
Flüssige Mittel		6'226'518.72	4.23
Guthaben			
- Steuerausstände	34'331'345.45		
- Diverse Debitoren	7'549'650.83		
- Festgeldanlagen	<u>0.00</u>	41'880'996.28	28.48
Anlagen			
- Festverzinsliche Wertpapiere	545'005.00		
- Liegenschaften	<u>18'065'779.85</u>	18'610'784.85	12.66
Vorräte		179'000.00	0.12
Übrige aktivierte Ausgaben		135'765.81	0.09
Transitorische Aktiven		3'346'779.05	2.28
<b><u>Verwaltungsvermögen</u></b>		<b>76'677'971.14</b>	<b>52.14</b>
Sachgüter		69'138'203.59	47.01
Darlehen / Beteiligungen		7'539'767.55	5.13
Spezialfinanzierungen / Vorschüsse		0.00	0.00
<b><u>Bilanzfehlbetrag</u></b>		<b><u>0.00</u></b>	<b><u>0.00</u></b>
<b>Bilanzsumme</b>		<b><u>147'057'815.85</u></b>	<b><u>100.00</u></b>
<b>PASSIVEN</b>	Fr.	Fr.	%
<b><u>Fremdkapital</u></b>		<b>126'535'677.03</b>	<b>86.04</b>
Laufende Verpflichtungen			
- Kreditoren	34'478'980.73		
- Andere kurzfristige Schulden	<u>521'650.00</u>	35'000'630.73	23.80
Langfristige Verpflichtungen			
- Annuitätendarlehen LUPK	0.00		
- Hypotheken	0.00		
- Feste Darlehen	<u>84'350'000.00</u>	84'350'000.00	57.36
Verpflichtungen für Sonderrechnungen			
- Personalfürsorgefonds	298'900.94		
- Sozialfonds GAV	0.00		
- Personalfonds	0.00		
- Zuwendungen	776'674.73		
- Übrige Verpflichtungen	<u>27'622.05</u>	1'103'197.72	0.75
Rückstellungen		3'134'759.76	2.13
Transitorische Passiven		2'947'088.82	2.00
<b><u>Spezialfinanzierungen</u></b>		<b>19'236'379.17</b>	<b>13.08</b>
Verpflichtungen			
- Spezialfinanzierungen	17'953'704.27		
- Spezialfonds	501'304.70		
- Vorfinanzierungen	<u>781'370.20</u>	19'236'379.17	13.08
<b><u>Kapital</u></b>		<b>1'285'759.65</b>	<b>0.87</b>
<b>Bilanzsumme</b>		<b><u>147'057'815.85</u></b>	<b><u>100.00</u></b>

Einwohnergemeinde Littau Bestandesrechnung		Anfangsbestand 01.01.2009	Veränderung Zuwachs	Abgang	Endbestand 31.12.2009
<b>1</b>	<b>AKTIVEN</b>	<b>149'324'271.53</b>	<b>719'198'093.66</b>	<b>-721'464'549.34</b>	<b>147'057'815.85</b>
<b>10</b>	<b>FINANZVERMÖGEN</b>	<b>75'078'911.94</b>	<b>711'320'064.32</b>	<b>-716'019'131.55</b>	<b>70'379'844.71</b>
<b>100</b>	<b>Flüssige Mittel</b>	<b>13'762'785.57</b>	<b>257'863'647.82</b>	<b>-265'399'914.67</b>	<b>6'226'518.72</b>
<b>1000</b>	<b>Kasse</b>	<b>28'623.30</b>	<b>1'233'467.75</b>	<b>-1'241'712.40</b>	<b>20'378.65</b>
1000.01	Kasse Hauptkasse	1'242.05	305'841.85	-307'083.90	0.00
1000.02	Kasse Kanzlei	1'004.05	267'123.80	-268'127.85	0.00
1000.04	Kasse Staffelnhof	20'067.20	613'979.10	-615'267.65	18'778.65
1000.05	Kasse Gemeindebibliothek	800.00			800.00
1000.06	Kasse Cafeteria AZ St-hof	700.00	100.00		800.00
1000.08	Reka-Checks Gemeindekasse	4'810.00	46'423.00	-51'233.00	0.00
<b>1001</b>	<b>Post</b>	<b>5'277'652.66</b>	<b>103'342'900.05</b>	<b>-104'434'316.56</b>	<b>4'186'236.15</b>
1001.01	PC 60-4130-0 Gemeindeammannamt	4'907'943.59	101'620'022.11	-102'525'339.20	4'002'626.50
1001.03	PC 60-2465-7 Sozialamt	209'083.08	790'802.74	-999'885.82	0.00
1001.04	PC 60-25974-9 Staffelnhof	72'166.02	899'399.05	-787'955.42	183'609.65
1001.05	PC 60-4238-3 Alimenteninkasso	88'459.97	32'676.15	-121'136.12	0.00
<b>1002</b>	<b>Banken</b>	<b>8'456'509.61</b>	<b>153'287'280.02</b>	<b>-159'723'885.71</b>	<b>2'019'903.92</b>
1002.01	LUKB 01-17-000031-01 EG	6'586'477.18	132'701'875.69	-137'497'911.41	1'790'441.46
1002.02	UBS 288-451392.B1B EG	31'621.15	36'110.45	-67'731.60	0.00
1002.03	Valiant 20 1.860.407.02 EG	930'015.90	1'313'051.55	-2'243'067.45	0.00
1002.04	Raiffeisen 25379.98 EG	226'014.65	2'562'450.67	-2'788'465.32	0.00
1002.05	Raiffeisen 25379.67 Gde-Bibliothek	247'734.65	32'957.70	-280'692.35	0.00
1002.06	LUKB 01-17-000033-08 Sth	93'773.31	15'540'232.56	-15'451'579.37	182'426.50
1002.07	CS 695963-81 EG	14'519.12	10.65	-14'529.77	0.00
1002.08	Raiffeisen 32373.94 SAL	230'303.60	18'122.30	-248'425.90	0.00
1002.10	Raiffeisen 25379.06 Beratungsdienste	14'624.05	933'382.85	-948'006.90	0.00
1002.11	Raiffeisen 25379.53 Staffelnhof	81'426.00	101'955.60	-183'381.60	0.00
1002.12	LUKB 1413.2306.2005 FW Littauerberg, 3. Zug	0.00	47'130.00	-94.04	47'035.96

Einwohnergemeinde Littau Bestandesrechnung		Anfangsbestand 01.01.2009	Veränderung Zuwachs	Abgang	Endbestand 31.12.2009
<b>101</b>	<b>Guthaben</b>	<b>38'311'889.81</b>	<b>203'717'883.47</b>	<b>-200'148'777.00</b>	<b>41'880'996.28</b>
<b>1012</b>	<b>Ausstehende Steuern</b>	<b>33'482'120.13</b>	<b>172'522'088.47</b>	<b>-171'672'863.15</b>	<b>34'331'345.45</b>
1012.01	Ord. Einkommens- und Vermögenssteuern	32'440'427.78	165'988'785.47	-165'248'333.70	33'180'879.55
1012.09	Delkredere auf ord. Steuern	-558'983.00		-49'434.25	-608'417.25
1012.11	Erbschaftssteuern	37'190.25	1'535'960.60	-678'853.45	894'297.40
1012.12	Nachkommenserbschaftssteuern	0.00	234'037.90	-234'037.90	0.00
1012.21	Handänderungssteuern	133'557.00	2'641'788.00	-2'631'320.50	144'024.50
1012.31	Grundstückgewinnsteuern	1'404'200.70	1'880'003.20	-2'634'518.65	649'685.25
1012.41	Nach- und Strafsteuern	25'727.40	241'513.30	-196'364.70	70'876.00
<b>1015</b>	<b>Debitoren</b>	<b>4'829'769.68</b>	<b>30'799'324.75</b>	<b>-28'079'443.60</b>	<b>7'549'650.83</b>
1015.01	Eidg. Verrechnungssteuer Bern	52'426.96	21'268.75	-52'446.32	21'249.39
1015.02	Deb. Einmalgebühren	1'567'910.75	5'494'869.80	-6'146'107.10	916'673.45
1015.04	Deb. Wiederkehrende Gebühren	11'067.65	964'618.40	-941'308.55	34'377.50
1015.06	Deb. Werke	72'301.90	4'131'239.40	-103'989.10	4'099'552.20
1015.09	Debitoren EG / SAL	1'604'428.75	1'265'307.09	-1'849'286.70	1'020'449.14
1015.10	Debitoren Staffelnhof (ab 2009)	0.00	14'679'879.80	-13'222'530.65	1'457'349.15
1015.19	Debitoren Staffelnhof	0.00	624.00	-624.00	0.00
1015.20	Debitoren Staffelnhof (bis 2008)	1'381'537.60	3'716'091.80	-5'097'629.40	0.00
1015.28	Debitor Mehrwertsteuer Wasserversorgung	3'291.85	54'456.14	-57'747.99	0.00
1015.29	Debitor Mehrwertsteuer Kanalisation	8'539.85	125'497.37	-134'037.22	0.00
1015.30	Debitor Mehrwertsteuer Abfallbes.	4'930.95	72'716.89	-77'647.84	0.00
1015.31	Debitor Mehrwertsteuer Fernwärmevers.	19'967.60	51'424.01	-71'391.61	0.00
1015.32	Debitor Mehrwertsteuer AZ Staffelnhof	2'766.70	10'000.00	-12'766.70	0.00
1015.33	Debitor Schwimmbad	100'599.12	211'331.30	-311'930.42	0.00
<b>1019</b>	<b>Debitoren VST</b>	<b>0.00</b>	<b>396'470.25</b>	<b>-396'470.25</b>	<b>0.00</b>
1019.10	VST LR Wasserversorgung	0.00	110'468.77	-110'468.77	0.00
1019.11	VST IR Wasserversorgung	0.00	31'382.65	-31'382.65	0.00
1019.12	VST LR Kanalisation	0.00	66'759.13	-66'759.13	0.00
1019.13	VST IR Kanalisation	0.00	52'424.30	-52'424.30	0.00
1019.14	VST LR Abfallbeseitigung	0.00	89'360.29	-89'360.29	0.00

<b>Einwohnergemeinde Littau</b>		<b>Anfangsbestand</b>	<b>Veränderung</b>		<b>Endbestand</b>
<b>Bestandesrechnung</b>		<b>01.01.2009</b>	<b>Zuwachs</b>	<b>Abgang</b>	<b>31.12.2009</b>
1019.16	VST LR Fernwärmeversorgung	0.00	46'075.11	-46'075.11	0.00
<b>102</b>	<b>Anlagen</b>	<b>21'725'424.59</b>	<b>1'003'472.94</b>	<b>-3'803'346.87</b>	<b>18'925'550.66</b>
<b>1020</b>	<b>Wertpapiere</b>	<b>2'425'372.59</b>	<b>489'398.44</b>	<b>-2'369'766.03</b>	<b>545'005.00</b>
1020.02	Wertschriften	550'007.00	415'000.00	-420'002.00	545'005.00
1020.03	Patientensolidaritätsfonds	737'127.71	45'185.46	-782'313.17	0.00
1020.11	Fonds für soziale Zwecke	402'634.40	578.70	-403'213.10	0.00
1020.12	AZ Staffelnhof / Legat Beck	24'691.25	1'231.85	-25'923.10	0.00
1020.13	Stipendienfonds	38'619.70	240.09	-38'859.79	0.00
1020.14	Personalfürsorgefonds	450'434.28	4'990.64	-455'424.92	0.00
1020.16	Staffelnhof-Seminare	27'747.50	17'098.75	-44'846.25	0.00
1020.17	Fonds Gemeindebibliothek	36'302.30	249.40	-36'551.70	0.00
1020.18	Freiwillige Helfer	6'240.95	2'089.55	-8'330.50	0.00
1020.23	Fonds Jugendkommission	470.00	0.85	-470.85	0.00
1020.25	AZ Staffelnhof / Legat Jenni	50'586.45	2'267.40	-52'853.85	0.00
1020.26	AZ Staffelnhof / Legat Wintergarten	100'511.05	465.75	-100'976.80	0.00
<b>1023</b>	<b>Liegenschaften</b>	<b>18'219'625.70</b>	<b>224'837.75</b>	<b>-378'683.60</b>	<b>18'065'779.85</b>
1023.07	Allmend (GB 1929, 1930, 1932)	5'678.65			5'678.65
1023.15	Stollberg-Garagen (GB 768)	192'746.35			192'746.35
1023.23	Staldenhof (GB 1476)	6'534.45			6'534.45
1023.25	Ruopigenmoos (GB 1516)	1'600'000.00			1'600'000.00
1023.26	Vorder-Ruopigenmoos (GB 1517)	217'330.40			217'330.40
1023.28	Rothensweidli (GB 179)	1'000'000.00			1'000'000.00
1023.30	FW-Gebäude Bahnhofstr. (GB 316/318)	1'316'920.00			1'316'920.00
1023.35	Zimmereggwiese (GB 217, 1411-1418)	1'325'000.00			1'325'000.00
1023.36	Littauerboden	2'024'684.35			2'024'684.35
1023.37	Bürgerhof Ruopigen (GB 1507)	548'868.20			548'868.20
1023.38	Bürgerhof Neumatt (GB 547)	169'940.25			169'940.25
1023.42	Bauland Matthof-Ost (GB 1402)	94'186.75	9'468.80	-5'564.70	98'090.85
1023.43	Bauland Neuhushof (GB 1819)	3'925'424.75	166'334.15		4'091'758.90
1023.44	Grossmatte 16 (Jugendtreff) (GB 1238)	303'512.05			303'512.05

<b>Einwohnergemeinde Littau</b>		<b>Anfangsbestand</b>	<b>Veränderung</b>		<b>Endbestand</b>
<b>Bestandesrechnung</b>		<b>01.01.2009</b>	<b>Zuwachs</b>	<b>Abgang</b>	<b>31.12.2009</b>
1023.45	Zimmereggwald (GB 199)	16'600.00		-16'600.00	0.00
1023.46	Zimmereggwald (GB 204)	6'900.00			6'900.00
1023.47	Zimmereggwald (GB 218)	1'500.00			1'500.00
1023.48	Zimmereggwald (GB 1049)	3'392.75			3'392.75
1023.49	Zimmereggwald (GB 1120)	23'400.00			23'400.00
1023.50	Jugendtreff Ruopigen (GB 1507)	257'639.00			257'639.00
1023.52	Landerwerb Tschuopis (GB 376, 2283)	5'179'367.75	49'034.80	-356'518.90	4'871'883.65
<b>1025</b>	<b>Vorräte</b>	<b>200'587.50</b>	<b>6'412.50</b>	<b>-28'000.00</b>	<b>179'000.00</b>
1025.51	Heizöl Fernwärmeversorgung	69'587.50	6'412.50		76'000.00
1025.52	Heizöl Schulhäuser	131'000.00		-28'000.00	103'000.00
<b>1029</b>	<b>Uebrige Anlagen</b>	<b>879'838.80</b>	<b>282'824.25</b>	<b>-1'026'897.24</b>	<b>135'765.81</b>
1029.01	Barwerte Fernwärmeversorgung	116'407.25	44'002.89	-75'648.54	84'761.60
1029.03	Sanierung Werkleitungen Thorenbergstr.	15'000.00		-15'000.00	0.00
1029.04	Kreisel Flurstrasse	269'445.55	231'305.95	-500'751.50	0.00
1029.06	Umbaukosten Gde.-Haus - OVB	51'686.00	7'515.41	-8'197.20	51'004.21
1029.07	Gewässerverbauung Kleine Emme	427'300.00		-427'300.00	0.00
<b>103</b>	<b>Transitorische Aktiven</b>	<b>1'278'811.97</b>	<b>3'371'975.48</b>	<b>-1'304'008.40</b>	<b>3'346'779.05</b>
<b>1030</b>	<b>Transitorische Aktiven</b>	<b>1'278'811.97</b>	<b>3'371'975.48</b>	<b>-1'304'008.40</b>	<b>3'346'779.05</b>
1030.01	Transitorische Aktiven	1'278'811.97	3'371'975.48	-1'304'008.40	3'346'779.05
<b>104</b>	<b>Durchgangskonti Allgemein</b>	<b>0.00</b>	<b>163'227'894.62</b>	<b>-163'227'894.62</b>	<b>0.00</b>
<b>1040</b>	<b>Besoldungen /Steuern</b>	<b>0.00</b>	<b>24'814'834.01</b>	<b>-24'814'834.01</b>	<b>0.00</b>
1040.01	Besoldung Personal EG	0.00	9'816'588.95	-9'816'588.95	0.00
1040.03	Verwaltung /Steuer	0.00	2'004.00	-2'004.00	0.00
1040.05	Verwaltung /Vorschüsse, Umbuchungen	0.00	25'454.95	-25'454.95	0.00
1040.07	Verwaltung /Reisekasse	0.00	8'098.80	-8'098.80	0.00
1040.08	Verwaltung /13. Monatslohn	0.00	573'700.60	-573'700.60	0.00
1040.11	Besoldung Personal AZ Staffelnhof	0.00	10'088'297.60	-10'088'297.60	0.00

<b>Einwohnergemeinde Littau</b>		<b>Anfangsbestand</b>	<b>Veränderung</b>		<b>Endbestand</b>
<b>Bestandesrechnung</b>		<b>01.01.2009</b>	<b>Zuwachs</b>	<b>Abgang</b>	<b>31.12.2009</b>
1040.12	AZ Sth /13. Monatslohn	0.00	762'694.70	-762'694.70	0.00
1040.13	AZ Sth /Steuern	0.00	34'213.55	-34'213.55	0.00
1040.15	AZ Sth /Vorschüsse, Umbuchungen	0.00	54'840.10	-54'840.10	0.00
1040.16	AZ Sth /AHV, ALV	0.00	1'323'356.00	-1'323'356.00	0.00
1040.17	AZ Sth /Kinderzulagen	0.00	144'167.50	-144'167.50	0.00
1040.18	AZ Sth /PK	0.00	1'134'087.30	-1'134'087.30	0.00
1040.19	AZ Sth /UVG	0.00	160'581.15	-160'581.15	0.00
1040.20	AZ Sth /Krankenlohn	0.00	151'195.25	-151'195.25	0.00
1040.80	Vorauszahlungszins /Steuern	0.00	327'768.20	-327'768.20	0.00
1040.81	Vergütungszins /Steuern	0.00	207'785.36	-207'785.36	0.00
<b>1045</b>	<b>Diverse</b>	<b>0.00</b>	<b>138'413'060.61</b>	<b>-138'413'060.61</b>	<b>0.00</b>
1045.01	Durchgang Diverse	0.00	127'140'936.22	-127'140'936.22	0.00
1045.02	Debitoren EDV	0.00	8'882'181.34	-8'882'181.34	0.00
1045.04	Gemeindebibliothek	0.00	33'736.90	-33'736.90	0.00
1045.05	Eröffnung neue Gemeindeverwaltung	0.00	1'135.40	-1'135.40	0.00
1045.07	Unwetterschäden 2007	0.00	102'316.90	-102'316.90	0.00
1045.11	Sozialamt	0.00	1'202'437.20	-1'202'437.20	0.00
1045.12	Sozialamt / Alimente	0.00	15'756.20	-15'756.20	0.00
1045.13	Sozialamt / Taxausgleich WSH	0.00	164'714.55	-164'714.55	0.00
1045.81	Bewohnerrechnungen	0.00	165'129.90	-165'129.90	0.00
1045.82	Kreditkarten	0.00	3'911.00	-3'911.00	0.00
1045.89	Staffelnhof /Laden + Entladen Wertkarten	0.00	78'540.00	-78'540.00	0.00
1045.92	Staffelnhof /Gutscheine	0.00	16'425.90	-16'425.90	0.00
1045.93	Staffelnhof /Personalanlässe	0.00	2'110.00	-2'110.00	0.00
1045.94	Staffelnhof /Verrechnung Depot	0.00	241'063.05	-241'063.05	0.00
1045.96	Staffelnhof /Verrechn. Bewohner	0.00	930.25	-930.25	0.00
1045.97	Staffelnhof /Stafflefäscht	0.00	49'846.35	-49'846.35	0.00
1045.99	Staffelnhof /Diverse	0.00	311'889.45	-311'889.45	0.00

Einwohnergemeinde Littau Bestandesrechnung		Anfangsbestand 01.01.2009	Veränderung Zuwachs	Abgang	Endbestand 31.12.2009
<b>105</b>	<b>Durchgangskonti Steuern</b>	<b>0.00</b>	<b>82'135'189.99</b>	<b>-82'135'189.99</b>	<b>0.00</b>
<b>1055</b>	<b>Steuerzahlungen</b>	<b>0.00</b>	<b>82'135'189.99</b>	<b>-82'135'189.99</b>	<b>0.00</b>
1055.01	Steuerzahlungen	0.00	78'608'527.39	-78'608'527.39	0.00
1055.02	Direkte Bundessteuer	0.00	18'287.65	-18'287.65	0.00
1055.03	Verrechnungssteuer	0.00	3'508'374.95	-3'508'374.95	0.00
<b>11</b>	<b>VERWALTUNGSVERMÖGEN</b>	<b>74'197'382.38</b>	<b>7'841'110.34</b>	<b>-5'360'521.58</b>	<b>76'677'971.14</b>
<b>114</b>	<b>Sachgüter</b>	<b>66'549'098.93</b>	<b>7'785'762.69</b>	<b>-5'196'658.03</b>	<b>69'138'203.59</b>
<b>1140</b>	<b>Öffentliche Anlagen</b>	<b>1'955'388.40</b>	<b>0.00</b>	<b>-117'323.30</b>	<b>1'838'065.10</b>
1140.02	Sportplatz Ruopigenmoos	1'606'441.25		-96'386.50	1'510'054.75
1140.03	Sportanlage Kantonsschule Rothen	274'568.15		-16'474.10	258'094.05
1140.08	KSp Grünauring (GB 278)	22'057.90		-1'323.45	20'734.45
1140.10	KSp Heiterweid (GB 1118)	52'321.10		-3'139.25	49'181.85
<b>1141</b>	<b>Tiefbauten</b>	<b>14'646'759.60</b>	<b>2'884'498.04</b>	<b>-1'934'400.53</b>	<b>15'596'857.11</b>
1141.05	Kanalisation Heiterweid	199'897.05		-11'993.80	187'903.25
1141.06	Kanalisation Täschmatte	244'995.78		-14'699.75	230'296.03
1141.13	Kanalisation Industrie-Boden	2'686'923.54		-161'215.40	2'525'708.14
1141.14	Kanalisation Flurstrasse-Bodenhof	1'980'548.81	14'406.18	-118'832.95	1'876'122.04
1141.15	Kanalisation Bennenegg	149'333.70		-8'960.00	140'373.70
1141.16	Kanalisation Hauptstrasse-Rothenring	3'809'603.17	100'351.50	-228'576.20	3'681'378.47
1141.17	Kanalisation-San. Werterhaltung gem. GEP	145'447.60	477'055.02	-8'726.85	613'775.77
1141.18	Kanalisation Thorenbergstr./Bahnhofstr.	157'280.80		-9'436.85	147'843.95
1141.19	Kanalisation Fremdwasserabtrennung GEP	35'675.75		-3'735.48	31'940.27
1141.20	Kanalisation GEP Weiterbearbeitung	264'313.40	105'300.04	-15'858.80	353'754.64
1141.22	Strasse Grossmatte	28'284.65		-1'697.10	26'587.55
1141.23	Kreisel Obermättli	211'100.15		-12'666.00	198'434.15
1141.24	Sanierung Ruopigenstrasse	111'758.85		-6'705.55	105'053.30
1141.25	Umbau Grubenstrasse	73'816.10		-4'428.95	69'387.15
1141.27	Brücken Littauer-Berg	43'461.80		-2'607.70	40'854.10

Einwohnergemeinde Littau Bestandesrechnung		Anfangsbestand 01.01.2009	Veränderung Zuwachs	Abgang	Endbestand 31.12.2009
1141.28	Ausbau Ritterstrasse	35'181.10		-2'110.85	33'070.25
1141.29	Ausbau Bahnhofstrasse	442'253.20		-26'535.20	415'718.00
1141.31	Ausbau Rothenbadstrasse	131'075.25		-7'864.50	123'210.75
1141.33	Radweganlage Reuss	304'922.45		-18'295.35	286'627.10
1141.34	Kreisel Gasshof	63'468.00		-3'808.10	59'659.90
1141.35	Fussgängerstreifen Schwimmbad	43'461.80		-2'607.70	40'854.10
1141.36	Umfahrung Reussbühl	17'246.75		-1'034.80	16'211.95
1141.37	Dorfplatzgestaltung Littau	3'449.35		-206.95	3'242.40
1141.38	Fussweg Sandegg-Staffeln	31'991.30		-1'919.50	30'071.80
1141.39	Kreisel Ruopigenhöhe	138'428.80		-8'305.75	130'123.05
1141.40	Verkehrssanierung Ruopigen	629'519.95		-37'771.20	591'748.75
1141.41	Parkraumbewirtschaftung	88'067.65		-5'284.05	82'783.60
1141.42	Projekt Gopigenstrasse	1'185'530.90		-71'131.85	1'114'399.05
1141.43	Tempo 30	149'026.50		-8'941.60	140'084.90
1141.44	Kreisel Flurstrasse-Grossmatte	628'899.65		-37'734.00	591'165.65
1141.45	Littauer Berg-Strassen	115'755.05		-6'945.30	108'809.75
1141.46	Verbindungsstrasse Bodenhof-Littau	81'907.15		-4'914.45	76'992.70
1141.57	Verkehrsberuhigung/Fussgängersicherheit	0.00	266'764.55	0.00	266'764.55
1141.58	Erholungskonzept Littauer Berg	0.00	149'998.60	0.00	149'998.60
1141.69	Sofortmassnahmen Hochwasser Emme 05	414'133.60	1'470'622.15	-1'078'848.00	805'907.75
1141.7	Gewässerverbauung kleine Emme Süd	0.00	300'000.00	0.00	300'000.00
<b>1143</b>	<b>Hochbauten</b>	<b>42'456'845.85</b>	<b>4'394'871.05</b>	<b>-2'410'427.15</b>	<b>44'441'289.75</b>
1143.02	Schulhaus Littau-Dorf (GB 316)	2'855'378.55	1'360'178.25	-171'322.70	4'044'234.10
1143.03	Schulhaus Staffeln (GB 893)	1'618'893.10		-97'133.60	1'521'759.50
1143.04	Schulhaus Fluhmühle (GB 1252)	1'888'863.45		-113'331.80	1'775'531.65
1143.05	Schulhaus Rönneemoos (GB 1257)	2'500'776.00		-150'046.55	2'350'729.45
1143.06	Schulhaus Matt (GB 1401)	4'849'351.95		-290'961.10	4'558'390.85
1143.07	Schulhaus Ruopigen (GB 1505)	4'240'997.30		-257'112.90	3'983'884.40
1143.08	Schulhaus-Pavillons	27'594.80		-1'655.70	25'939.10
1143.09	Ruopigenring (GB 1504)	292'504.80		-17'550.30	274'954.50
1143.10	Turnhalle und Militärunterk. (GB 315)	447'035.65		-26'822.15	420'213.50
1143.12	Kindergarten Udelboden	277'327.65		-16'639.65	260'688.00

<b>Einwohnergemeinde Littau</b>		<b>Anfangsbestand</b>	<b>Veränderung</b>		<b>Endbestand</b>
<b>Bestandesrechnung</b>		<b>01.01.2009</b>	<b>Zuwachs</b>	<b>Abgang</b>	<b>31.12.2009</b>
1143.13	Diverse Schulhäuser / Unterhalt	3'355'294.95	1'282'327.70	-201'317.70	4'436'304.95
1143.15	Kindergarten Rönneemoos	211'703.20		-12'702.20	199'001.00
1143.18	Kindergarten Allmend (GB 254)	39'322.60		-2'359.35	36'963.25
1143.22	Zivilschutzanlage	13'797.40		-827.85	12'969.55
1143.23	Strassenbeleuchtung	121'890.95	250'000.00	-7'313.45	364'577.50
1143.25	Friedhofanlagen R'bühl (GB 77-80, 1117)	56'329.10		-3'379.75	52'949.35
1143.26	Friedhofanlagen Littau (GB 603, 1809)	396'997.65		-23'819.85	373'177.80
1143.27	Alterszentrum Staffelnhof (GB 1509)	6'981'834.65	1'502'365.10	-279'273.40	8'204'926.35
1143.30	Verwaltung Ruopigen (GB 1730)	12'213'003.25		-732'780.20	11'480'223.05
1143.34	Umbau Schulleiterbüro	27'214.90		-1'632.90	25'582.00
1143.35	Umbau Bibliothek	40'733.95		-2'444.05	38'289.90
<b>1146</b>	<b>Mobilien</b>	<b>7'044'518.93</b>	<b>506'393.60</b>	<b>-606'999.50</b>	<b>6'943'913.03</b>
1146.02	Mobilier Schulwesen	1'324'101.00	289'970.00	-79'446.05	1'534'624.95
1146.03	Schulinformatik	522'942.55	1'192.20	-108'097.55	416'037.20
1146.04	Mobilier Sport- und Parkanlagen	120'784.85		-7'247.10	113'537.75
1146.06	Mobilier Friedhof und Strassenwesen	549'172.65		-32'950.35	516'222.30
1146.07	Mobilier / Einrichtung Verwaltung	662'063.45		-39'723.80	622'339.65
1146.08	EDV-Anlage	16'047.45		-3'209.50	12'837.95
1146.11	Beschaffungskredit	42'082.00		-2'524.90	39'557.10
1146.12	Mobilier Alterszentrum Staffelnhof	2'144'889.35	83'055.75	-129'630.05	2'098'315.05
1146.13	IT Plattform, Kernapplikationen	663'282.72		-132'656.55	530'626.17
1146.14	KLIB	23'025.50		-4'605.10	18'420.40
1146.16	Serverablösung	53'202.46		-10'640.50	42'561.96
1146.17	Client Ersatz auf Verwaltung	0.00	132'175.65	0.00	132'175.65
1146.18	EDV-Massnahmen AZ Staffelnhof	6'375.35		-1'275.05	5'100.30
1146.20	Ortsplanung	570'880.45		-34'252.85	536'627.60
1146.22	Mobilier / Einrichtung Werkhof	331'881.70		-19'912.90	311'968.80
1146.23	Willkommenstafeln	13'787.45		-827.25	12'960.20
<b>1149</b>	<b>Übrige Sachgüter</b>	<b>445'586.15</b>	<b>0.00</b>	<b>-127'507.55</b>	<b>318'078.60</b>
1149.01	Gemeinde-Entwicklungsprojekt	87'091.45		-5'225.50	81'865.95
1149.02	Entwicklungsschwerpunkt Luzern-Nord	69'865.10		-4'191.90	65'673.20

<b>Einwohnergemeinde Littau</b>		<b>Anfangsbestand</b>	<b>Veränderung</b>		<b>Endbestand</b>
<b>Bestandesrechnung</b>		<b>01.01.2009</b>	<b>Zuwachs</b>	<b>Abgang</b>	<b>31.12.2009</b>
1149.03	Raumplanung Quartierrichtpläne	208'629.60		-113'290.15	95'339.45
1149.04	MPS Agglostadt Luzern Nord	80'000.00		-4'800.00	75'200.00
<b>115</b>	<b>Darlehen und Beteiligungen</b>	<b>7'648'283.45</b>	<b>55'347.65</b>	<b>-163'863.55</b>	<b>7'539'767.55</b>
<b>1151</b>	<b>Beteiligungen</b>	<b>5'820'680.00</b>	<b>0.00</b>	<b>-58'308.00</b>	<b>5'762'372.00</b>
1151.01	EX - Aufzahlungsschuld LUPK	5'820'680.00		-58'308.00	5'762'372.00
<b>1154</b>	<b>Darlehen</b>	<b>1'827'603.45</b>	<b>55'347.65</b>	<b>-105'555.55</b>	<b>1'777'395.55</b>
1154.01	Darlehen Ruopigenmoos AG	529'000.00			529'000.00
1154.02	Darlehen Schwimmbad Zimmeregg	1'155'000.00	50'000.00	-100'000.00	1'105'000.00
1154.04	Darlehen FC Littau	142'603.45	5'347.65	-5'555.55	142'395.55
1154.05	Darlehen Reg.Eiszentrum Luzern	1'000.00			1'000.00
<b>12</b>	<b>SPEZIALFINANZIERUNGEN</b>	<b>47'977.21</b>	<b>36'919.00</b>	<b>-84'896.21</b>	<b>0.00</b>
<b>128</b>	<b>Vorschüsse</b>	<b>47'977.21</b>	<b>36'919.00</b>	<b>-84'896.21</b>	<b>0.00</b>
<b>1280</b>	<b>Vorschüsse an Spezialfinanzierung</b>	<b>47'977.21</b>	<b>36'919.00</b>	<b>-84'896.21</b>	<b>0.00</b>
1280.06	Vorschuss an Kehrrechtbeseitigung	47'977.21	36'919.00	-84'896.21	0.00
<b>2</b>	<b>PASSIVEN</b>	<b>-149'324'271.53</b>	<b>279'928'094.39</b>	<b>-277'661'638.71</b>	<b>-147'057'815.85</b>
<b>20</b>	<b>FREMDKAPITAL</b>	<b>-129'524'807.54</b>	<b>277'652'179.64</b>	<b>-274'663'049.13</b>	<b>-126'535'677.03</b>
<b>200</b>	<b>Laufende Verpflichtungen</b>	<b>-37'409'830.93</b>	<b>230'612'105.90</b>	<b>-228'202'905.70</b>	<b>-35'000'630.73</b>
<b>2000</b>	<b>Kreditoren</b>	<b>-37'409'830.93</b>	<b>81'038'308.90</b>	<b>-78'629'108.70</b>	<b>-35'000'630.73</b>
2000.00	Kreditoren Navision	0.00	43'475'247.13	-46'863'085.44	-3'387'838.31
2000.01	Kreditoren Abacus	-3'391'941.45	4'039'683.62	-647'742.17	0.00
2000.02	Kreditoren manuell	-12'247'771.07	12'272'914.74	-8'239'775.20	-8'214'631.53
2000.03	Kreditoren Abrechnungskonti	-10'049'582.75	10'049'582.75	-9'616'593.42	-9'616'593.42
2000.14	Unbekannter Steuerzahler	-1'000.00	1'000.00		0.00

Einwohnergemeinde Littau Bestandesrechnung		Anfangsbestand 01.01.2009	Veränderung Zuwachs	Abgang	Endbestand 31.12.2009
2000.95	Steuerguthaben	-11'192'985.66	11'192'985.66	-13'259'917.47	-13'259'917.47
2001.13	Depotzahlungen	-24'070.00	4'415.00	-1'115.00	-20'770.00
2001.14	Depotgebühren Handsender	-2'480.00	2'480.00	-880.00	-880.00
2001.15	Sicherheitsleistung Erben Franz Röllli	-500'000.00			-500'000.00
<b>2007</b>	<b>Abrechnungskonti</b>	<b>0.00</b>	<b>148'201'030.30</b>	<b>-148'201'030.30</b>	<b>0.00</b>
2007.01	Staatskasse Luzern /Steuern	0.00	45'926'992.75	-45'926'992.75	0.00
2007.03	Kirchgemeinde Littau /Steuern	0.00	1'996'264.45	-1'996'264.45	0.00
2007.04	Kirchgemeinde Reussbühl /Steuern	0.00	2'041'719.75	-2'041'719.75	0.00
2007.05	Kirchgemeinde Hellbühl /Steuern	0.00	34'519.10	-34'519.10	0.00
2007.06	Evang.ref. KG Luzern /Steuern	0.00	640'268.35	-640'268.35	0.00
2007.07	Christkath. KG Luzern /Steuern	0.00	8'850.10	-8'850.10	0.00
2007.08	Steuerabrechnungskonto	0.00	73'996'811.80	-73'996'811.80	0.00
2007.11	Staatskasse Luzern /Lehrerbesoldungen	0.00	12'500'608.55	-12'500'608.55	0.00
2007.12	Lehrerbesoldungen 13. Monatslohn	0.00	1'413'556.10	-1'413'556.10	0.00
2007.21	Grundstückgewinnsteuer /Kanton	0.00	2'509'788.65	-2'509'788.65	0.00
2007.22	Handänderungssteuer /Kanton	0.00	2'712'437.25	-2'712'437.25	0.00
2007.23	Erbschaftssteuer /Kanton	0.00	1'533'402.55	-1'533'402.55	0.00
2007.24	Nach- und Strafsteuer /Übrige	0.00	191'769.30	-191'769.30	0.00
2007.80	Ordnungsbussen /Steuern	0.00	563'800.00	-563'800.00	0.00
2007.81	Verzugszins /Steuern	0.00	793'852.80	-793'852.80	0.00
2007.82	Liegenschaftssteuer /Steuern	0.00	1'287'165.90	-1'287'165.90	0.00
2007.83	Eingang Krankenkassenprämien Dritter	0.00	49'222.90	-49'222.90	0.00
<b>2009</b>	<b>Kreditoren MWST</b>	<b>0.00</b>	<b>1'372'766.70</b>	<b>-1'372'766.70</b>	<b>0.00</b>
2009.02	MWST Wasserversorgung	0.00	42'556.47	-42'556.47	0.00
2009.03	MWST ARA	0.00	774'185.72	-774'185.72	0.00
2009.04	MWST Abfall	0.00	27'751.41	-27'751.41	0.00
2009.05	MWST Staffelnhof	0.00	22'437.57	-22'437.57	0.00
2009.06	MWST Fernwärmeversorgung	0.00	32'382.08	-32'382.08	0.00
2009.05	MWST Abrechnungskonto	0.00	473'453.45	-473'453.45	0.00

Einwohnergemeinde Littau Bestandesrechnung		Anfangsbestand 01.01.2009	Veränderung Zuwachs	Abgang	Endbestand 31.12.2009
<b>202</b>	<b>Langfristige Schulden</b>	<b>-86'160'000.00</b>	<b>41'130'680.00</b>	<b>-39'320'680.00</b>	<b>-84'350'000.00</b>
<b>2020</b>	<b>Hypotheken</b>	<b>-60'000.00</b>	<b>60'000.00</b>	<b>0.00</b>	<b>0.00</b>
2020.01	Hypotheken Wasserversorgung	-60'000.00	60'000.00		0.00
<b>2021</b>	<b>Annuitätendarlehen</b>	<b>-5'820'680.00</b>	<b>5'820'680.00</b>	<b>0.00</b>	<b>0.00</b>
2021.02	LUPK (Stadt Luzern)	-5'820'680.00	5'820'680.00		0.00
<b>2022</b>	<b>Festkredite</b>	<b>-80'279'320.00</b>	<b>35'250'000.00</b>	<b>-39'320'680.00</b>	<b>-84'350'000.00</b>
2022.14	Kommunalkreditbank Luxemburg SC 5143-01	-2'000'000.00	2'000'000.00		0.00
2022.18	Dexia Municipal Agency Dublin	-5'000'000.00			-5'000'000.00
2022.20	Valiant Bank	0.00		-13'000'000.00	-13'000'000.00
2022.43	Kommunalkreditbank Luxemburg	-3'000'000.00			-3'000'000.00
2022.44	ESG-Anleihe 82.1	-5'000'000.00			-5'000'000.00
2022.45	Kommunalkredit Austria AG Wien /Darlehen	-4'200'000.00	1'450'000.00		-2'750'000.00
2022.46	Winterthur Leben /Darlehen	-10'000'000.00			-10'000'000.00
2022.47	SUVA 23443100 Darlehen	-2'400'000.00	300'000.00		-2'100'000.00
2022.48	PostFinance PF 000406	-5'000'000.00			-5'000'000.00
2022.87	Stadt Luzern, Darlehen	0.00		-7'000'000.00	-7'000'000.00
2022.88	Stadt Luzern, Darlehen	0.00		-5'000'000.00	-5'000'000.00
2022.89	Raiffeisen 25379.86	-2'500'000.00	2'500'000.00		0.00
2022.90	Raiffeisen 25379.70/1 Fest-Darlehen	-3'000'000.00		-5'500'000.00	-8'500'000.00
2022.91	PostFinance PF 000481	-7'000'000.00	7'000'000.00		0.00
2022.92	Raiffeisen 25379.58	-3'000'000.00	3'000'000.00		0.00
2022.93	LUKB 07-17-100040-02 Fest-Darlehen	-5'000'000.00			-5'000'000.00
2022.94	LUKB 07-07-400160-07 Fest-Darlehen	-2'000'000.00	3'000'000.00	-3'000'000.00	-2'000'000.00
2022.95	Valiant 20 9.772.432.07 Festdarlehen	-9'000'000.00	9'000'000.00		0.00
2022.96	Valiant 20 9.659.086.06	-2'000'000.00	2'000'000.00		0.00
2022.97	Valiant 20 7.211.032.05 Fest-Darlehen	-2'000'000.00	2'000'000.00		0.00
2022.98	Stadt Luzern, Darlehen	-5'179'320.00		-5'820'680.00	-11'000'000.00
2022.99	Stadt Luzern, Darlehen	-3'000'000.00	3'000'000.00		0.00

Einwohnergemeinde Littau Bestandesrechnung		Anfangsbestand 01.01.2009	Veränderung Zuwachs	Abgang	Endbestand 31.12.2009
<b>203</b>	<b>Verpflichtungen für Sonderrechnungen</b>	<b>-1'534'813.69</b>	<b>1'226'935.26</b>	<b>-795'319.29</b>	<b>-1'103'197.72</b>
<b>2031</b>	<b>Personalfürsorge</b>	<b>-512'516.78</b>	<b>333'196.73</b>	<b>-119'580.89</b>	<b>-298'900.94</b>
2031.01	Personalfürsorgefonds	-450'434.28	231'742.18	-80'208.84	-298'900.94
2031.02	Sozialfonds GAV	-37'742.50	62'394.55	-24'652.05	0.00
2031.04	Personalfonds	-24'340.00	39'060.00	-14'720.00	0.00
<b>2035</b>	<b>Zuwendungen</b>	<b>-955'929.71</b>	<b>837'479.54</b>	<b>-658'224.56</b>	<b>-776'674.73</b>
2035.01	Gemeindebibliothek	-36'302.30	14'550.79	-249.40	-22'000.91
2035.03	Patientensolidaritätsfonds	-737'127.71	745'327.95	-144'895.11	-136'694.87
2035.05	AZ Staffelnhof / Legat Beck	-24'691.25	13'383.10	-1'231.85	-12'540.00
2035.06	AZ Staffelnhof / Freiwillige Helfer	-6'240.95	3'715.55	-2'089.55	-4'614.95
2035.07	Fonds Jugendkommission	-470.00	470.85	-0.85	0.00
2035.25	AZ Staffelnhof / Legat Jenni	-50'586.45	59'878.50	-9'292.05	0.00
2035.26	AZ Staffelnhof /Legat Wintergarten	-100'511.05	152.80	-500'465.75	-600'824.00
<b>2036</b>	<b>Übrige Verpflichtungen</b>	<b>-66'367.20</b>	<b>56'258.99</b>	<b>-17'513.84</b>	<b>-27'622.05</b>
2036.01	Staffelnhof-Seminare	-27'747.50	17'399.20	-17'273.75	-27'622.05
2036.06	Stipendienfonds	-38'619.70	38'859.79	-240.09	0.00
<b>204</b>	<b>Rückstellungen</b>	<b>-2'273'421.45</b>	<b>2'213'717.01</b>	<b>-3'075'055.32</b>	<b>-3'134'759.76</b>
<b>2040</b>	<b>Rückstellungen allgemein</b>	<b>0.00</b>	<b>19.36</b>	<b>-47'055.32</b>	<b>-47'035.96</b>
2040.82	FW Littauerberg, 3. Zug	0.00	19.36	-47'055.32	-47'035.96
<b>2041</b>	<b>Rückstellungen Invest.rechnung</b>	<b>-2'273'421.45</b>	<b>2'213'697.65</b>	<b>-2'428'000.00</b>	<b>-2'487'723.80</b>
2041.01	Rückstellungen Invest.rechnung Diverse	-2'163'315.95	2'163'315.95	-2'428'000.00	-2'428'000.00
2041.02	Rückstellungen Hauptstrasse Rothenring	-45'000.00			-45'000.00
2041.03	Rückstellungen Kan. Flurstr. - Bodenhof	-50'381.70	50'381.70		0.00
2041.04	Rückstellungen Benneneggstrasse	-14'723.80			-14'723.80
<b>2048</b>	<b>Kreditübertragungen</b>	<b>0.00</b>	<b>0.00</b>	<b>-600'000.00</b>	<b>-600'000.00</b>
2048.01	Kreditübertragungen Diverse	0.00		-600'000.00	-600'000.00

Einwohnergemeinde Littau Bestandesrechnung		Anfangsbestand 01.01.2009	Veränderung Zuwachs	Abgang	Endbestand 31.12.2009
<b>205</b>	<b>Transitorische Passiven</b>	<b>-2'146'741.47</b>	<b>2'468'741.47</b>	<b>-3'269'088.82</b>	<b>-2'947'088.82</b>
<b>2050</b>	<b>Transitorische Passiven</b>	<b>-2'146'741.47</b>	<b>2'468'741.47</b>	<b>-3'269'088.82</b>	<b>-2'947'088.82</b>
2050.01	Transitorische Passiven	-2'146'741.47	2'468'741.47	-3'269'088.82	-2'947'088.82
<b>22</b>	<b>SPEZIALFINANZIERUNGEN</b>	<b>-19'036'070.63</b>	<b>2'275'914.75</b>	<b>-2'476'223.29</b>	<b>-19'236'379.17</b>
<b>228</b>	<b>Verpflichtungen</b>	<b>-19'036'070.63</b>	<b>2'275'914.75</b>	<b>-2'476'223.29</b>	<b>-19'236'379.17</b>
<b>2280</b>	<b>Spezialfinanzierungen</b>	<b>-16'233'910.33</b>	<b>309'255.90</b>	<b>-2'029'049.84</b>	<b>-17'953'704.27</b>
2280.01	Fernwärmeversorgung	-101'331.07		-53'275.47	-154'606.54
2280.02	Alterszentrum Staffelhof	-309'255.90	309'255.90		0.00
2280.03	Feuerwehr	-398'046.17		-10'321.94	-408'368.11
2280.04	Wasserversorgung	-9'614'871.73		-414'827.21	-10'029'698.94
2280.05	Kanalisation	-5'810'405.46		-1'375'918.91	-7'186'324.37
2280.06	Kehrichtbeseitigung	0.00		-174'706.31	-174'706.31
<b>2282</b>	<b>Spezialfonds</b>	<b>-1'048'320.55</b>	<b>583'594.55</b>	<b>-36'578.70</b>	<b>-501'304.70</b>
2282.01	Fonds für Soziale Zwecke	-402'634.40	439'213.10	-36'578.70	0.00
2282.02	Fonds öffentliche Schutzbauten	-598'867.15	123'348.50		-475'518.65
2282.04	Forstreservfonds	-25'786.05			-25'786.05
2282.07	Instrumentenfonds MS	-21'032.95	21'032.95		0.00
<b>2285</b>	<b>Vorfinanzierungen</b>	<b>-1'753'839.75</b>	<b>1'383'064.30</b>	<b>-410'594.75</b>	<b>-781'370.20</b>
2285.01	Kindergärten	-1'632'625.15	1'291'849.70	-410'594.75	-751'370.20
2285.02	Kulturgüter	-41'404.55	41'404.55		0.00
2285.03	Parkplätze	-64'000.00	34'000.00		-30'000.00
2285.10	Sanierung Schwimmbad Zimmeregg	-15'810.05	15'810.05		0.00

<b>Einwohnergemeinde Littau</b>		<b>Anfangsbestand</b>	<b>Veränderung</b>		<b>Endbestand</b>
<b>Bestandesrechnung</b>		<b>01.01.2009</b>	<b>Zuwachs</b>	<b>Abgang</b>	<b>31.12.2009</b>
<b>23</b>	<b>KAPITAL</b>	<b>-763'393.36</b>	<b>0.00</b>	<b>-522'366.29</b>	<b>-1'285'759.65</b>
<b>239</b>	<b>Kapital</b>	<b>-763'393.36</b>	<b>0.00</b>	<b>-522'366.29</b>	<b>-1'285'759.65</b>
<b>2390</b>	<b>Eigenkapital</b>	<b>-763'393.36</b>	<b>0.00</b>	<b>-522'366.29</b>	<b>-1'285'759.65</b>
2390.01	Eigenkapital	-763'393.36		-522'366.29	-1'285'759.65

Einwohnergemeinde Littau  
Laufende Rechnung

		Rechnung 2009		Voranschlag 2009		Rechnung 2008	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
<b>3</b>	<b>AUFWAND</b>	<b>102'706'869.39</b>		<b>103'165'500</b>		<b>100'284'359.02</b>	
30	PERSONALAUFWAND	41'035'008.65		41'477'700		41'550'294.55	
31	SACHAUFWAND	12'752'592.44		12'858'300		11'593'436.54	
32	PASSIVZINSEN	3'285'354.45		4'211'900		3'784'664.67	
33	ABSCHREIBUNGEN	5'106'697.93		5'097'300		6'156'880.94	
34	ANTEILE UND BEITRÄGE OHNE ZWECKBINC	7'125.85		5'000		41'619.90	
35	ENTSCHÄDIGUNGEN AN GEMEINWESEN	4'317'837.79		3'910'500		2'653'963.70	
36	EIGENE BEITRÄGE	27'830'409.25		27'857'600		26'797'395.18	
38	EINLAGEN	1'036'676.33		188'400		568'928.14	
39	INTERNE VERRECHNUNGEN	7'335'166.70		7'558'800		7'137'175.40	
<b>4</b>	<b>ERTRAG</b>		<b>103'229'235.68</b>		<b>101'360'900</b>		<b>102'723'278.71</b>
40	STEUERN		47'803'725.35		47'145'300		49'640'892.20
41	REGALIEN UND KONZESSIONEN		695'699.95		667'700		702'914.15
42	VERMÖGENSERTRÄGE		2'753'687.55		3'423'300		3'099'696.94
43	ENTGELTE		31'174'534.01		30'239'700		30'050'089.50
44	LASTENAUSGLEICH		3'432'137.00		3'432'100		2'795'776.00
45	RÜCKERSTATTUNGEN VON GEMEINWESEN		1'010'982.52		868'200		928'638.95
46	BEITRÄGE FÜR EIGENE RECHNUNG		7'060'367.35		6'731'000		6'652'158.75
48	ENTNAHMEN		1'962'935.25		1'294'800		1'715'936.82
49	INTERNE VERRECHNUNGEN		7'335'166.70		7'558'800		7'137'175.40

## Nettoaufwand und -ertrag gegliedert nach Funktionen

Nettoaufwand	2009		Vorjahr
	Fr.	%	%
1 Allgemeine Verwaltung	6'220'891	13.2	12.0
2 Öffentliche Sicherheit	484'443	1.0	0.9
3 Bildung	19'938'117	42.5	40.9
4 Kultur, Freizeit	1'423'122	3.0	3.4
5 Gesundheit	132'429	0.3	1.3
6 Soziale Wohlfahrt	15'937'922	33.9	31.1
7 Verkehr	1'972'908	4.2	4.9
8 Umwelt und Raumordnung	322'364	0.7	0.4
9 Ertragsüberschuss	522'366	1.1	5.1
<b>Total</b>	<b>46'954'562</b>	<b>100.0</b>	<b>100.0</b>

### Nettoertrag

1 Volkswirtschaft	689'636	1.5	1.4
2 Finanzen und Steuern	46'264'926	98.5	98.6
<b>Total</b>	<b>46'954'562</b>	<b>100.0</b>	<b>100.0</b>

Einwohnergemeinde Littau Laufende Rechnung		Rechnung 2009		Voranschlag 2009		Rechnung 2008	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
	Laufende Rechnung	102'706'869.39	103'229'235.68	103'165'500	101'360'900	100'284'359.02	102'723'278.71
	Nettoergebnis	522'366.29			1'804'600	2'438'919.69	
0	ALLGEMEINE VERWALTUNG Nettoergebnis	9'237'312.14	3'016'420.94 6'220'891.20	8'995'600	2'909'000 6'086'600	8'613'237.29	2'845'222.90 5'768'014.39
1	ÖFFENTLICHE SICHERHEIT Nettoergebnis	1'579'713.61	1'095'270.80 484'442.81	1'352'000	964'700 387'300	1'717'003.34	1'273'309.52 443'693.82
2	BILDUNG Nettoergebnis	27'486'908.20	7'548'791.35 19'938'116.85	27'832'700	7'242'300 20'590'400	26'808'310.96	7'245'676.75 19'562'634.21
3	KULTUR FREIZEIT Nettoergebnis	1'881'892.03	458'769.80 1'423'122.23	2'252'900	362'000 1'890'900	1'716'785.28	100'594.80 1'616'190.48
4	GESUNDHEIT Nettoergebnis	16'107'083.28	15'974'653.95 132'429.33	16'163'500	15'497'800 665'700	16'008'528.05	15'381'027.65 627'500.40
5	SOZIALE WOHLFAHRT Nettoergebnis	21'729'082.30	5'791'160.36 15'937'921.94	21'759'800	6'281'500 15'478'300	21'056'986.03	6'182'813.04 14'874'172.99
6	VERKEHR Nettoergebnis	3'188'309.50	1'215'401.90 1'972'907.60	3'123'400	587'600 2'535'800	3'013'445.84	683'814.30 2'329'631.54
7	UMWELT UND RAUMORDNUNG Nettoergebnis	7'014'615.59	6'692'251.99 322'363.60	5'711'000	5'347'300 363'700	5'746'067.66	5'535'307.96 210'759.70
8	VOLKSWIRTSCHAFT Nettoergebnis	904'438.04 689'635.95	1'594'073.99	1'277'400 642'700	1'920'100	567'252.25 686'026.75	1'253'279.00
9	FINANZEN UND STEUERN Nettoergebnis	13'577'514.70 46'264'925.90	59'842'440.60	14'697'200 45'551'400	60'248'600	15'036'742.32 47'185'490.47	62'222'232.79

KONTO	MINDERERTRAG MEHRAUFWAND	MEHRERTRAG MINDERAUFWAND	BEGRÜNDUNG
<b>0</b>			<b>ALLGEMEINE VERWALTUNG</b>
<b>011</b>			<b>EINWOHNERRAT/URNENBÜRO</b>
300.00	14'042		Überlange Legislaturperiode
300.02		16'000	In Konto 011.00.301.00 verbucht
301.00	24'944		Siehe Konto 011.00.300.02
310.00		10'355	Zu hoch budgetiert
318.00		30'000	In Konto 020.00.318.00 verbucht
318.02		33'366	In Konto 020.00.318.02 verbucht
395.00	16'153		Abhängig von den Besoldungen; zu tief budgetiert
<b>012</b>			<b>GEMEINDERAT</b>
300.00	103'795		Abgangsentschädigungen gemäss Pensionsreglement
300.01		16'905	In Konto 012.00.300.00 verbucht
307.00	129'059		Anteil Kapitalzahlung gemäss Pensionsreglement; Teuerungsanpassungen
317.01	55'422		Essen mit Exekutivmitgliedern von Nachbargemeinden; Essen mit Kommissionspräsidenten, -mitgliedern und freiwilligen Mitarbeitenden (inkl. Ehemalige); Weiterbildungskosten; Buch "Littau, die letzten 100 Jahre"
318.02	143'181		Beitrag Projektkosten Fusion; Zulagen Projekt Fusion (Rückerstattung siehe Konto 012.00.436.00)
395.00	26'522		Abhängig von den Besoldungen; zu tief budgetiert
436.00		168'194	Rückerstattung von Fusionskosten durch die Stadt Luzern

Einwohnergemeinde Littau Laufende Rechnung		Rechnung 2009		Voranschlag 2009		Rechnung 2008	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
<b>0</b>	<b>ALLGEMEINE VERWALTUNG</b>	<b>9'237'312.14</b>	<b>3'016'420.94</b>	<b>8'995'600</b>	<b>2'909'000</b>	<b>8'613'237.29</b>	<b>2'845'222.90</b>
<b>01</b>	<b>LEGISLATIVE UND EXEKUTIVE</b>	<b>1'895'761.54</b>	<b>409'294.00</b>	<b>1'496'200</b>	<b>240'500</b>	<b>1'560'097.85</b>	<b>294'640.85</b>
<b>011</b>	<b>Einwohnerrat / Urnenbüro</b>	<b>371'657.69</b>	<b>84'000.00</b>	<b>408'500</b>	<b>83'400</b>	<b>314'691.05</b>	<b>0.00</b>
011.00.300.00	Sitzungsgelder Einwohnerrat	46'042.30		32'000		30'875.00	
011.00.300.01	Entschädigung Komm. Einwohnerrat	22'000.00		22'000		21'755.00	
011.00.300.02	Entschädigung Urnenbüromitglieder	12'000.00		28'000		9'156.50	
011.00.301.00	Besoldungen	86'143.50		61'200		59'600.00	
011.00.310.00	Stimmmaterial, Drucksachen, Inserate	24'645.45		35'000		5'370.85	
011.00.313.00	Verbrauchsmaterial	385.30		500		232.30	
011.00.317.00	Spesenentschädigungen	818.00		2'000		1'077.10	
011.00.318.00	Porti	0.00		30'000		18'970.75	
011.00.318.02	Honorare für Gutachten	133'333.80		166'700		133'333.80	
011.00.365.01	Parteienbeiträge	10'000.00		10'000		10'000.00	
011.00.390.00	Interne Verrechnung Sachaufwand	136.00		1'100		132.00	
011.00.395.00	Anteil Sozialleistungen	36'153.34		20'000		24'187.75	
011.00.436.00	Kostenrückerstattungen		84'000.00		83'400		0.00
<b>012</b>	<b>Gemeinderat</b>	<b>1'524'103.85</b>	<b>325'294.00</b>	<b>1'087'700</b>	<b>157'100</b>	<b>1'245'406.80</b>	<b>294'640.85</b>
012.00.300.00	Besoldungen	743'795.10		640'000		630'751.70	
012.00.300.01	Entschädigung Komm. Gemeinderat	3'095.00		20'000		19'375.00	
012.00.307.00	Rentenanteile	270'259.00		141'200		139'424.80	
012.00.309.00	Uebriger Personalaufwand	0.00		5'600		810.00	
012.00.317.00	Spesenentschädigungen	33'929.20		32'000		33'346.10	
012.00.317.01	Repräsentationen	75'421.85		20'000		22'881.45	
012.00.318.02	Honorare für Gutachten	168'181.40		25'000		182'193.80	
012.00.319.00	Uebriger Sachaufwand	0.00		500		488.00	
012.00.390.00	Interne Verrechnung Büromaterial	9'000.00		9'500		9'000.00	
012.00.394.00	Verrechneter Personalaufwand	0.00		0		21'347.75	
012.00.395.00	Anteil Sozialleistungen	220'422.30		193'900		185'788.20	
012.00.436.00	Kostenrückerstattungen		168'194.00		0		133'772.15

KONTO	MINDERERTRAG MEHRAUFWAND	MEHRERTRAG MINDERAUFWAND	BEGRÜNDUNG
<b>020</b>			<b>GEMEINDEVERWALTUNG</b>
301.00		220'587	Zusätzliche Übertritte von Mitarbeitenden nach Luzern
309.00		90'926	In Konto 217.00.309.00 verbucht
311.03		60'000	In Konto 020.00.315.00 verbucht; keine grösseren Releases
315.00	43'791		In Konto 020.00.311.03 budgetiert
318.02	95'193		Zusätzlicher Einkauf von Dienstleistungen infolge zusätzlichen Übertritten nach Luzern
318.13		158'062	Weniger amtliche Gebühren angefallen, als budgetiert (siehe Konto 020.00.431.00)
352.00	572'536		Zusätzliche bzw. nachträgliche Verwaltungsvereinbarung (Informatik)
395.00		220'863	Abhängig von den Besoldungen; zu hoch budgetiert
431.00	147'524		Weniger verrechenbare amtliche Gebühren (siehe Konto 020.00.318.13)
434.00	14'000		Keine Dienstleistungen an Dritte erbracht

**Einwohnergemeinde Littau**  
**Laufende Rechnung**

		Rechnung 2009		Voranschlag 2009		Rechnung 2008	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
012.00.436.02	Taggelder		0.00		0		3'768.70
012.00.494.00	Interne Verrechnung Besoldungen		157'100.00		157'100		157'100.00
<b>02</b>	<b>ALLGEMEINE VERWALTUNG</b>	<b>6'615'101.27</b>	<b>2'327'359.04</b>	<b>6'778'700</b>	<b>2'389'700</b>	<b>6'391'542.59</b>	<b>2'220'784.35</b>
<b>020</b>	<b>Gemeindeverwaltung</b>	<b>6'113'864.04</b>	<b>1'842'959.49</b>	<b>6'142'300</b>	<b>1'763'300</b>	<b>5'832'358.22</b>	<b>1'661'598.13</b>
020.00.301.00	Besoldungen Verwaltungspersonal	2'379'113.20		2'599'700		2'766'793.00	
020.00.301.01	Löhne Aushilfen	65'000.00		65'000		88'564.20	
020.00.301.03	Anreiz- und Anerkennungssystem, Überzeit	83'200.00		80'000		12'000.00	
020.00.309.00	Uebriger Personalaufwand	55'174.50		146'100		137'495.00	
020.00.310.00	Büromaterial, Drucksachen Fachliteratur	62'115.60		60'400		81'349.55	
020.00.311.00	Anschaffungen Mobilien	0.00		2'000		0.00	
020.00.311.01	Anschaffungen EDV	14'964.22		10'000		13'473.10	
020.00.311.02	EDV /Unterhalt + Reparaturen	12'000.00		12'000		9'473.70	
020.00.311.03	EDV /Lizenzen Support	30'000.00		90'000		81'692.35	
020.00.311.04	Anteil Littau am RZ	127'300.00		127'300		120'798.00	
020.00.315.00	Unterhalt Mobilien	98'790.82		55'000		0.00	
020.00.316.00	Fremdmieten	0.00		700		0.00	
020.00.317.00	Spesenentschädigungen Beiträge	12'093.55		15'000		16'060.95	
020.00.318.00	Telekommunikation	42'031.45		33'000		38'005.05	
020.00.318.02	Dienstleistungen Honorare Dritter	246'393.35		151'200		196'545.75	
020.00.318.05	Porti	85'000.00		85'000		68'901.62	
020.00.318.10	Sachversicherungen	31'243.05		30'000		31'516.75	
020.00.318.13	Amtliche Gebühren	201'938.35		360'000		288'030.95	
020.00.319.00	Beiträge Berufsverbände	2'707.55		8'200		7'850.60	
020.00.330.00	Abschreibungen	1'425.40		0		52.00	
020.00.352.00	Beiträge an Gemeinden	2'057'336.15		1'484'800		1'358'696.90	
020.00.390.00	Interne Verrechnungen	3'600.00		3'600		3'600.00	
020.00.395.00	Anteil Sozialleistungen	502'436.85		723'300		511'458.75	
020.00.424.00	Buchgewinn		0.00				24'000.00
020.00.431.00	Gebühren für Amtshandlungen		452'475.58		600'000		461'221.60
020.00.434.00	Erträge aus Dienstleistungen		0.00		14'000		27.00
020.00.435.00	Verkaufserlöse		5'402.80		1'000		325.00

KONTO	MINDERERTRAG MEHRAUFWAND	MEHRERTRAG MINDERAUFWAND	BEGRÜNDUNG
436.01		56'898	Krankentaggelder; Budget zu tief
436.02	20'000		In Konto 020.00.436.01 verbucht
490.00		251'114	Verrechnung von Besoldungen an Wasserversorgung und Kanalisation
494.00	67'000		In Konto 020.00.490.00 verbucht
<b>021</b>			<b>GEMEINDEARCHIV</b>
311.00	17'461		Zusätzliche Archivarbeiten durch Dritte
318.03		10'200	Kein Aufwand angefallen
<b>025</b>			<b>RECHENZENTER (SPEZIALFINANZIERUNG)</b>
301.00		36'278	Weniger Personeneinsatz, als budgetiert
311.01	26'228		Nachträglich durch Führungsausschuss bewilligter Projektkredit für RZ.Vollintegration
312.01		13'500	In Konto 025.00.316.01 verbucht
315.02		104'431	Keine grösseren Releases und keine RZ-Umstellungen
316.01	13'500		Nebenkosten (vgl. Konto 025.00.312.01)

**Einwohnergemeinde Littau**  
**Laufende Rechnung**

		Rechnung 2009		Voranschlag 2009		Rechnung 2008	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
020.00.436.01	Kostenrückerstattungen		256'897.71		200'000		250'896.93
020.00.436.02	Taggelder EO UVG Krankenlohn		0.00		20'000		7'412.00
020.00.451.00	Steuerinkasso-Provision Kanton		137'224.25		128'800		128'563.90
020.00.452.00	Steuerinkasso-Provision Gemeinden		178'613.30		171'700		195'767.20
020.00.484.00	Entnahme aus Fonds		88'831.40		88'400		60'000.00
020.00.490.00	Interne Verrechnung Sachaufwand		523'514.45		272'400		266'384.50
020.00.494.00	Interne Verrechnung Besoldungen		200'000.00		267'000		267'000.00
<b>021</b>	<b>Gemeindearchiv</b>	<b>58'242.23</b>	<b>41'404.55</b>	<b>51'400</b>	<b>41'400</b>	<b>9'498.15</b>	<b>9'500.00</b>
021.00.301.00	Besoldungen	4'800.00		4'800		4'800.00	
021.00.310.00	Verbrauchsmaterial	0.00		100		814.70	
021.00.311.00	Anschaffungen	52'760.60		35'300		2'933.65	
021.00.317.00	Übriger Personalaufwand	331.85		600		508.70	
021.00.318.00	Telefon	323.93		300		282.70	
021.00.318.03	Übriger Sachaufwand	0.00		10'200		120.50	
021.00.395.00	Anteil Sozialleistungen	25.85		100		37.90	
021.00.485.00	Auflösung Rückstellung		41'404.55		41'400		9'500.00
<b>025</b>	<b>Rechenzenter (Spezialfinanzierung)</b>	<b>442'995.00</b>	<b>442'995.00</b>	<b>585'000</b>	<b>585'000</b>	<b>549'686.22</b>	<b>549'686.22</b>
025.00.301.00	Besoldungen	230'622.00		266'900		254'200.20	
025.00.309.00	Übriger Personalaufwand	6'456.00		15'000		300.00	
025.00.310.00	Büromaterial Drucksachen Fachliteratur	1'960.60		2'000		2'137.75	
025.00.311.00	Anschaffungen Mobilien	0.00		0		-3'000.00	
025.00.311.01	Anschaffungen EDV	32'228.00		6'000		-4'613.40	
025.00.312.01	Wasser, Energie, Kehricht	0.00		13'500		12'000.00	
025.00.315.01	EDV /Unterhalt + Reparaturen	0.00		6'000		7'179.65	
025.00.315.02	EDV /Lizenzen Support	60'568.90		165'000		179'178.47	
025.00.316.00	Fremdmieten	28'020.00		28'600		28'600.00	
025.00.316.01	Wasser, Energie, Kehricht	13'500.00		0		0.00	
025.00.317.00	Spesenentschädigungen Beiträge	2'208.50		5'000		4'189.40	
025.00.318.00	Telekommunikation	23'272.00		26'000		24'629.80	
025.00.318.01	PC-Gebühren Bankspesen	0.00		200		188.30	

KONTO	MINDERERTRAG MEHRAUFWAND	MEHRERTRAG MINDERAUFWAND	BEGRÜNDUNG
434.00	142'005		Weniger an Gemeinden fakturiert, da weniger Aufwände
<b>091</b>			<b>WERKHOF</b>
312.00		17'133	Minderverbrauch
313.00		10'007	Weniger Verbrauchsmaterial, als budgetiert
314.00	67'669		Rückstellung für Rückbau Werkhof (Fr. 60'000.-)
352.00		25'000	In Konto 020.00.352.00 verbucht

Einwohnergemeinde Littau Laufende Rechnung		Rechnung 2009		Voranschlag 2009		Rechnung 2008	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
025.00.318.05	Porti	0.00		300		200.00	
025.00.318.10	Sachversicherungen	3'800.00		3'800		2'600.00	
025.00.395.00	Anteil Sozialleistungen	40'359.00		46'700		41'896.05	
025.00.429.02	Zins Spezialfinanzierung		0.00		0		58.00
025.00.434.00	Erträge aus Dienstleistungen		442'995.00		585'000		548'190.37
025.00.480.00	Entnahme aus Spezialfinanzierung		0.00		0		1'437.85
<b>09</b>	<b>VERWALTUNGSGEBÄUDE / WERKHOF</b>	<b>726'449.33</b>	<b>279'767.90</b>	<b>720'700</b>	<b>278'800</b>	<b>661'596.85</b>	<b>329'797.70</b>
<b>090</b>	<b>Verwaltungsgebäude</b>	<b>224'372.49</b>	<b>254'167.90</b>	<b>224'000</b>	<b>252'700</b>	<b>206'540.00</b>	<b>304'127.70</b>
090.00.309.00	Personalaufwand	58'495.55		66'000		62'585.40	
090.00.311.00	Anschaffung Mobilien	11'096.90		2'100		3'500.00	
090.00.312.00	Wasser, Energie, Kehricht	58'543.70		63'700		48'265.20	
090.00.313.00	Verbrauchsmaterial	11'844.27		15'300		12'158.55	
090.00.314.00	Baulicher Unterhalt	64'006.93		55'400		60'238.20	
090.00.318.10	Sachversicherungen	12'585.15		11'600		12'129.45	
090.00.319.00	Übriger Sachaufwand	0.00		1'000		0.00	
090.00.390.00	Interne Verrechnung Sachaufwand	1'710.00		1'000		1'604.65	
090.00.395.00	Anteil Sozialleistungen	6'089.99		7'900		6'058.55	
090.00.427.00	Mieteinnahmen		254'167.90		252'700		304'127.70
<b>091</b>	<b>Werkhof</b>	<b>502'076.84</b>	<b>25'600.00</b>	<b>496'700</b>	<b>26'100</b>	<b>455'056.85</b>	<b>25'670.00</b>
091.00.301.00	Besoldungen	20'000.00		20'000		20'000.00	
091.00.311.00	Anschaffungen	-2'613.05		3'000		-500.00	
091.00.312.00	Wasser, Energie, Kehricht	47'867.35		65'000		63'881.50	
091.00.313.00	Verbrauchsmaterial	4'992.60		15'000		7'846.95	
091.00.314.00	Baulicher Unterhalt	69'669.00		2'000		1'896.40	
091.00.315.00	Unterhalt Mobilien	382.05		1'000		152.70	
091.00.316.00	Fremdmieten	352'659.60		354'000		352'659.60	
091.00.352.00	Beiträge an Gemeinden	0.00		25'000		750.20	
091.00.390.00	Interne Verrechnung Sachaufwand	4'899.00		6'700		4'738.50	
091.00.395.00	Anteil Sozialleistungen	4'220.29		5'000		3'631.00	

KONTO	MINDERERTRAG MEHRAUFWAND	MEHRERTRAG MINDERAUFWAND	BEGRÜNDUNG

**Einwohnergemeinde Littau**  
**Laufende Rechnung**

		<b>Rechnung 2009</b>		<b>Voranschlag 2009</b>		<b>Rechnung 2008</b>	
		<b>Aufwand</b>	<b>Ertrag</b>	<b>Aufwand</b>	<b>Ertrag</b>	<b>Aufwand</b>	<b>Ertrag</b>
091.00.436.00	Kostenrückerstattungen		0.00		500		70.00
091.00.490.00	Interne Verrechnungen		25'600.00		25'600		25'600.00

KONTO	MINDERERTRAG MEHRAUFWAND	MEHRERTRAG MINDERAUFWAND	BEGRÜNDUNG
<b>1</b>			<b>ÖFFENTLICHE SICHERHEIT</b>
<b>100</b>			<b>VORMUNDSCHAFTSWESEN</b>
301.00	17'501		Gemäss aktuellem Pensenplan; Vergütungen von Ferien- und Überzeitguthaben
318.02	78'409		Mehraufwendungen für Rechtsanwälte, Vormünder und Beistände
431.00		65'286	Mehr verrechenbare Gebühren
436.00		28'854	Rückerstattungen separat ausgewiesen

Einwohnergemeinde Littau Laufende Rechnung		Rechnung 2009		Voranschlag 2009		Rechnung 2008	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
<b>1</b>	<b>ÖFFENTLICHE SICHERHEIT</b>	<b>1'579'713.61</b>	<b>1'095'270.80</b>	<b>1'352'000</b>	<b>964'700</b>	<b>1'717'003.34</b>	<b>1'273'309.52</b>
<b>10</b>	<b>RECHTSAUFSICHT</b>	<b>570'405.44</b>	<b>257'192.60</b>	<b>480'800</b>	<b>263'000</b>	<b>557'377.90</b>	<b>242'032.50</b>
<b>100</b>	<b>Vormundschaftswesen</b>	<b>565'989.64</b>	<b>174'140.20</b>	<b>468'000</b>	<b>80'000</b>	<b>441'075.70</b>	<b>57'940.65</b>
100.00.301.00	Besoldungen	378'301.20		360'800		347'893.25	
100.00.309.00	Übriger Personalaufwand	3'600.00		300		0.00	
100.00.310.00	Fachliteratur, Büromaterial	735.50		1'000		212.90	
100.00.311.00	Anschaffungen, Unterhalt	0.00		5'000		873.70	
100.00.317.00	Spesententschädigungen	4'612.85		4'000		967.00	
100.00.318.00	Porti, Telefon	8'579.25		1'000		100.00	
100.00.318.02	Honorare für Arztberichte und Gutachten	83'409.30		5'000		4'361.05	
100.00.318.03	Honorare privater Mandatsträger	5'000.00		5'000		14'674.40	
100.00.318.10	Sachversicherungen	5'279.10		5'400		5'279.10	
100.00.319.00	Übriger Sachaufwand	0.00		100		3'339.75	
100.00.330.00	Abschreibungen	0.00		0		1'502.40	
100.00.390.00	Interne Verrechnung Sachaufwand	1'681.95		2'500		2'207.00	
100.00.395.00	Anteil Sozialleistungen	74'790.49		77'900		59'665.15	
100.00.431.00	Gebühreneinnahmen		145'286.30		80'000		57'940.65
100.00.436.00	Rückerstattungen		28'853.90		0		0.00
<b>101</b>	<b>Betreibungsamt</b>	<b>0.00</b>	<b>0.00</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>48'000.00</b>	<b>0.00</b>
101.00.301.00	Funktionsentschädigung	0.00		0		48'000.00	
<b>102</b>	<b>Markt- und Gewerbewesen</b>	<b>309.25</b>	<b>2'272.40</b>	<b>800</b>	<b>3'000</b>	<b>60'488.40</b>	<b>3'071.85</b>
102.00.319.00	Übriger Sachaufwand	309.25		800		60'488.40	
102.00.410.00	Plakat-Konzessionsgebühren		1'880.90		2'000		2'071.85
102.00.434.00	Platzgebühren		391.50		1'000		1'000.00

KONTO	MINDERERTRAG MEHRAUFWAND	MEHRERTRAG MINDERAUFWAND	BEGRÜNDUNG
<b>106</b>			<b>EINBÜRGERUNGSTAXEN</b>
301.00		10'000	In Konto 020.00.301.00 verbucht
431.00	99'220		Weniger verrechenbare Gebühren

Einwohnergemeinde Littau Laufende Rechnung		Rechnung 2009		Voranschlag 2009		Rechnung 2008	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
<b>103</b>	<b>Grundbuch/Vermessung/Kataster</b>	<b>2'386.55</b>	<b>0.00</b>	<b>2'000</b>	<b>0</b>	<b>7'013.80</b>	<b>0.00</b>
103.00.301.00	Entschädigung Gemeindegeschätzer	0.00		1'000		0.00	
103.00.318.02	Nachführung	2'386.55		1'000		7'013.80	
<b>106</b>	<b>Einbürgerung</b>	<b>1'720.00</b>	<b>80'780.00</b>	<b>10'000</b>	<b>180'000</b>	<b>800.00</b>	<b>181'020.00</b>
106.00.301.00	Entschädigungen	0.00		10'000		0.00	
106.00.330.00	Abschreibungen	1'720.00		0		800.00	
106.00.431.00	Gebühren für Amtshandlungen		80'780.00		180'000		181'020.00
<b>11</b>	<b>POLIZEI</b>	<b>4'714.10</b>	<b>0.00</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>10'961.25</b>	<b>0.00</b>
<b>110</b>	<b>Polizei</b>	<b>4'714.10</b>	<b>0.00</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>10'961.25</b>	<b>0.00</b>
110.00.313.00	Strom, Verbrauchsmaterial, Reinigung	4'336.30		0		3'869.20	
110.00.317.00	Entschädigung für Dienstleistungen	0.00		0		5'605.00	
110.00.318.10	Sachversicherungen	0.00		0		1'066.25	
110.00.390.00	Interne Verrechnung Sachaufwand	0.00		0		107.00	
110.00.395.00	Anteil Sozialleistungen	377.80		0		313.80	
<b>12</b>	<b>RECHTSSPRECHUNG</b>	<b>6'000.00</b>	<b>0.00</b>	<b>6'000</b>	<b>0</b>	<b>6'000.00</b>	<b>0.00</b>
<b>120</b>	<b>Friedensrichter</b>	<b>6'000.00</b>	<b>0.00</b>	<b>6'000</b>	<b>0</b>	<b>6'000.00</b>	<b>0.00</b>
120.00.301.00	Funktionsentschädigung	0.00		0		6'000.00	
120.00.352.00	Beiträge an Gemeinden	6'000.00		6'000		0.00	
<b>13</b>	<b>MASSNAHMENVOLLZUG</b>	<b>0.00</b>	<b>0.00</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>11'059.30</b>	<b>0.00</b>
<b>130</b>	<b>Massnahmenvollzug</b>	<b>0.00</b>	<b>0.00</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>11'059.30</b>	<b>0.00</b>
130.00.366.00	Beiträge an private Institutionen	0.00		0		11'059.30	

KONTO	MINDERERTRAG MEHRAUFWAND	MEHRERTRAG MINDERAUFWAND	BEGRÜNDUNG
<b>140</b>			<b>FEUERWEHR (SPEZIALFINANZIERUNG)</b>
311.00	47'000		Einlage auf gesperrtes Bankkonto betreffend Feuerwehr, 3. Zug, Littauerberg
330.00		11'469	Budget zu hoch
380.00	10'322		Ausgleich Spezialfinanzierung
430.00		58'128	Höhere Feuerwehrsteuern
480.00	13'300		Keine Entnahme aus Spezialfinanzierung, da Ertragsüberschuss

Einwohnergemeinde Littau Laufende Rechnung		Rechnung 2009		Voranschlag 2009		Rechnung 2008	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
<b>14</b>	<b>FEUERWEHR (inkl.Hellbühl)</b>	<b>714'050.00</b>	<b>714'050.00</b>	<b>667'700</b>	<b>667'700</b>	<b>905'124.67</b>	<b>905'124.67</b>
<b>140</b>	<b>Feuerwehr (Spez. Finanzierung)</b>	<b>714'050.00</b>	<b>714'050.00</b>	<b>667'700</b>	<b>667'700</b>	<b>905'124.67</b>	<b>905'124.67</b>
140.00.300.00	Sitzungsgelder Kommission	0.00		0		5'020.00	
140.00.301.00	Sold, Funktionsentschädigung	2'000.00		0		364'977.70	
140.00.305.00	Unfallversicherung	0.00		0		912.50	
140.00.306.00	Persönliche Ausrüstung	0.00		0		5'812.55	
140.00.309.00	Übriger Personalaufwand	0.00		0		32'680.90	
140.00.310.00	Büromaterial Drucksachen	0.00		0		6'164.10	
140.00.311.00	Anschaffungen	47'000.00		0		134'371.00	
140.00.312.00	Wasser, Energie, Kehricht	0.00		0		5'300.00	
140.00.313.00	Verbrauchsmaterial	0.00		0		7'158.20	
140.00.315.00	Unterhalt	0.00		0		58'810.05	
140.00.316.00	Fremdmieten	174'200.00		174'200		174'200.00	
140.00.318.00	Telefon, Alarmanlage, Porti	30.02		0		32'067.00	
140.00.318.03	Übriger Sachaufwand	0.00		0		5'350.90	
140.00.318.10	Sachversicherungen	-218.50		0		15'452.82	
140.00.330.00	Abschreibung Feuerwehrsteuer	23'530.69		35'000		20'187.55	
140.00.352.00	Beitrag an andere Gemeinden	456'712.45		458'500		31'583.00	
140.00.380.00	Einlage in Spezialfinanzierung	10'321.94		0		0.00	
140.00.390.00	Interne Verrechnung Sachaufwand	312.45		0		893.00	
140.00.395.00	Anteil Sozialleistungen	160.95		0		4'183.40	
140.00.429.02	Zins Spezialfinanzierung		15'922.00		14'400		23'087.00
140.00.430.00	Feuerwehrsteuer		698'128.00		640'000		663'310.65
140.00.436.00	Kostenrückerstattungen		0.00		0		14'050.25
140.00.461.00	Beitrag GVL		0.00		0		17'902.00
140.00.462.00	Beiträge von anderen Gemeinden		0.00		0		7'646.20
140.00.480.00	Entnahme aus Spezialfinanzierung		0.00		13'300		179'128.57

KONTO	MINDERERTRAG MEHRAUFWAND	MEHRERTRAG MINDERAUFWAND	BEGRÜNDUNG
<b>160</b>			<b>ZIVILSCHUTZ</b>
311.00	17'138		SmartBoard mit Projektor
314.00	50'536		Höherer Unterhaltsbedarf bei mehreren Zivilschutzanlagen
315.00	34'929		Beitrag an Gemeinde Emmen für Beschaffungen; diverse nicht budgetierte Reparaturen
384.00		16'000	Keine Einlage in Spezialfonds (siehe Konto 160.00.430.00)

Einwohnergemeinde Littau Laufende Rechnung		Rechnung 2009		Voranschlag 2009		Rechnung 2008	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
<b>15</b>	<b>MILITÄRISCHE LANDESVERTEIDIGUNG</b>	<b>16'174.15</b>	<b>0.00</b>	<b>18'300</b>	<b>1'500</b>	<b>16'916.25</b>	<b>13'229.40</b>
<b>150</b>	<b>Militär</b>	<b>3'504.15</b>	<b>0.00</b>	<b>5'600</b>	<b>1'500</b>	<b>3'341.25</b>	<b>13'229.40</b>
150.00.312.00	Wasser, Energie, Kehricht	274.75		100		160.50	
150.00.314.00	Baulicher Unterhalt	0.00		2'000		0.00	
150.00.318.00	Telefon	322.85		300		274.80	
150.00.318.10	Sachversicherungen	2'750.55		2'600		2'749.95	
150.00.390.00	Interne Verrechnung Sachaufwand	156.00		600		156.00	
150.00.450.00	Einquartierungsentschädigungen		0.00		1'500		13'229.40
<b>151</b>	<b>Schiesswesen</b>	<b>12'670.00</b>	<b>0.00</b>	<b>12'700</b>	<b>0</b>	<b>13'575.00</b>	<b>0.00</b>
151.00.352.00	Beitrag an Schiessanlage Stalden	12'670.00		12'700		13'575.00	
<b>16</b>	<b>ZIVILE LANDESVERTEIDIGUNG</b>	<b>268'369.92</b>	<b>124'028.20</b>	<b>179'200</b>	<b>32'500</b>	<b>209'563.97</b>	<b>112'922.95</b>
<b>160</b>	<b>Zivilschutz</b>	<b>140'184.92</b>	<b>124'028.20</b>	<b>64'300</b>	<b>32'500</b>	<b>116'019.77</b>	<b>112'922.95</b>
160.00.300.00	Entschädigung Kommission	1'500.00		1'500		0.00	
160.00.301.00	Besoldungen	8'638.05		8'500		8'820.35	
160.00.309.00	Übriger Personalaufwand	0.00		200		77.30	
160.00.311.00	Anschaffungen	18'138.10		1'000		19'992.75	
160.00.312.00	Wasser, Energie, Kehricht	8'518.75		11'700		6'477.90	
160.00.313.00	Verbrauchsmaterial	592.00		2'000		361.15	
160.00.314.00	Baulicher Unterhalt	55'535.95		5'000		3'804.75	
160.00.315.00	Unterhalt Mobilien	39'929.35		5'000		4'262.70	
160.00.317.00	Spesenentschädigungen	0.00		300		0.00	
160.00.318.00	Telefon, Porti	2'751.72		5'000		2'640.25	
160.00.318.09	Kurse, Übungen, Rapporte	0.00		1'000		0.00	
160.00.318.10	Sachversicherungen	4'425.00		5'000		4'688.62	
160.00.384.00	Einlage in Spezialfonds	0.00		16'000		64'738.00	
160.00.390.00	Interne Verrechnung Sachaufwand	156.00		1'300		156.00	
160.00.395.00	Anteil Sozialleistungen	0.00		800		0.00	

<b>KONTO</b>	<b>MINDERERTRAG MEHRAUFWAND</b>	<b>MEHRERTRAG MINDERAUFWAND</b>	<b>BEGRÜNDUNG</b>
430.00	16'000		Keine Ersatzbeiträge (siehe Konto 160.00.384.00)
460.00	13'000		Keine Bundesbeiträge
484.00		123'349	Nicht budgetierte Fondsentnahme gemäss Bewilligung der DS Zivilschutz des Kantons
<b>165</b>			<b>ZIVILSCHUTZ (ZSO)</b>
352.01	13'285		Höherer Beitrag an ZSO Emme, als budgetiert

**Einwohnergemeinde Littau**  
**Laufende Rechnung**

		Rechnung 2009		Voranschlag 2009		Rechnung 2008	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
160.00.427.00	Benutzungsgebühren		260.00		1'500		2'589.00
160.00.430.00	Ersatzbeiträge für Schutzraumbauten		0.00		16'000		64'738.00
160.00.436.00	Kostenrückerstattungen		419.70		2'000		277.25
160.00.460.00	Bundesbeiträge		0.00		13'000		12'300.00
160.00.484.00	Entnahme aus Spezialfonds		123'348.50		0		33'018.70
<b>165</b>	<b>Zivilschutz</b>	<b>128'185.00</b>	<b>0.00</b>	<b>114'900</b>	<b>0</b>	<b>93'544.20</b>	<b>0.00</b>
165.00.352.01	Beitrag an ZSO	128'185.00		114'900		93'544.20	

KONTO	MINDERERTRAG MEHRAUFWAND	MEHRERTRAG MINDERAUFWAND	BEGRÜNDUNG
<b>2</b>			<b>BILDUNG</b>
<b>200</b>			<b>KINDERGÄRTEN</b>
302.00		46'636	Budgetierte Klassenhilfe Bockzeiten nicht benötigt
316.00		32'192	Zusätzliche Miete nicht angefallen; tiefere Nebenkosten
395.00		16'377	Abhängig von den Besoldungen
436.00		29'544	Rechnungsabgrenzung infolge Fusion (betrifft Schuljahr 2009/10)
<b>207</b>			<b>KINDERGARTENGEBÄUDE</b>
312.00	23'227		Höherer Verbrauch von Wasser und Strom
314.00	68'224		In Konto 217.00.314.00 budgetiert
352.00		25'000	In Konto 020.00.352.00 verbucht
485.00		112'750	Höhere Entnahme entsprechend den höheren Aufwendungen

Einwohnergemeinde Littau Laufende Rechnung		Rechnung 2009		Voranschlag 2009		Rechnung 2008	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
<b>2</b>	<b>BILDUNG</b>	<b>27'486'908.20</b>	<b>7'548'791.35</b>	<b>27'832'700</b>	<b>7'242'300</b>	<b>26'808'310.96</b>	<b>7'245'676.75</b>
<b>20</b>	<b>KINDERGÄRTEN</b>	<b>1'799'084.70</b>	<b>956'580.30</b>	<b>1'852'600</b>	<b>802'100</b>	<b>1'606'725.70</b>	<b>682'325.00</b>
<b>200</b>	<b>Kindergarten</b>	<b>1'526'109.65</b>	<b>771'680.60</b>	<b>1'626'700</b>	<b>733'500</b>	<b>1'449'361.75</b>	<b>639'349.35</b>
200.00.302.00	Besoldung Lehrkräfte	1'151'364.00		1'198'000		1'093'014.70	
200.00.310.00	Schul-, Spielmaterial	16'735.75		19'200		16'396.65	
200.00.311.00	Anschaffungen, Unterhalt	4'223.15		5'100		3'966.45	
200.00.315.00	Unterhalt Schulmaterial	0.00		2'000		1'000.00	
200.00.316.00	Fremdmieten	121'107.90		153'300		126'808.35	
200.00.318.00	Telefon	5'099.65		5'200		4'314.45	
200.00.352.00	Beiträge an Gemeinden	17'856.00		17'300		0.00	
200.00.390.00	Interne Verrechnung Sachaufwand	1'000.00		1'500		1'000.00	
200.00.395.00	Anteil Sozialleistungen	208'723.20		225'100		202'861.15	
200.00.436.00	Kostenrückerstattungen		49'543.60		20'000		63'511.75
200.00.452.00	Beiträge von Gemeinden		5'800.00		0		5'700.00
200.00.461.00	Kantonsbeiträge		555'837.00		553'000		436'137.60
200.00.485.00	Auflösung Rückstellung		160'500.00		160'500		134'000.00
<b>207</b>	<b>Kindergartengebäude</b>	<b>272'975.05</b>	<b>184'899.70</b>	<b>225'900</b>	<b>68'600</b>	<b>157'363.95</b>	<b>42'975.65</b>
207.00.301.00	Besoldungen	78'004.50		87'800		80'808.75	
207.00.312.00	Wasser, Energie, Kehricht	45'526.80		22'300		20'050.45	
207.00.313.00	Verbrauchsmaterial	2'386.55		3'000		2'073.40	
207.00.314.00	Baulicher Unterhalt	136'823.50		68'600		42'975.65	
207.00.315.00	Unterhalt Mobilien	0.00		6'000		0.00	
207.00.318.10	Sachversicherungen	2'061.95		2'700		2'605.75	
207.00.352.00	Beiträge an Gemeinden	0.00		25'000		0.00	
207.00.390.00	Interne Verrechnung Sachaufwand	1'500.00		2'000		1'539.65	
207.00.395.00	Anteil Sozialleistungen	6'671.75		8'500		7'310.30	
207.00.427.00	Miet- und Benutzungsgebühren		3'550.00		0		0.00
207.00.485.00	Auflösung Rückstellung		181'349.70		68'600		42'975.65

KONTO	MINDERERTRAG MEHRAUFWAND	MEHRERTRAG MINDERAUFWAND	BEGRÜNDUNG
<b>210</b>			<b>PRIMARSCHULE</b>
302.00	22'196		Aushilfe wegen Mutterschaftsurlaub
310.00		127'672	Budgetierte Beschaffung neuer Lehrmittel durch Kanton verschoben
311.00		34'759	Budget zu hoch
395.00	20'632		Abhängig von den Besoldungen; zu tief budgetiert
436.00		34'344	Mehr Krankentaggelder, als budgetiert; Rechnungsabgrenzung infolge Fusion
461.00	118'184		Weniger Schüler; Projekt Lehren und Lernen für 3 Schulhäuser noch ausstehend
<b>211</b>			<b>KLEINKLASSEN</b>
302.00	116'769		1 Klasse mehr
395.00	19'977		Abhängig von den Besoldungen
<b>212</b>			<b>SEKUNDARSTUFE I; WERKSCHULE</b>
302.00		29'604	Mutationsgewinn
310.00		14'281	Weniger Ersatz von Schulmaterial notwendig
395.00		16'295	Abhängig von den Besoldungen; zu hoch budgetiert

**Einwohnergemeinde Littau**  
**Laufende Rechnung**

		Rechnung 2009		Voranschlag 2009		Rechnung 2008	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
<b>21</b>	<b>VOLKSSCHULE</b>	<b>22'464'063.40</b>	<b>6'592'211.05</b>	<b>22'589'800</b>	<b>6'440'200</b>	<b>21'997'141.81</b>	<b>6'563'351.75</b>
<b>210</b>	<b>Primarstufe; Regelklasse</b>	<b>8'283'300.52</b>	<b>3'068'860.15</b>	<b>8'400'700</b>	<b>3'160'200</b>	<b>8'189'487.50</b>	<b>3'386'409.85</b>
210.00.302.00	Besoldung Lehrkräfte	6'709'196.10		6'687'000		6'612'034.35	
210.00.310.00	Schulmaterial, Drucksachen	222'328.47		350'000		224'807.20	
210.00.311.00	Anschaffungen, Unterhalt	25'241.40		60'000		19'829.50	
210.00.352.00	Beiträge an Gemeinden	78'603.00		75'400		102'083.80	
210.00.390.00	Interne Verrechnung Sachaufwand	2'000.00		3'000		2'136.70	
210.00.395.00	Anteil Sozialleistungen	1'245'931.55		1'225'300		1'228'595.95	
210.00.436.00	Kostenrückerstattungen		94'343.95		60'000		205'533.25
210.00.452.00	Beiträge von Gemeinden		29'700.00		33'200		29'100.00
210.00.461.00	Kantonsbeiträge		2'944'816.20		3'063'000		3'151'776.60
210.00.490.00	Interne Verrechnung Sachaufwand		0.00		4'000		0.00
<b>211</b>	<b>Primarstufe; Kleinklassen</b>	<b>1'716'266.05</b>	<b>309'963.20</b>	<b>1'578'100</b>	<b>301'000</b>	<b>1'706'213.40</b>	<b>360'077.80</b>
211.00.302.00	Besoldung Lehrkräfte	1'392'769.10		1'276'000		1'360'783.35	
211.00.310.00	Schulmaterial, Drucksachen	14'152.60		17'500		19'790.60	
211.00.311.00	Anschaffungen / Unterhalt	1'799.75		1'500		301.80	
211.00.352.00	Beiträge an Gemeinden	29'968.00		25'500		51'064.00	
211.00.395.00	Anteil Sozialleistungen	277'576.60		257'600		274'273.65	
211.00.436.00	Kostenrückerstattungen		13'759.40		9'000		41'810.20
211.00.461.00	Kantonsbeiträge		296'203.80		292'000		318'267.60
<b>212</b>	<b>Sekundarstufe I; Werkschule</b>	<b>1'016'287.55</b>	<b>194'560.85</b>	<b>1'073'500</b>	<b>196'000</b>	<b>1'057'307.75</b>	<b>209'745.85</b>
212.00.302.00	Besoldung Lehrkräfte	825'395.65		855'000		842'614.15	
212.00.310.00	Schulmaterial, Drucksachen	4'018.60		18'300		20'724.10	
212.00.311.00	Anschaffungen, Unterhalt	0.00		1'500		1'351.90	
212.00.352.00	Beiträge an Gemeinden	29'968.00		25'500		25'532.00	
212.00.395.00	Anteil Sozialleistungen	156'905.30		173'200		167'085.60	
212.00.436.00	Rückerstattungen		5'931.65		9'000		19'472.05
212.00.461.00	Kantonsbeiträge		188'629.20		187'000		190'273.80

KONTO	MINDERERTRAG MEHRAUFWAND	MEHRERTRAG MINDERAUFWAND	BEGRÜNDUNG
<b>213</b>			<b>SEKUNDARSTUFE I; REGELKLASSEN</b>
302.00	58'153		Mehr Niveaulektionen auf Sek.-Niveau A, als budgetiert
310.00		12'576	Weniger neue Lehrmittel beschafft
311.00		47'891	Beschränkung auf das Nötigste; Budget zu hoch
352.00	37'490		2 zusätzliche Sportschüler in Kriens
395.00	12'443		Abhängig von den Besoldungen
436.00	38'076		Budget zu hoch
461.00	35'369		Weniger Schüler
<b>214</b>			<b>MUSIKSCHULE</b>
311.00	16'800		Zusätzliche Anschaffungen (siehe Konto 214.00.484.00)

**Einwohnergemeinde Littau**  
**Laufende Rechnung**

		Rechnung 2009		Voranschlag 2009		Rechnung 2008	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
<b>213</b>	<b>Sekundarstufe I; Regelklasse</b>	<b>5'480'780.03</b>	<b>1'989'154.70</b>	<b>5'432'900</b>	<b>2'064'000</b>	<b>5'251'910.40</b>	<b>1'808'169.50</b>
213.00.302.00	Besoldung Lehrkräfte	4'203'152.70		4'145'000		4'038'081.00	
213.00.310.00	Schulmaterial, Drucksachen	260'423.98		273'000		226'372.50	
213.00.311.00	Anschaffungen, Unterhalt	28'109.40		76'000		52'825.35	
213.00.318.00	Telefon, Porti	158.80		0		0.00	
213.00.330.00	Abschreibungen	760.00		0		360.00	
213.00.352.00	Beiträge an Gemeinden	147'990.00		110'500		125'207.50	
213.00.390.00	Interne Verrechnung Sachaufwand	2'842.00		3'500		2'500.00	
213.00.395.00	Anteil Sozialleistungen	837'343.15		824'900		806'564.05	
213.00.436.00	Rückerstattungen		85'423.90		123'500		77'977.40
213.00.452.00	Beiträge von Gemeinden		14'500.00		14'000		14'300.00
213.00.461.00	Kantonsbeiträge		1'888'630.80		1'924'000		1'715'325.60
213.00.490.00	Interne Verrechnung Sachaufwand		600.00		2'500		566.50
<b>214</b>	<b>Musikschule</b>	<b>1'278'570.42</b>	<b>478'050.05</b>	<b>1'267'900</b>	<b>484'000</b>	<b>1'256'908.86</b>	<b>484'081.00</b>
214.00.300.00	Entschädigung Kommission	2'400.00		3'000		3'115.25	
214.00.301.00	Besoldung Administration	137'828.95		136'800		144'687.70	
214.00.302.00	Besoldung Lehrkräfte	909'230.20		918'000		905'976.60	
214.00.309.00	Übriger Personalaufwand	5'171.35		3'300		8'670.20	
214.00.310.00	Lehrmittel, Büromaterial	2'750.55		3'000		2'431.41	
214.00.311.00	Anschaffungen	16'800.00		0		600.00	
214.00.315.00	Unterhalt Instrumente	11'139.00		6'500		5'602.20	
214.00.316.00	Fremdmieten	8'000.00		8'000		8'000.00	
214.00.317.00	Spesenentschädigungen	1'710.45		800		1'442.65	
214.00.318.00	Telefon, Porti	900.47		2'000		1'044.60	
214.00.318.03	Übriger Sachaufwand	3'757.00		5'000		3'903.20	
214.00.318.10	Sachversicherungen	928.30		900		927.25	
214.00.330.00	Abschreibungen	2'926.80		0		840.00	
214.00.352.00	Beiträge an Gemeinden	10'371.15		5'000		6'621.55	
214.00.384.00	Einlage Rückstellung	0.00		2'600		2'810.00	
214.00.390.00	Interne Verrechnung Sachaufwand	1'792.00		3'000		2'380.55	
214.00.395.00	Anteil Sozialleistungen	162'864.20		170'000		157'855.70	

KONTO	MINDERERTRAG MEHRAUFWAND	MEHRERTRAG MINDERAUFWAND	BEGRÜNDUNG
433.00	26'702		Budgetierte Schulgelder nicht ganz erreicht
484.00		21'033	Siehe Konto 214.00.311.00
<b>216</b>			<b>SCHULISCHE DIENSTE</b>
302.00	28'002		Anteil schulpsychologischer Dienst (in den Vorjahren in den Beratungsdiensten verbucht)
395.00	10'473		Abhängig von den Besoldungen; zu tief budgetiert
436.00		19'871	Rechnungsabgrenzung infolge Fusion
<b>217</b>			<b>SCHULHÄUSER</b>
301.00		83'903	Anteil Werkdienstlöhne aufgrund von Stundenrapporten
309.00	118'886		In Konto 020.00.309.00 budgetiert
312.00	41'294		Höherer Verbrauch von Wasser und Strom
314.00		77'236	In Konto 207.00.314.00 verbucht
318.03		51'000	Kein übriger Sachaufwand angefallen
352.00		25'000	In Konto 020.00.352.00 verbucht

Einwohnergemeinde Littau Laufende Rechnung		Rechnung 2009		Voranschlag 2009		Rechnung 2008	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
214.00.433.00	Schulgelder		443'297.80		470'000		456'344.30
214.00.436.00	Rückerstattungen		3'719.30		0		13'637.70
214.00.452.00	Beiträge von Gemeinden		0.00		4'000		4'099.00
214.00.452.01	Beiträge von Kirchgemeinden		10'000.00		10'000		10'000.00
214.00.484.00	Entnahme aus Spezialfonds		21'032.95		0		0.00
<b>216</b>	<b>Schulischer Dienst</b>	<b>723'235.40</b>	<b>19'871.20</b>	<b>700'000</b>	<b>0</b>	<b>640'820.20</b>	<b>4'238.95</b>
216.00.301.00	Besoldungen (EG Littau)	40'858.30		44'000		46'728.80	
216.00.302.00	Besoldungen (Kanton)	521'002.10		493'000		437'234.30	
216.00.309.00	Übriger Personalaufwand	4'000.00		8'300		5'655.00	
216.00.310.00	Schulmaterial, Drucksachen	13'099.37		11'100		10'506.10	
216.00.311.00	Anschaffungen, Unterhalt	6'207.00		9'700		11'622.20	
216.00.316.00	Fremdmieten	22'036.20		28'000		27'503.90	
216.00.317.00	Spesenentschädigungen	55.58		0		0.00	
216.00.318.00	Telefon, Porti	3'559.80		3'000		3'218.10	
216.00.390.00	Interne Verrechnung Sachaufwand	244.00		1'200		1'209.85	
216.00.395.00	Anteil Sozialleistungen	112'173.05		101'700		97'141.95	
216.00.436.00	Rückerstattungen		19'871.20		0		4'552.65
216.00.460.00	IV-Beiträge		0.00		0		-313.70
<b>217</b>	<b>Schulliegenschaften</b>	<b>2'163'941.28</b>	<b>330'638.05</b>	<b>2'268'100</b>	<b>145'000</b>	<b>2'042'584.65</b>	<b>192'334.50</b>
217.00.301.00	Besoldungen	908'597.40		992'500		1'016'938.70	
217.00.309.00	Übriger Personalaufwand	198'886.40		80'000		81'937.90	
217.00.312.00	Wasser, Energie, Kehricht	472'594.26		431'300		324'704.35	
217.00.313.00	Verbrauchsmaterial	61'913.95		55'000		55'535.90	
217.00.314.00	Baulicher Unterhalt	161'663.85		238'900		159'293.80	
217.00.315.00	Unterhalt Mobilien	40'877.40		40'000		38'637.15	
217.00.317.00	Spesenentschädigungen	1'028.05		500		1'294.40	
217.00.318.00	Telefon, Porti	11'181.57		10'000		9'404.90	
217.00.318.03	Übriger Sachaufwand	0.00		51'000		50'000.00	
217.00.318.10	Sachversicherungen	86'463.00		86'000		86'070.55	
217.00.352.00	Beiträge an Gemeinden	0.00		25'000		2'692.20	

KONTO	MINDERERTRAG MEHRAUFWAND	MEHRERTRAG MINDERAUFWAND	BEGRÜNDUNG
395.00		35'752	Abhängig von den Besoldungen; zu hoch budgetiert
427.00		13'399	Höhere Benützungsgebühren erzielt
436.00		22'240	Basler Versicherung, Überschuss; Sport-Toto-Gelder 2009
485.00		150'000	Höhere Entnahme entsprechend den höheren Aufwendungen
<b>218</b>			<b>SCHULVERWALTUNG/SCHULLEITUNG</b>
301.00	42'973		Lohnfortzahlungen; Weiterbildungsbeiträge
302.00		75'359	Neuorganisation Schulleitung gemäss Verwaltungsvereinbarung (vgl. Konto 218.00.352.00)
318.02		13'993	Neuorganisation Schulleitung gemäss Verwaltungsvereinbarung (vgl. Konto 218.00.352.00)
352.00	42'897		Neuorganisation Schulleitung gemäss Verwaltungsvereinbarung (vgl. Konto 218.00.302.00 und 218.00.318.02)
395.00		23'268	Abhängig von den Besoldungen; zu hoch budgetiert
461.00		20'408	Rechnungsabgrenzung infolge Fusion

Einwohnergemeinde Littau Laufende Rechnung		Rechnung 2009		Voranschlag 2009		Rechnung 2008	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
217.00.390.00	Interne Verrechnung Sachaufwand	4'687.00		6'100		4'741.55	
217.00.395.00	Anteil Sozialleistungen	216'048.40		251'800		211'333.25	
217.00.427.00	Miet- und Benutzungsgebühren		108'398.50		95'000		132'280.50
217.00.436.00	Rückerstattungen		22'239.55		0		10'054.00
217.00.485.00	Auflösung Rückstellung		200'000.00		50'000		50'000.00
<b>218</b>	<b>Schulverwaltung / Schulleitung</b>	<b>1'446'872.65</b>	<b>64'312.85</b>	<b>1'494'600</b>	<b>38'000</b>	<b>1'551'444.15</b>	<b>60'678.80</b>
218.00.300.00	Entschädigung Schulpflege	99'933.30		93'600		93'547.20	
218.00.301.00	Besoldungen Sekretariat Schulleitungen	162'972.55		120'000		183'703.65	
218.00.301.01	Doposcuola, Dolmetscher, Nebenämter	70'000.00		65'000		69'282.45	
218.00.302.00	Besoldungen Schulleitung	782'641.20		858'000		861'129.35	
218.00.309.00	Übriger Personalaufwand	8'958.75		15'000		15'299.95	
218.00.310.00	Büromaterial, Drucksachen, Fachliteratur	6'084.95		15'000		13'676.55	
218.00.311.00	Anschaffungen, Unterhalt	387.35		5'000		1'345.00	
218.00.318.00	Telefon, Porti	1'480.20		1'000		1'521.85	
218.00.318.02	Weiterbildung/Schulentwicklung/Projekte	56'007.10		70'000		66'338.80	
218.00.318.03	Übriger Sachaufwand	12'692.00		18'000		11'425.30	
218.00.318.10	Sachversicherungen	1'856.10		2'500		1'856.10	
218.00.352.00	Beiträge an Gemeinden	42'896.60		0		0.00	
218.00.390.00	Interne Verrechnung Sachaufwand	7'730.20		15'000		13'163.20	
218.00.395.00	Anteil Sozialleistungen	193'232.35		216'500		219'154.75	
218.00.436.00	Rückerstattungen		13'404.65		5'000		8'285.75
218.00.461.00	Kantonsbeiträge		45'408.20		25'000		25'216.00
218.00.490.00	Interne Verrechnung Sachaufwand		5'500.00		8'000		5'829.30
218.00.494.00	Verrechneter Personalaufwand		0.00		0		21'347.75
<b>219</b>	<b>Volksschule, übriges</b>	<b>354'809.50</b>	<b>136'800.00</b>	<b>374'000</b>	<b>52'000</b>	<b>300'464.90</b>	<b>57'615.50</b>
<b>219.01</b>	<b>Schulbibliothek</b>	<b>23'156.40</b>	<b>0.00</b>	<b>21'000</b>	<b>0</b>	<b>21'804.15</b>	<b>0.00</b>
219.01.311.00	Bücheranschaffungen	23'156.40		21'000		21'804.15	
<b>219.02</b>	<b>Schulsozialarbeit</b>	<b>231'263.30</b>	<b>130'800.00</b>	<b>232'700</b>	<b>40'000</b>	<b>171'807.35</b>	<b>51'665.00</b>
219.02.302.00	Besoldung Lehrkräfte	191'096.85		200'000		99'762.40	

KONTO	MINDERERTRAG MEHRAUFWAND	MEHRERTRAG MINDERAUFWAND	BEGRÜNDUNG
<b>219</b>			<b>VOLKSSCHULE ÜBRIGES</b>
<b>219.02</b>			<b>SCHULSOZIALARBEIT</b>
461.00		90'800	Rechnungsabgrenzung infolge Fusion; zu tief budgetiert
<b>222</b>			<b>SONDERSCHULEN</b>
362.00		97'480	Rechnungsabgrenzung infolge Fusion
<b>250</b>			<b>KANTONSSCHULE, MITTELSCHULE</b>
351.00		58'000	Mehr Schüler

Einwohnergemeinde Littau Laufende Rechnung		Rechnung 2009		Voranschlag 2009		Rechnung 2008	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
219.02.302.01	Besoldungen (ausserhalb Globalbudget)	0.00		0		43'410.75	
219.02.317.00	Spesenentschädigungen	368.00		200		0.00	
219.02.395.00	Anteil Sozialleistungen	39'798.45		32'500		28'634.20	
219.02.461.00	Kantonsbeiträge		130'800.00		40'000		51'665.00
<b>219.99</b>	<b>Übriges</b>	<b>100'389.80</b>	<b>6'000.00</b>	<b>120'300</b>	<b>12'000</b>	<b>106'853.40</b>	<b>5'950.50</b>
219.99.317.01	Schulsport	26'720.80		30'000		27'091.40	
219.99.317.02	Klassenlager	0.00		5'000		5'875.00	
219.99.319.00	Schülertransporte	70'877.00		75'000		65'893.00	
219.99.365.00	Ferien- und Sportlager	2'792.00		10'000		7'994.00	
219.99.390.00	Interne Verrechnung Sachaufwand	0.00		300		0.00	
219.99.433.00	Elternbeiträge Schulsport		6'000.00		12'000		5'950.50
<b>22</b>	<b>SONDERSCHULUNG</b>	<b>1'779'320.10</b>	<b>0.00</b>	<b>1'876'800</b>	<b>0</b>	<b>1'715'993.45</b>	<b>0.00</b>
<b>222</b>	<b>Sonderschulen</b>	<b>1'779'320.10</b>	<b>0.00</b>	<b>1'876'800</b>	<b>0</b>	<b>1'715'993.45</b>	<b>0.00</b>
222.00.363.00	Beiträge an Sonderschulen	1'779'320.10		1'876'800		1'715'993.45	
<b>25</b>	<b>ALLGEMEINBILDENDE SCHULEN</b>	<b>1'442'000.00</b>	<b>0.00</b>	<b>1'508'500</b>	<b>0</b>	<b>1'484'000.00</b>	<b>0.00</b>
<b>250</b>	<b>Kantonsschule , Mittelschule</b>	<b>1'442'000.00</b>	<b>0.00</b>	<b>1'508'500</b>	<b>0</b>	<b>1'484'000.00</b>	<b>0.00</b>
250.00.361.00	Beiträge an Kanton	1'442'000.00		1'500'000		1'484'000.00	
250.00.365.00	Beiträge an Gemeinden	0.00		8'500		0.00	
<b>29</b>	<b>ÜBRIGES BILDUNGSWESEN</b>	<b>2'440.00</b>	<b>0.00</b>	<b>5'000</b>	<b>0</b>	<b>4'450.00</b>	<b>0.00</b>
<b>290</b>	<b>Übriges Bildungswesen</b>	<b>2'440.00</b>	<b>0.00</b>	<b>5'000</b>	<b>0</b>	<b>4'450.00</b>	<b>0.00</b>
290.00.365.00	Volkshochschule, Erwachsenenbildung	2'440.00		5'000		4'450.00	

KONTO	MINDERERTRAG MEHRAUFWAND	MEHRERTRAG MINDERAUFWAND	BEGRÜNDUNG
<b>3</b>			<b>KULTUR UND FREIZEIT</b>
<b>300</b>			<b>ALLGEMEINE KULTURFÖRDERUNG</b>
301.00		15'100	Anteil Werkdienstlöhne aufgrund von Stundenrapporten
366.08	21'000		Beitrag Renovation Spitzkapelle

Einwohnergemeinde Littau Laufende Rechnung		Rechnung 2009		Voranschlag 2009		Rechnung 2008	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
<b>3</b>	<b>KULTUR, FREIZEIT</b>	<b>1'881'892.03</b>	<b>458'769.80</b>	<b>2'252'900</b>	<b>362'000</b>	<b>1'716'785.28</b>	<b>100'594.80</b>
<b>30</b>	<b>KULTURFÖRDERUNG</b>	<b>814'196.95</b>	<b>37'135.90</b>	<b>793'800</b>	<b>41'200</b>	<b>731'712.37</b>	<b>48'782.00</b>
<b>300</b>	<b>Allgemeine Kulturförderung</b>	<b>534'336.96</b>	<b>100.00</b>	<b>530'800</b>	<b>0</b>	<b>476'473.68</b>	<b>10'050.00</b>
300.00.300.00	Entschädigung Kommissionen	1'565.00		3'500		3'100.00	
300.00.301.00	Besoldungen	32'900.00		48'000		37'600.00	
300.00.311.00	Anschaffung Kulturgüter	8'705.95		10'000		7'483.10	
300.00.317.00	Spesenentschädigungen	473.45		0		0.00	
300.00.318.40	Bundesfeier	8'517.65		7'000		6'291.43	
300.00.318.41	Jungbürgerfeier	0.00		1'000		2'000.00	
300.00.318.44	Veranstaltungen Kunst und Kultur	22'585.80		22'000		26'664.10	
300.00.319.00	Vereinsbeiträge	57'563.50		52'000		51'544.40	
300.00.362.00	Beiträge an Institutionen Stadt Luzern	117'000.00		117'000		94'994.00	
300.00.365.00	Beiträge an kulturelle Institutionen	255'000.00		255'000		237'900.00	
300.00.366.08	Beiträge an Private	21'000.00		0		0.00	
300.00.390.00	Interne Verrechnung Sachaufwand	2'100.00		4'200		2'072.80	
300.00.395.00	Anteil Sozialleistungen	6'925.61		11'100		6'823.85	
300.00.434.00	Benutzungsgebühren		100.00		0		50.00
300.00.485.00	Entnahme aus Kulturgüterfonds		0.00		0		10'000.00
<b>301</b>	<b>Gemeindebibliothek</b>	<b>279'859.99</b>	<b>37'035.90</b>	<b>263'000</b>	<b>41'200</b>	<b>255'238.69</b>	<b>38'732.00</b>
301.00.301.00	Besoldungen	77'773.45		71'000		69'562.35	
301.00.309.00	Übriger Personalaufwand	570.00		1'100		940.50	
301.00.310.00	Büromaterial, Drucksachen	399.85		1'200		694.05	
301.00.311.00	Anschaffungen	14'705.25		7'000		6'044.34	
301.00.312.00	Wasser, Energie, Kehricht	2'136.35		4'000		1'672.10	
301.00.316.00	Fremdmieten	44'320.00		35'000		35'467.35	
301.00.318.00	Telefon, Porti, EDV-Anschluss	0.00		500		1'200.00	
301.00.318.10	Sachversicherungen	587.45		600		587.00	
301.00.319.00	Übriger Sachaufwand	671.40		300		1'593.00	
301.00.319.07	Urheberrechtsabgaben	3'207.50		4'600		4'001.85	

KONTO	MINDERERTRAG MEHRAUFWAND	MEHRERTRAG MINDERAUFWAND	BEGRÜNDUNG
<b>320</b>			<b>LITTAU KURIER</b>
310.00	14'178		Sonderausgabe
<b>330</b>			<b>PARKANLAGEN, WANDERWEGE</b>
301.00		118'900	Anteil Werkdienstlöhne aufgrund von Stundenrapporten
313.00		41'045	Weniger Verbrauchsmaterial benötigt
314.00		22'821	Weniger baulicher Unterhalt angefallen
315.00		48'804	Weniger Unterhalt von Mobiliar nötig
352.00		23'094	In Konto 020.00.352.00 verbucht
395.00		29'365	Abhängig von den Besoldungen

Einwohnergemeinde Littau Laufende Rechnung		Rechnung 2009		Voranschlag 2009		Rechnung 2008	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
301.00.362.00	Beitrag an Bibliotheksverband	104'925.00		106'000		106'576.80	
301.00.362.01	Gebührenabgaben an BVL	17'500.00		17'500		15'282.75	
301.00.390.00	Interne Verrechnung Sachaufwand	425.00		1'700		1'275.00	
301.00.395.00	Anteil Sozialleistungen	12'638.74		12'500		10'341.60	
301.00.434.00	Benutzungsgebühren		35'160.00		40'000		37'569.50
301.00.436.00	Übrige Einnahmen		1'875.90		1'200		1'162.50
301.00.484.01	Entnahme aus Fonds		0.00		0		0.00
<b>32</b>	<b>MASSEN MEDIEN</b>	<b>64'003.78</b>	<b>0.00</b>	<b>52'000</b>	<b>0</b>	<b>57'029.48</b>	<b>160.00</b>
<b>320</b>	<b>Kurier</b>	<b>64'003.78</b>	<b>0.00</b>	<b>52'000</b>	<b>0</b>	<b>57'029.48</b>	<b>160.00</b>
320.00.301.00	Besoldungen	5'095.00		8'000		10'380.00	
320.00.310.00	Büromaterial, Drucksachen	55'178.45		41'000		41'171.95	
320.00.318.00	Porti	3'562.33		3'000		4'799.53	
320.00.390.00	Interne Verrechnung Sachaufwand	168.00		0		678.00	
320.00.435.00	Erlöse		0.00		0		160.00
<b>33</b>	<b>ÖFFENTLICHE ANLAGEN</b>	<b>541'562.65</b>	<b>304'033.90</b>	<b>839'200</b>	<b>305'800</b>	<b>465'238.70</b>	<b>26'652.80</b>
<b>330</b>	<b>Parkanlagen, Wanderwege</b>	<b>541'562.65</b>	<b>304'033.90</b>	<b>839'200</b>	<b>305'800</b>	<b>465'238.70</b>	<b>26'652.80</b>
330.00.301.00	Besoldungen	170'700.00		289'600		243'700.00	
330.00.311.00	Anschaffungen	1'792.75		9'000		39'626.05	
330.00.312.00	Wasser, Energie, Kehricht	10'099.75		12'000		8'719.00	
330.00.313.00	Verbrauchsmaterial	1'654.55		42'700		29'055.15	
330.00.314.00	Baulicher Unterhalt	290'178.70		313'000		27'734.55	
330.00.315.00	Unterhalt Mobilien	695.60		49'500		38'724.85	
330.00.352.00	Beiträge an Gemeinden	1'906.50		25'000		0.00	
330.00.390.00	Interne Verrechnung Sachaufwand	28'500.00		33'000		33'455.50	
330.00.395.00	Anteil Sozialleistungen	36'034.80		65'400		44'223.60	
330.00.436.00	Rückerstattungen		4'033.90		800		1'652.80
330.00.485.00	Auflösung Rückstellung		300'000.00		300'000		20'000.00
330.00.490.00	Interne Verrechnung Sachaufwand		0.00		5'000		5'000.00

KONTO	MINDERERTRAG MEHRAUFWAND	MEHRERTRAG MINDERAUFWAND	BEGRÜNDUNG
<b>340</b>			<b>SPORTANLAGEN</b>
301.00		31'275	Anteil Werkdienstlöhne aufgrund von Stundenrapporten
313.00		11'047	Weniger Verbrauchsmaterial benötigt
314.00		13'063	Weniger baulicher Unterhalt angefallen
352.00		25'000	In Konto 020.00.352.00 verbucht
365.02		15'603	Kleinerer Defizitbeitrag (definitive Abrechnung liegt noch nicht vor)
485.07		100'000	Entnahme aus Vorfinanzierung

**Einwohnergemeinde Littau**  
**Laufende Rechnung**

		Rechnung 2009		Voranschlag 2009		Rechnung 2008	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
<b>34</b>	<b>SPORT</b>	<b>462'128.65</b>	<b>117'600.00</b>	<b>567'900</b>	<b>15'000</b>	<b>462'804.73</b>	<b>25'000.00</b>
<b>340</b>	<b>Sportanlagen</b>	<b>462'128.65</b>	<b>117'600.00</b>	<b>567'900</b>	<b>15'000</b>	<b>462'804.73</b>	<b>25'000.00</b>
340.00.301.00	Besoldungen	9'525.00		40'800		28'500.00	
340.00.311.00	Anschaffungen	-5'000.00		2'700		-10'000.00	
340.00.312.00	Wasser, Energie, Kehricht	37'726.60		38'000		33'453.95	
340.00.313.00	Verbrauchsmaterial	7'352.65		18'400		9'080.25	
340.00.314.00	Baulicher Unterhalt	1'937.40		15'000		22'099.30	
340.00.315.00	Unterhalt Mobilien, Einrichtungen	14'264.20		5'500		3'635.30	
340.00.316.00	Fremdmieten	32'175.35		34'000		32'175.35	
340.00.318.10	Sachversicherungen	719.50		1'200		1'076.35	
340.00.352.00	Beiträge an Gemeinden	0.00		25'000		0.00	
340.00.365.00	Beiträge sportl.Institutionen	600.00		600		4'450.00	
340.00.365.01	Betriebsbeitrag Schwimmbad Zimmeregg	25'000.00		25'000		25'000.00	
340.00.365.02	Defizitbeitrag Schwimmbad Zimmeregg	334'396.55		350'000		306'665.88	
340.00.390.00	Interne Verrechnung Sachaufwand	1'700.00		2'800		1'733.95	
340.00.395.00	Anteil Sozialleistungen	1'731.40		8'900		4'934.40	
340.00.436.00	Rückerstattungen		17'600.00		15'000		25'000.00
340.00.485.07	Auflösung Rückstellung		100'000.00		0		0.00

KONTO	MINDERERTRAG MEHRAUFWAND	MEHRERTRAG MINDERAUFWAND	BEGRÜNDUNG
<b>4</b>			<b>GESUNDHEIT</b>
<b>415</b>			<b>ALTERSZENTRUM STAFFELNHOF</b>
301.00	13'529		Ersatz für Mutterschaften und Langzeitkranke (Rückerstattungen siehe Konto 415.00.436.00); Mutationsgewinne
306.00		14'355	Geringere Ersatzanschaffung, sowie Anschaffungen im Gastrobereich auf 2010 verschoben
308.00	49'791		Höherer Bedarf an temporären Mitarbeiterinnen (Rückerstattungen siehe Konto 415.00.436.00)
309.00	16'570		Allgemein höhere Ausgaben, auch im Zusammenhang mit der Fusion
309.07		29'750	Keine Stelleninserat in Zeitschriften notwendig
312.01		30'417	Zu hohe Budgetierung
312.02	40'125		Mehrverbrauch und höhere Kosten
312.04		46'985	Zu hohe Budgetierung
312.05	61'850		Abgrenzungsfehler Vorjahr; Mehrverbrauch
313.01		11'808	Einsparungen waren möglich und wurden umgesetzt
313.05	113'896		Höherer Umsatz in Cafeteria (Mittagessen), gestiegene Ein- kaufskosten
313.10		82'178	Zu hohe Budgetierung, bzw. geringerer Verbrauch
313.12		20'280	Geringerer Einkauf notwendig dank guter Bewirtschaftung
313.21		19'735	In Konto 415.00.313.05 verbucht
314.00	50'485		Mehr Unterhalt notwendig, als budgetiert
315.00	19'011		Höherer Bedarf an Ersatz- und Neuanschaffungen

Einwohnergemeinde Littau Laufende Rechnung		Rechnung 2009		Voranschlag 2009		Rechnung 2008	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
<b>4</b>	<b>GESUNDHEIT</b>	<b>16'107'083.28</b>	<b>15'974'653.95</b>	<b>16'163'500</b>	<b>15'497'800</b>	<b>16'008'528.05</b>	<b>15'381'027.65</b>
<b>41</b>	<b>ALTERSZENTRUM STAFFELNHOF</b>	<b>15'343'669.53</b>	<b>15'974'653.95</b>	<b>15'307'800</b>	<b>15'307'800</b>	<b>15'369'917.65</b>	<b>15'369'917.65</b>
<b>415</b>	<b>AZ Staffelnhof</b>	<b>15'343'669.53</b>	<b>15'974'653.95</b>	<b>15'307'800</b>	<b>15'307'800</b>	<b>15'369'917.65</b>	<b>15'369'917.65</b>
415.00.301.00	Besoldungen	9'775'529.35		9'762'000		9'786'182.65	
415.00.306.00	Dienstkleider, Ausrüstung, Naturalleistungen	11'645.30		26'000		5'395.35	
415.00.308.00	Entschädigung Temporäre Arbeitskräfte	136'291.35		86'500		172'057.50	
415.00.309.00	Übriger Personalaufwand	71'570.40		55'000		55'157.70	
415.00.309.03	Aus- und Weiterbildung	107'903.05		100'000		109'592.55	
415.00.309.06	Personalanlässe	7'451.90		0		0.00	
415.00.309.07	Stelleninserate	250.00		30'000		3'041.60	
415.00.310.00	Büromaterial, Drucksachen	63'008.81		72'500		55'206.76	
415.00.311.01	Anschaffung Mobilien	115'075.14		106'000		80'959.00	
415.00.312.01	Strom	126'582.85		157'000		120'225.75	
415.00.312.02	Wasser und ARA-Gebühren	120'125.20		80'000		107'422.40	
415.00.312.04	Heizgas	103'014.70		150'000		154'821.55	
415.00.312.05	Elektroheizung/Fernwärme	271'849.95		210'000		251'287.50	
415.00.313.00	Verbrauchsmaterial	4'399.40		4'500		2'625.45	
415.00.313.01	Bau- und Betriebsmaterial	18'191.60		30'000		19'045.90	
415.00.313.05	Verpflegung	825'095.50		711'200		754'790.30	
415.00.313.10	Verbrauchsmaterial Pflege	102'822.12		185'000		161'433.30	
415.00.313.11	Medizinisches Material	178'395.50		175'000		189'840.05	
415.00.313.12	Verbrauchsmaterial Hauswirtschaft	137'719.77		158'000		133'300.95	
415.00.313.21	Wareneinkauf Restaurant	100'264.71		120'000		126'547.70	
415.00.313.25	Material für Aktivitäten	9'067.44		0		8'721.55	
415.00.314.00	Baulicher Unterhalt	260'384.62		209'900		302'143.00	
415.00.314.02	Ausserordentlicher Unterhalt Hochbau	7'320.45		0		0.00	
415.00.315.00	Unterhalt Mobilien	49'011.00		30'000		36'657.10	
415.00.315.02	Unterhalt Fahrzeuge	10'516.05		3'500		2'463.00	
415.00.316.00	Mieten, Benützungsgebühren	0.00		0		22'538.50	
415.00.317.00	Spesenentschädigungen	9'126.60		10'000		7'549.75	

KONTO	MINDERERTRAG MEHRAUFWAND	MEHRERTRAG MINDERAUFWAND	BEGRÜNDUNG
318.03		51'742	Eigenleistungen im Weiter- und Fortbildungsbereich
318.20	27'197		In 2009 Erträge brutto und Mehrwertsteuer separat ausgewiesen
319.00		14'874	Geringerer Aufwand als budgetiert
329.02		14'946	Einlage in Spezialfinanzierung im Vorjahr reduziert den Zinsaufwand
330.10	24'107		Aufnahme von wenig bemittelten BW und Abschied bevor die Finanzierung geregelt war. AZS an 3. Auszahlungsstelle.
380.00		14'900	Das AZ Staffelnhof ist ab 2009 - analog zu den städtischen Betagtenzentren - keine Spezialfinanzierung mehr. Deshalb keine Einlage in Spezialfinanzierung
395.00		62'336	Abhängig von den Besoldungen; zu hoch budgetiert
432.01		21'458	Belegung über 98%
432.02		91'396	Belegung über 98% und höhere BESA-Einstufungen
432.04		24'103	Positiver Effekt
434.00		20'652	Mehr Nebenerlöse, als budgetiert
435.50	47'971		In Konto 415.00.435.51 verbucht
435.51		127'208	Siehe Konto 415.00.435.50
436.00		126'390	Krankentaggelder für Mutterschaften und Langzeitkranke
480.01		309'256	Das AZ Staffelnhof ist ab 2009 - analog zu den städtischen Betagtenzentren - keine Spezialfinanzierung mehr. Deshalb Saldierung des Kontos Spezialfinanzierung

Einwohnergemeinde Littau Laufende Rechnung		Rechnung 2009		Voranschlag 2009		Rechnung 2008	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
415.00.318.01	Sachversicherungsprämien	87'081.30		80'500		86'363.74	
415.00.318.02	Telefon, Porti, Zahlungsverkehr	30'950.65		35'000		29'382.40	
415.00.318.03	Dienstleistungen, Honorare an Dritte	7'757.80		59'500		380.00	
415.00.318.06	Entsorgung, Kehricht	23'866.35		30'000		23'651.50	
415.00.318.11	Medizinische Drittleistungen	363.40		500		0.00	
415.00.318.12	Aktivitäten, Unterhaltung	28'056.65		23'000		2'458.85	
415.00.318.20	Mehrwertsteuer Staffelnhof	27'196.72		0		0.00	
415.00.319.00	Übriger Sachaufwand	1'125.75		16'000		0.00	
415.00.319.10	Aufwand aus Globalbudgetergebnisse	695.55		0		20'501.85	
415.00.329.02	Zinsen Spezialfinanzierungen	352'954.00		367'900		368'261.00	
415.00.330.10	Abschreibungen uneinbringliche Debitoren	54'106.50		30'000		26'481.40	
415.00.331.02	Abschreibungen Maschinen, Fahrzeuge	128'693.35		131'100		131'737.80	
415.00.331.05	Amortisationen	279'273.40		279'300		280'508.25	
415.00.352.00	Beiträge an andere Gemeinden	0.00		1'600		0.00	
415.00.380.00	Einlage in Spezialfinanzierung	0.00		14'900		0.00	
415.00.390.00	Interne Verrechnungen	44'871.50		50'000		43'318.05	
415.00.395.00	Sozialversicherungsbeiträge	1'654'063.85		1'716'400		1'687'865.95	
415.00.432.01	Heimtaxen Bewohner		11'668'358.00		11'646'900		11'699'618.00
415.00.432.02	Heimtaxen Krankenversicherer		2'991'396.00		2'900'000		2'958'637.00
415.00.432.03	Kostgelder		50'313.90		55'000		136'752.25
415.00.432.04	Nebeneinnahmen		104'102.55		80'000		79'389.20
415.00.434.00	Benützungsgebühren, Dienstleistungen		131'152.10		110'500		141'452.95
415.00.435.00	Verkäufe		15'048.35		16'000		17'323.00
415.00.435.50	Umsatz Cafeteria		272'028.90		320'000		350'267.75
415.00.435.51	Umsatz Cafeteria (Eigenverbrauch)		162'208.25		35'000		44'085.45
415.00.436.00	Rückerstattungen		233'190.00		106'800		204'265.35
415.00.480.01	Entnahme aus Rückstellung Spezialfinanzierung		309'255.90		0		-299'473.30
415.00.490.00	Interne Verrechnungen		37'600.00		37'600		37'600.00

KONTO	MINDERERTRAG MEHRAUFWAND	MEHRERTRAG MINDERAUFWAND	BEGRÜNDUNG
<b>440</b>			<b>KRANKENPFLEGE</b>
365.00	100'000		Zusätzlicher Beitrag gemäss Nachtragskredit GR
<b>460</b>			<b>SCHULGESUNDHEITSDIENST</b>
301.00		172'747	Zahnärzte stellen selber Rechnung (neues System seit 2008)
434.00	190'000		Keine Elternbeiträge mehr (neues System seit 2008)

Einwohnergemeinde Littau Laufende Rechnung		Rechnung 2009		Voranschlag 2009		Rechnung 2008	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
<b>44</b>	<b>AMBULANTE KRANKENPFLEGE</b>	<b>650'000.00</b>	<b>0.00</b>	<b>550'000</b>	<b>0</b>	<b>554'658.00</b>	<b>0.00</b>
<b>440</b>	<b>Krankenpflege</b>	<b>650'000.00</b>	<b>0.00</b>	<b>550'000</b>	<b>0</b>	<b>554'658.00</b>	<b>0.00</b>
440.00.365.00	Beiträge an Spitex	650'000.00		550'000		550'000.00	
440.00.365.02	Elternbriefe Pro Juventute	0.00		0		4'658.00	
<b>46</b>	<b>SCHULGESUNDHEITSDIENST</b>	<b>113'413.75</b>	<b>0.00</b>	<b>305'700</b>	<b>190'000</b>	<b>82'923.25</b>	<b>11'110.00</b>
<b>460</b>	<b>Schulgesundheitsdienst</b>	<b>113'413.75</b>	<b>0.00</b>	<b>305'700</b>	<b>190'000</b>	<b>82'923.25</b>	<b>11'110.00</b>
460.00.301.00	Honorare Arzt, Zahnarzt	97'253.35		270'000		62'916.25	
460.00.301.01	Zahnpflegehelferinnen	12'000.00		12'000		10'850.45	
460.00.310.00	Büromaterial, Drucksachen	1'424.45		1'500		2'264.55	
460.00.313.00	Verbrauchsmaterial	808.10		1'500		234.35	
460.00.317.00	Kurskosten, Spesen	872.50		1'000		35.10	
460.00.330.00	Abschreibungen	842.35		8'000		6'293.25	
460.00.390.00	Interne Verrechnung Sachaufwand	0.00		1'500		329.30	
460.00.395.00	Anteil Sozialleistungen	213.00		10'200		0.00	
460.00.434.00	Elternbeiträge		0.00		190'000		11'110.00
<b>47</b>	<b>LEBENSMITTELKONTROLLE</b>	<b>0.00</b>	<b>0.00</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>1'029.15</b>	<b>0.00</b>
<b>470</b>	<b>Lebensmittelkontrolle</b>	<b>0.00</b>	<b>0.00</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>1'029.15</b>	<b>0.00</b>
470.00.301.00	Besoldungen	0.00		0		920.00	
470.00.330.00	Abschreibungen	0.00		0		40.00	
470.00.395.00	Anteil Sozialleistungen	0.00		0		69.15	

KONTO	MINDERERTRAG MEHRAUFWAND	MEHRERTRAG MINDERAUFWAND	BEGRÜNDUNG
<b>5</b>			<b>SOZIALE WOHLFAHRT</b>
<b>520</b>			<b>KRANKENVERSICHERUNG</b>
361.00		209'783	Gemäss Abrechnung des Kantons
366.00	31'600		Mehrbelastung für unbezahlte Krankenkassenprämien und Selbstbehalte

Einwohnergemeinde Littau Laufende Rechnung		Rechnung 2009		Voranschlag 2009		Rechnung 2008	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
<b>5</b>	<b>SOZIALE WOHLFAHRT</b>	<b>21'729'082.30</b>	<b>5'791'160.36</b>	<b>21'759'800</b>	<b>6'281'500</b>	<b>21'056'986.03</b>	<b>6'182'813.04</b>
<b>50</b>	<b>ALTERSVERSICHERUNG</b>	<b>159'198.80</b>	<b>36'681.00</b>	<b>156'700</b>	<b>29'000</b>	<b>148'715.05</b>	<b>34'850.00</b>
<b>500</b>	<b>AHV</b>	<b>0.00</b>	<b>0.00</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>-2'005.00</b>	<b>0.00</b>
500.00.361.00	Beitrag an Kanton	0.00		0		-2'005.00	
<b>501</b>	<b>AHV-Zweigstelle</b>	<b>159'198.80</b>	<b>36'681.00</b>	<b>156'700</b>	<b>29'000</b>	<b>150'720.05</b>	<b>34'850.00</b>
501.00.301.00	Besoldungen	130'868.70		129'300		127'195.60	
501.00.310.00	Büromaterial, Drucksachen	60.00		100		0.00	
501.00.317.00	Spesenentschädigungen	75.00		100		19.20	
501.00.318.10	Sachversicherungen	716.40		800		716.40	
501.00.319.00	Übriger Sachaufwand	0.00		100		20.00	
501.00.390.00	Interne Verrechnung Sachaufwand	0.00		200		320.00	
501.00.395.00	Anteil Sozialleistungen	27'478.70		26'100		22'448.85	
501.00.436.00	Rückerstattungen		4'325.00		0		4'325.00
501.00.461.00	Kantonsbeitrag		32'356.00		29'000		30'525.00
<b>51</b>	<b>INVALIDENVERSICHERUNG</b>	<b>0.00</b>	<b>0.00</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>-90'857.00</b>	<b>0.00</b>
<b>510</b>	<b>IV</b>	<b>0.00</b>	<b>0.00</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>-90'857.00</b>	<b>0.00</b>
510.00.361.00	Beitrag an Kanton	0.00		0		-90'857.00	
<b>52</b>	<b>KRANKENVERSICHERUNG</b>	<b>1'523'816.65</b>	<b>0.00</b>	<b>1'702'000</b>	<b>5'000</b>	<b>1'736'365.05</b>	<b>0.00</b>
<b>520</b>	<b>Krankenversicherung</b>	<b>1'523'816.65</b>	<b>0.00</b>	<b>1'702'000</b>	<b>5'000</b>	<b>1'736'365.05</b>	<b>0.00</b>
520.00.361.00	Prämienerbilligung	1'442'217.00		1'652'000		1'665'061.00	
520.00.366.00	Krankenkassen /uneinbringl.Prämien	81'599.65		50'000		71'304.05	
520.00.436.00	Kantonsbeiträge - uneinbringliche Prämien		0.00		5'000		0.00

KONTO	MINDERERTRAG MEHRAUFWAND	MEHRERTRAG MINDERAUFWAND	BEGRÜNDUNG
<b>530</b>			<b>ERGÄNZUNGSLEISTUNGEN AHV/IV</b>
361.00		106'396	Gemäss Abrechnung des Kantons
<b>532</b>			<b>FAMILIENZULAGEN FÜR NICHT ERWERBSTÄTIGE</b>
361.00		21'565	Gemäss Abrechnung des Kantons

Einwohnergemeinde Littau Laufende Rechnung		Rechnung 2009		Voranschlag 2009		Rechnung 2008	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
<b>53</b>	<b>ERGÄNZUNGSLEISTUNGEN AHV/IV</b>	<b>4'715'339.00</b>	<b>0.00</b>	<b>4'843'300</b>	<b>0</b>	<b>4'476'808.00</b>	<b>0.00</b>
<b>530</b>	<b>Ergänzungsleistungen AHV/IV</b>	<b>4'685'604.00</b>	<b>0.00</b>	<b>4'792'000</b>	<b>0</b>	<b>4'391'464.00</b>	<b>0.00</b>
530.00.361.00	Beitrag an Kanton	4'685'604.00		4'792'000		4'391'464.00	
<b>531</b>	<b>Landwirtschaftl. Familienzulagen</b>	<b>0.00</b>	<b>0.00</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>85'344.00</b>	<b>0.00</b>
531.00.361.00	Beitrag an Kanton	0.00		0		85'344.00	
<b>532</b>	<b>Familienzulagen für nicht Erwerbstätige</b>	<b>29'735.00</b>	<b>0.00</b>	<b>51'300</b>	<b>0</b>	<b>0.00</b>	<b>0.00</b>
532.00.361.00	Beitrag an Kanton	29'735.00		51'300		0.00	
<b>54</b>	<b>JUGENDARBEIT / BERATUNGSSTELLEN</b>	<b>349'701.91</b>	<b>76'305.10</b>	<b>349'500</b>	<b>64'000</b>	<b>333'684.33</b>	<b>61'000.00</b>
<b>540</b>	<b>Jugendarbeit / Beratungsstellen</b>	<b>349'701.91</b>	<b>76'305.10</b>	<b>349'500</b>	<b>64'000</b>	<b>333'684.33</b>	<b>61'000.00</b>
<b>540.00</b>	<b>Jugendarbeit / Jugendtreff</b>	<b>235'580.70</b>	<b>14'064.50</b>	<b>232'500</b>	<b>2'000</b>	<b>220'119.40</b>	<b>0.00</b>
540.00.301.00	Besoldungen	135'754.70		138'000		130'159.45	
540.00.309.00	Übriger Personalaufwand	4'418.45		4'000		3'853.65	
540.00.310.00	Büromaterial, Drucksachen, Inserate	1'127.75		1'100		1'099.35	
540.00.311.00	Anschaffungen, Unterhalt	3'991.45		4'000		3'999.15	
540.00.313.00	Verbrauchsmaterial	999.70		1'000		1'000.10	
540.00.316.00	Fremdmieten	30'000.00		30'000		30'000.00	
540.00.317.00	Spesenentschädigungen	2'580.70		2'000		1'995.05	
540.00.318.00	Telefon, Porti	2'681.05		3'000		1'942.00	
540.00.318.03	Übriger Sachaufwand	500.65		500		604.25	
540.00.318.06	Suchtprävention	1'000.00		1'000		999.70	
540.00.318.07	Arbeit mit Jugendgruppen	11'712.05		5'000		5'000.70	
540.00.318.08	Freizeitkurse	1'500.00		1'500		1'500.20	
540.00.318.09	Jugendbühne	13'000.00		13'000		15'471.00	
540.00.318.10	Sachversicherungen	811.95		900		811.95	
540.00.390.00	Interne Verrechnung Sachaufwand	0.00		1'000		1'200.00	

KONTO	MINDERERTRAG MEHRAUFWAND	MEHRERTRAG MINDERAUFWAND	BEGRÜNDUNG
<b>540</b>			<b>JUGENDARBEIT / BERATUNGSSTELLEN</b>
<b>540.00</b>			<b>JUGENDARBEIT / JUGENDTREFF</b>
436.00		12'065	Auflösung Spendenkonto Hochwasser zugunsten Jugendarbeit
<b>560</b>			<b>SOZIALER WOHNUNGSBAU</b>
366.00		10'039	Abnahme der Gemeindegzuschüsse an WEG-finanzierte Wohnungen
<b>580</b>			<b>INSTITUTIONEN</b>
361.00	191'700		Gemäss Abrechnung des Kantons
365.00	13'485		Pro Senectute, Mahlzeitendienst
365.07	53'419		ZiSG, höherer Pro-Kopf-Beitrag; siehe Konto 580.00.365.50
365.08	30'804		KITA Chlyne Prinz

Einwohnergemeinde Littau Laufende Rechnung		Rechnung 2009		Voranschlag 2009		Rechnung 2008	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
540.00.395.00	Anteil Sozialleistungen	25'502.25		26'500		20'482.85	
540.00.436.00	Rückerstattungen		14'064.50		2'000		0.00
<b>540.01</b>	<b>Beratungsstellen</b>	<b>114'121.21</b>	<b>62'240.60</b>	<b>117'000</b>	<b>62'000</b>	<b>113'564.93</b>	<b>61'000.00</b>
540.01.301.00	Besoldungen	89'206.10		89'700		89'007.45	
540.01.309.00	Übriger Personalaufwand	5'463.10		5'000		5'380.00	
540.01.310.00	Büromaterial, Drucksachen, Fachliteratur	535.45		2'000		1'092.23	
540.01.311.00	Anschaffungen, Unterhalt	1'680.20		1'000		1'437.70	
540.01.313.00	Verbrauchsmaterial	239.40		500		0.00	
540.01.317.00	Spesenentschädigungen	56.00		500		254.80	
540.01.318.00	Telefon, Porti	0.00		0		1'500.00	
540.01.318.03	Übriger Sachaufwand	100.00		300		0.00	
540.01.318.10	Sachversicherungen	382.10		300		382.10	
540.01.390.00	interne Verrechnung Sachaufwand	311.00		400		311.00	
540.01.395.00	Anteil Sozialleistungen	16'147.86		17'300		14'199.65	
540.01.436.01	Private Rückerstattungen		1'240.60		1'000		0.00
540.01.462.00	Beiträge Kirchgemeinden		61'000.00		61'000		61'000.00
<b>56</b>	<b>SOZIALER WOHNUNGSBAU</b>	<b>9'961.00</b>	<b>0.00</b>	<b>21'000</b>	<b>0</b>	<b>17'323.00</b>	<b>0.00</b>
<b>560</b>	<b>Sozialer Wohnungsbau</b>	<b>9'961.00</b>	<b>0.00</b>	<b>21'000</b>	<b>0</b>	<b>17'323.00</b>	<b>0.00</b>
560.00.365.01	Kapitalzinszuschüsse	0.00		1'000		1'000.00	
560.00.366.00	Beiträge an private Institutionen	9'961.00		20'000		16'323.00	
<b>58</b>	<b>ALLGEMEINE FÜRSORGE</b>	<b>14'971'064.94</b>	<b>5'678'174.26</b>	<b>14'687'300</b>	<b>6'183'500</b>	<b>14'434'947.60</b>	<b>6'086'963.04</b>
<b>580</b>	<b>Institutionen</b>	<b>3'959'442.29</b>	<b>0.00</b>	<b>3'697'000</b>	<b>0</b>	<b>3'608'921.40</b>	<b>0.00</b>
580.00.318.05	Beiträge Ausl.-und Integr.projekte	20'213.75		20'000		18'695.40	
580.00.361.00	Heimfinanzierung	3'430'700.00		3'239'000		3'192'423.15	
580.00.365.00	Private Institutionen	17'484.50		4'000		2'420.00	
580.00.365.07	Gemeinde-Institutionen	235'319.15		181'900		153'674.25	
580.00.365.08	Verein für Kinderbetreuung/KITA	225'803.75		195'000		181'999.95	

KONTO	MINDERERTRAG MEHRAUFWAND	MEHRERTRAG MINDERAUFWAND	BEGRÜNDUNG
365.50		27'079	In Konto 580.00.365.07 verbucht
<b>581</b>			<b>WIRTSCHAFTLICHE SOZIALHILFE</b>
<b>581.01</b>			<b>GEMEINDEBÜRGER</b>
361.00	40'991		2009 mussten vermehrt in anderen Kantonen Personen, welche sich keine zwei Jahre dort aufhielten und mit Bürgerrecht Littau, unterstützt werden. Diese Unterstützungskosten gehen zu Lasten der Heimatgemeinde
366.01		111'630	Bei annähernd gleichviel Unterstützungseinheiten wie 2008 fällt die materielle Hilfe niedriger aus, dies vorwiegend, weil weniger Personen in teuren Institutionen untergebracht sind.
436.01	131'803		Gleichzeitig sind die Rückerstattungen wegen der allgemeinen Wirtschaftslage und den zurückhaltenderen Leistungssprechungen der Sozialversicherungen zurückgegangen
<b>581.02</b>			<b>KANTONSBÜRGER</b>
366.01		154'193	Bei annähernd gleichviel Unterstützungseinheiten wie 2008 fällt die materielle Hilfe niedriger aus, dies vorwiegend, weil weniger Personen in teuren Institutionen untergebracht sind.
436.01	80'161		Gleichzeitig sind die Rückerstattungen wegen der allgemeinen Wirtschaftslage und den zurückhaltenderen Leistungssprechungen der Sozialversicherungen zurückgegangen
<b>581.03</b>			<b>BÜRGER ANDERER KANTONE</b>
361.00	32'697		Die über das Zuständigkeitsgesetz zur Unterstützung Bedürftiger (ZUG) geleisteten Zahlungen einer anderen Gemeinde müssen zurückerstattet werden, wenn rückwirkend eine Sozialversicherung (z. B. IV) zahlt.
366.01		206'000	Bei annähernd gleichviel Unterstützungseinheiten wie 2008 fällt die materielle Hilfe niedriger aus, dies vorwiegend, weil weniger Personen in teuren Institutionen untergebracht sind.
436.01	110'356		Gleichzeitig sind die Rückerstattungen wegen der allgemeinen Wirtschaftslage und den zurückhaltenderen Leistungssprechungen der Sozialversicherungen zurückgegangen
461.00	69'805		Über das Zuständigkeitsgesetz zur Unterstützung Bedürftiger (ZUG) konnten 2009 weniger Personen als in den Vorjahren abgerechnet werden, d.h. es sind 2009 weniger Personen mit einem ausserkantonalen Heimatort nach Littau gezogen, welche sich nicht 2 Jahre im Kanton Luzern aufgehalten haben

**Einwohnergemeinde Littau**  
**Laufende Rechnung**

		Rechnung 2009		Voranschlag 2009		Rechnung 2008	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
580.00.365.50	Betagtenbetreuung	29'921.14		57'000		59'708.65	
580.00.390.00	Interne Verrechnung Sachaufwand	0.00		100		0.00	
<b>581</b>	<b>Wirtschaftliche Sozialhilfe</b>	<b>9'544'026.71</b>	<b>4'871'834.86</b>	<b>9'620'000</b>	<b>5'245'000</b>	<b>9'477'111.60</b>	<b>5'230'740.58</b>
<b>581.01</b>	<b>Gemeindebürger</b>	<b>1'129'360.80</b>	<b>769'197.50</b>	<b>1'200'000</b>	<b>901'000</b>	<b>1'315'728.45</b>	<b>1'120'673.58</b>
581.01.361.00	Rückerstattungen an Kanton	135'990.50		95'000		61'352.75	
581.01.366.01	Materielle Hilfe für Private	993'370.30		1'105'000		1'254'375.70	
581.01.436.01	Rückerstattungen Renten		733'197.50		865'000		1'060'673.58
581.01.484.00	Auflösung Fonds		36'000.00		36'000		60'000.00
<b>581.02</b>	<b>Kantonsbürger</b>	<b>1'135'806.90</b>	<b>655'839.00</b>	<b>1'290'000</b>	<b>736'000</b>	<b>1'238'197.15</b>	<b>624'161.65</b>
581.02.366.01	Materielle Hilfe für Private	1'135'806.90		1'290'000		1'238'197.15	
581.02.436.01	Rückerstattungen Renten		619'839.00		700'000		564'161.65
581.02.484.00	Auflösung Fonds		36'000.00		36'000		60'000.00
<b>581.03</b>	<b>Bürger anderer Kantone</b>	<b>2'456'697.20</b>	<b>1'405'838.81</b>	<b>2'630'000</b>	<b>1'586'000</b>	<b>2'529'783.30</b>	<b>1'535'847.05</b>
581.03.361.00	Rückerstattungen an Kanton	32'696.95		0		0.00	
581.03.366.01	Materielle Hilfe für Private	2'424'000.25		2'630'000		2'529'783.30	
581.03.436.01	Rückerstattungen Renten		1'309'643.91		1'420'000		1'320'365.25
581.03.461.00	Rückerstattungen von Kanton		60'194.90		130'000		155'481.80
581.03.484.00	Auflösung Fonds		36'000.00		36'000		60'000.00

KONTO	MINDERERTRAG MEHRAUFWAND	MEHRERTRAG MINDERAUFWAND	BEGRÜNDUNG
<b>581.04</b>			<b>AUSLÄNDER</b>
361.00	22'737		Die wirtschaftliche Sozialhilfe von Ausländern wurde bis 2001 über den Kanton abgerechnet. Wie unter 581.03.361.00 kommt es auch hier zu Rückzahlungen an den Kanton, wenn eine Sozialversicherung rückwirkend Leistungen erbringt
366.01	366'996		Die durchschnittliche Zahl der Unterstützungseinheiten hat gegenüber dem Vorjahr um 25 auf 144 zugenommen. Diese Zunahme zeigt sich bei höheren Ausgaben für die materielle Hilfe wie auch bei einer höheren Rückerstattung
436.01		120'391	
<b>581.05</b>			<b>MUTTERSCHAFTSBEIHILFE</b>
366.00		67'571	2009 waren im Durchschnitt 12 Familien auf Mutterschaftsbeihilfe angewiesen (+3 gegenüber 2008). Da jedoch die Mutterschaftsbeihilfe von Müttern mit ihren Kindern in teuren Institutionen nach Ablauf eines Jahres endete (danach wirtschaftliche Sozialhilfe), sanken die Kosten
436.01	100'432		Der Rückgang bei den Rückerstattungen lässt sich auf die wirtschaftliche Situation zurückführen (weniger Familien mit Teileinkommen)
<b>582</b>			<b>ALIMENTENINKASSO</b>
436.01	116'873		Die wirtschaftliche Krise 2009 hat dazu geführt, dass vermehrt Alimentenschuldner ihren Verpflichtungen nicht mehr nachkommen konnten
<b>584</b>			<b>ARBEITSLOSENAMT/ARBEITSLOSENFÜRSORGE</b>
365.00	109'217		Auf dem Sozialamt haben sich 2009 durch die wirtschaftliche Lage mehr Personen gemeldet, welche mit entsprechender Unterstützung in den 1. Arbeitsmarkt integriert werden konnten. Gleichzeitig wurde es aber auch schwieriger und damit teurer, geeignete Arbeitsplätze zu finden

Einwohnergemeinde Littau Laufende Rechnung		Rechnung 2009		Voranschlag 2009		Rechnung 2008	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
<b>581.04</b>	<b>Ausländer</b>	<b>4'339'732.46</b>	<b>1'896'391.35</b>	<b>3'950'000</b>	<b>1'776'000</b>	<b>3'897'189.25</b>	<b>1'698'627.70</b>
581.04.361.00	Rückerstattungen an Kanton	22'736.85		0		890.00	
581.04.366.01	Materielle Hilfe für Private	4'316'995.61		3'950'000		3'896'299.25	
581.04.436.01	Rückerstattungen Renten		1'860'391.35		1'740'000		1'638'627.70
581.04.484.00	Auflösung Fonds		36'000.00		36'000		60'000.00
<b>581.05</b>	<b>Mutterschaftsbeihilfe</b>	<b>482'429.35</b>	<b>144'568.20</b>	<b>550'000</b>	<b>246'000</b>	<b>496'213.45</b>	<b>251'430.60</b>
581.05.366.00	Beihilfe-Zahlungen	482'429.35		550'000		496'213.45	
581.05.436.01	Private Rückerstattungen		108'568.20		209'000		169'710.55
581.05.436.03	Renten (AHV IV EL)		0.00		1'000		21'720.05
581.05.484.00	Auflösung Fonds		36'000.00		36'000		60'000.00
<b>582</b>	<b>Alimenteninkasso / Bevorschussung</b>	<b>1'089'103.92</b>	<b>633'127.15</b>	<b>1'099'600</b>	<b>758'500</b>	<b>1'055'514.30</b>	<b>756'222.46</b>
582.00.301.00	Besoldungen	59'320.45		62'400		60'241.20	
582.00.309.00	Übriger Personalaufwand	167.00		200		28.85	
582.00.318.01	Post-, Bankspesen	578.70		700		635.90	
582.00.318.13	Betriebskosten	12'541.35		19'000		14'637.00	
582.00.366.01	Alimentenbevorschussung und -inkasso	1'001'887.65		1'000'000		968'446.75	
582.00.390.00	Interne Verrechnung Sachaufwand	156.00		600		156.00	
582.00.395.00	Anteil Sozialleistungen	14'452.77		16'700		11'368.60	
582.00.436.01	Rückerstattungen Al-bevorschussung und -inkasso		633'127.15		750'000		746'369.16
582.00.436.03	Rückerstattung Betriebskosten		0.00		8'500		9'853.30
<b>584</b>	<b>Arbeitsamt, Arbeitslosenfürsorge</b>	<b>378'492.02</b>	<b>173'212.25</b>	<b>270'700</b>	<b>180'000</b>	<b>293'400.30</b>	<b>100'000.00</b>
584.00.301.00	Besoldungen	71'691.00		72'100		70'766.80	
584.00.310.00	Büromaterial, Drucksachen, AVAM	0.00		100		145.90	
584.00.317.00	Spesenentschädigungen	0.00		100		0.00	
584.00.318.10	Sachversicherungen	477.60		500		477.60	
584.00.365.00	Arbeitslosenprojekte (priv.Institutionen)	289'216.60		180'000		207'580.90	
584.00.390.00	Interne Verrechnung Sachaufwand	2'145.40		2'800		2'024.70	
584.00.395.00	Anteil Sozialleistungen	14'961.42		15'100		12'404.40	
584.00.484.00	Auflösung Fonds		173'212.25		180'000		100'000.00

KONTO	MINDERERTRAG MEHRAUFWAND	MEHRERTRAG MINDERAUFWAND	BEGRÜNDUNG
<b>6</b>			<b>VERKEHR</b>
<b>620</b>			<b>GEMEINDESTRASSEN</b>
301.00	24'258		Anteil Werkdienstlöhne aufgrund von Stundenrapporten
313.00		37'729	Budget zu hoch
314.00	24'462		Siehe Konto 621.00.314.00; Auflösung Konto 1029.03 "Sanierung Werkleitungen Thorenbergstrasse" (Fr. 15'000.-)
315.00	29'292		Höherer Bedarf an Unterhalt von Maschinen; Budget zu niedrig
352.00		25'000	In Konto 020.00.352.00 verbucht
436.00		215'116	Mehr fakturierbare Leistungen; Auflösung Konto 1029.04 "Kreisel Flurstrasse" (Fr. 188'862.-)

Einwohnergemeinde Littau Laufende Rechnung		Rechnung 2009		Voranschlag 2009		Rechnung 2008	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
<b>6</b>	<b>VERKEHR</b>	<b>3'188'309.50</b>	<b>1'215'401.90</b>	<b>3'123'400</b>	<b>587'600</b>	<b>3'013'445.84</b>	<b>683'814.30</b>
<b>62</b>	<b>GEMEINDE</b>	<b>1'092'987.95</b>	<b>1'127'867.30</b>	<b>1'151'100</b>	<b>517'600</b>	<b>1'167'682.49</b>	<b>613'420.75</b>
<b>620</b>	<b>Gemeindestrassen</b>	<b>838'663.64</b>	<b>1'109'289.85</b>	<b>846'000</b>	<b>508'000</b>	<b>823'412.09</b>	<b>607'281.25</b>
620.00.301.00	Besoldungen	360'858.45		336'600		355'421.40	
620.00.306.00	Dienstkleider	-3'000.00		4'000		1'711.95	
620.00.309.00	Übriger Personalaufwand	630.00		2'000		4'841.20	
620.00.310.00	Büromaterial, Drucksachen	119.35		0		0.00	
620.00.311.00	Anschaffung Maschinen, Geräte	33'042.91		33'000		10.90	
620.00.312.00	Wasser, Energie, Kehricht	354.70		2'000		2'127.40	
620.00.313.00	Verbrauchsmaterial, Kreiselbepflanzung	81'771.35		119'500		87'962.95	
620.00.314.00	Baulicher Unterhalt durch Dritte	104'462.10		80'000		115'853.10	
620.00.315.00	Unterhalt Maschinen, Geräte	69'292.25		40'000		58'612.50	
620.00.315.01	Unterhalt Parkuhren	11'102.30		8'000		6'266.10	
620.00.316.00	Fremdmieten	3'528.00		3'500		3'528.00	
620.00.317.00	Spesenentschädigungen	5'230.30		9'100		5'025.30	
620.00.318.00	Telefon, Porti	3'217.36		6'500		2'561.50	
620.00.318.06	Entsorgung, Kehricht	39'191.25		47'500		37'829.85	
620.00.318.09	Übrige Dienstleistungen	1'263.45		0		0.00	
620.00.318.10	Sachversicherungen	30'912.55		30'000		30'451.84	
620.00.318.11	Motorfahrzeuggebühren	7'097.40		8'500		6'842.55	
620.00.318.24	Lichtpausen	589.00		400		1'093.90	
620.00.319.00	Übriger Sachaufwand	160.60		1'500		1'971.25	
620.00.330.00	Abschreibungen	459.00		0		0.00	
620.00.352.00	Beiträge an Gemeinden	0.00		25'000		0.00	
620.00.365.02	Beiträge an Strassengenossenschaften	-1'050.00		6'000		5'817.95	
620.00.390.00	Interne Verrechnung Sachaufwand	311.00		3'600		897.25	
620.00.395.00	Anteil Sozialleistungen	89'120.32		79'300		94'585.20	
620.00.424.00	Buchgewinne		0.00		0		106'819.20
620.00.434.00	Parkgebühren		63'795.95		65'000		48'375.00
620.00.434.01	Dienstleistungen für Dritte		3'602.15		5'000		3'871.90
620.00.436.00	Rückerstattungen		225'115.75		10'000		21'597.60

KONTO	MINDERERTRAG MEHRAUFWAND	MEHRERTRAG MINDERAUFWAND	BEGRÜNDUNG
461.00		336'376	Wegen Fusion Gemeindeanteil LSVA 2009 abgegrenzt (in den Vorjahren jeweils Gemeindeanteil des vergangenen Jahres verbucht)
485.00		50'000	Zusätzliche Entnahme aus Vorfinanzierung
<b>621</b>			<b>SCHNEE-/GLATTEISBEKÄMPFUNG</b>
301.00	43'300		Anteil Werkdienstlöhne aufgrund von Stundenrapporten
313.00		39'049	Geringerer Bedarf an Verbrauchsmaterial; Budget zu hoch
314.00		60'000	In Konto 620.00.314.00 verbucht; Budget zu hoch
315.00	38'938		Höherer Bedarf an Unterhalt von Maschinen und Geräten
352.00		25'000	In Konto 020.00.352.00 verbucht
436.00		12'593	Mehr fakturierbare Leistungen
<b>650</b>			<b>REGIONALVERKEHR/AGGLOMERATIONSVERKEHR</b>
314.00	26'982		Abgrenzung Kostenbeitrag Bushaltestelle Rönimoos
364.00	103'662		Mehraufwand gemäss Abrechnung Zweckverband ÖVL
364.01		13'822	Minderaufwand gemäss Abrechnung Kanton

Einwohnergemeinde Littau Laufende Rechnung		Rechnung 2009		Voranschlag 2009		Rechnung 2008	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
620.00.461.00	Kantonsbeiträge		696'376.00		360'000		372'181.00
620.00.485.00	Entnahme Rückstellung		84'000.00		34'000		17'893.95
620.00.490.00	Interne Verrechnung Sachaufwand		36'400.00		34'000		36'542.60
<b>621</b>	<b>Schnee- / Glatteisbekämpfung</b>	<b>168'003.11</b>	<b>17'890.20</b>	<b>208'100</b>	<b>5'600</b>	<b>187'584.65</b>	<b>2'946.00</b>
621.00.301.00	Besoldungen	82'300.00		39'000		51'200.00	
621.00.311.00	Anschaffung Maschinen, Geräte	-4'000.00		2'500		2'534.15	
621.00.313.00	Verbrauchsmaterial	10'951.24		50'000		32'405.20	
621.00.314.00	Arbeiten durch Dritte	0.00		60'000		76'991.40	
621.00.315.00	Unterhalt Maschinen, Geräte	58'937.85		20'000		12'657.35	
621.00.352.00	Beiträge an Gemeinden	0.00		25'000		0.00	
621.00.390.00	Interne Verrechnung Sachaufwand	2'500.00		2'800		2'486.30	
621.00.395.00	Anteil Sozialleistungen	17'314.02		8'800		9'310.25	
621.00.436.00	Rückerstattungen		17'593.20		5'000		2'876.00
621.00.490.00	Interne Verrechnung Sachaufwand		297.00		600		70.00
<b>622</b>	<b>Strassenbeleuchtung</b>	<b>86'321.20</b>	<b>687.25</b>	<b>97'000</b>	<b>4'000</b>	<b>156'685.75</b>	<b>3'193.50</b>
622.00.311.00	Neuanlagen	0.00		0		62'689.65	
622.00.312.00	Strom	75'592.80		84'000		79'330.80	
622.00.314.00	Unterhalt durch Dritte	9'697.10		12'000		13'637.05	
622.00.318.10	Sachversicherungen	1'031.30		1'000		1'028.25	
622.00.469.00	Beiträge von Privaten		687.25		4'000		3'193.50
<b>65</b>	<b>REGIONALVERKEHR / AGGLOMERATIONSVERKEHR</b>	<b>2'095'321.55</b>	<b>87'534.60</b>	<b>1'972'300</b>	<b>70'000</b>	<b>1'845'763.35</b>	<b>70'393.55</b>
<b>650</b>	<b>Regionalverkehr / Agglomerationsverkehr</b>	<b>2'095'321.55</b>	<b>87'534.60</b>	<b>1'972'300</b>	<b>70'000</b>	<b>1'845'763.35</b>	<b>70'393.55</b>
650.00.310.00	Verkehrsförderung, Übriger Aufwand	1'400.00		4'700		11'413.05	
650.00.314.00	Baulicher Unterhalt	26'981.55		0		0.00	
650.00.318.01	Tageskarten SBB	39'100.00		29'600		29'619.30	
650.00.364.00	Agglomerationsverkehr ÖVL	1'253'662.00		1'150'000		1'024'683.00	
650.00.364.01	Regionalverkehr	774'178.00		788'000		780'048.00	

KONTO	MINDERERTRAG MEHRAUFWAND	MEHRERTRAG MINDERAUFWAND	BEGRÜNDUNG
436.01		17'535	Mehreinnahmen Tageskarten SBB

**Einwohnergemeinde Littau**  
**Laufende Rechnung**

		<b>Rechnung 2009</b>		<b>Voranschlag 2009</b>		<b>Rechnung 2008</b>	
		<b>Aufwand</b>	<b>Ertrag</b>	<b>Aufwand</b>	<b>Ertrag</b>	<b>Aufwand</b>	<b>Ertrag</b>
650.00.436.01	Ertrag Tageskarten SBB		57'534.60		40'000		40'393.55
650.00.461.00	Kantonsbeiträge Schülertransport		30'000.00		30'000		30'000.00

KONTO	MINDERERTRAG MEHRAUFWAND	MEHRERTRAG MINDERAUFWAND	BEGRÜNDUNG
7			<b>UMWELT UND RAUMORDNUNG</b>
705			<b>WASSERVERSORGUNG (SPEZIALFINANZIERUNG)</b>
301.00	23'081		Anteil Werkdienstlöhne aufgrund von Stundenrapporten (nicht Bestandteil der Betriebsführungsvereinbarung mit ewl)
312.01	10'588		Höherer Wasserbedarf (nicht Bestandteil der Betriebsführungsvereinbarung mit ewl)
314.01	369'332		Höherer Bedarf an wertvermehrendem baulichen Unterhalt (nicht Bestandteil der Betriebsführungsvereinbarung mit ewl)
314.03	108'873		Höherer betrieblicher Unterhalt (nicht Bestandteil der Betriebsführungsvereinbarung mit ewl); Budget zu tief
318.20	46'000		Vorsteuerminderungen 2005 - 2009
330.00	28'012		Abschreibung WV-Grdst. 199 Zimmereggwald (Fr. 16'600.-); Abschreibung uneinbringliche Forderungen (Fr. 11'412.-) (beides nicht Bestandteil der Betriebsführungsvereinbarung mit ewl)
352.00		10'725	Betriebsführungsvereinbarung mit ewl
380.00	20'620		Ausgleich der Spezialfinanzierung
390.00	103'166		Anteil Verwaltungsbesoldungen (nicht Bestandteil der Betriebsführungsvereinbarung mit ewl)
429.02		42'895	Einlage in Spezialfinanzierung im Vorjahr erhöht den Zinsertrag
434.00		401'379	Wegen Fusion überlanges "Wasserjahr" (Zählerablesung erst im Dezember)
436.00		125'865	Mehrertrag abhängig von Bautätigkeit
436.01		91'079	Mehrertrag abhängig von privaten Leitungsreparaturen

Einwohnergemeinde Littau Laufende Rechnung		Rechnung 2009		Voranschlag 2009		Rechnung 2008	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
<b>7</b>	<b>UMWELT UND RAUMORDNUNG</b>	<b>7'014'615.59</b>	<b>6'692'251.99</b>	<b>5'711'000</b>	<b>5'347'300</b>	<b>5'746'067.66</b>	<b>5'535'307.96</b>
<b>70</b>	<b>WASSERVERSORGUNG</b>	<b>2'690'146.74</b>	<b>2'690'146.74</b>	<b>2'017'200</b>	<b>2'017'200</b>	<b>2'064'244.35</b>	<b>2'064'244.35</b>
<b>705</b>	<b>Wasserversorgung (Spezialfinanzierung) <sup>1)</sup></b>	<b>2'690'146.74</b>	<b>2'690'146.74</b>	<b>2'017'200</b>	<b>2'017'200</b>	<b>2'064'244.35</b>	<b>2'064'244.35</b>
705.00.301.00	Besoldungen	23'080.75		0		296'742.80	
705.00.309.00	Übriger Personalaufwand	0.00		1'000		1'410.00	
705.00.310.00	Büromaterial, Drucksachen	686.39		500		299.50	
705.00.311.00	Anschaffung Mobilien, Zähler	0.00		7'000		4'843.95	
705.00.312.01	Wasserankauf	290'588.37		280'000		279'680.30	
705.00.312.02	Energie	74'133.05		84'000		65'225.60	
705.00.313.00	Verbrauchsmaterial	0.00		2'600		2'800.85	
705.00.314.01	Baulicher Unterhalt (wertvermehrend)	837'332.17		468'000		395'193.80	
705.00.314.03	Betrieblicher Unterhalt	208'873.81		100'000		254'805.60	
705.00.315.00	Unterhalt Mobilien, Zähler	2'039.59		11'000		43'221.75	
705.00.315.01	Unterhalt Fahrzeuge Geräte	158.18		3'600		5'100.55	
705.00.317.00	Spesenentschädigungen	0.00		1'700		2'242.30	
705.00.318.00	Dienstleistungen Dritter	10'515.82		1'700		11'938.45	
705.00.318.03	Telefon Porti	1'839.54		0		1'300.00	
705.00.318.04	Honorare Wasserkataster	7'427.20		2'900		22'483.85	
705.00.318.10	Sachversicherungen	21'818.10		24'000		20'508.68	
705.00.318.20	Mehrwertsteuer	46'000.00		0		0.00	
705.00.319.00	Übriger Sachaufwand	685.87		2'000		4'375.00	
705.00.330.00	Abschreibungen	28'012.15		0		143.35	
705.00.352.00	Beiträge an Gemeinden	569'275.09		580'000		0.00	
705.00.380.00	Einlage in Spezialfinanzierung	20'620.07		0		148'080.32	
705.00.390.00	Interne Verrechnung Sachaufwand	311'165.95		208'000		206'281.30	
705.00.394.00	Interne Verrechnungen Besoldungen	233'100.00		238'100		238'100.00	
705.00.395.00	Anteil Sozialleistungen	2'794.64		1'100		59'466.40	
705.00.429.02	Zins Spezialfinanzierung		384'595.00		341'700		336'609.00
705.00.434.00	Betriebsgebühren		1'867'378.97		1'466'000		1'481'038.25
705.00.436.00	Rückerstattungen		200'865.21		75'000		156'700.95
705.00.436.01	Dienstleistungen		116'078.56		25'000		33'318.15

KONTO	MINDERERTRAG MEHRAUFWAND	MEHRERTRAG MINDERAUFWAND	BEGRÜNDUNG
461.00		101'229	Subventionen für Leitungsbauen (in Abhängigkeit von Leitungsprojekten)
480.00	89'500		Keine Entnahme, da Ertragsüberschuss
<b>710</b>			<b>ABWASSERSANIERUNG</b>
436.00		102'317	Nachträgliche Entschädigungen für Unwetterschäden 2007
<b>715</b>			<b>KANALISATION (SPEZIALFINANZIERUNG)</b>
314.01		239'607	Nicht benötigte Rechnungsabgrenzung aus Vorjahr (Fr. 130'000.-); Minderbedarf an baulichem Unterhalt
318.02		22'749	Budget zu hoch
329.02		62'655	Einlage in Spezialfinanzierung im Vorjahr reduziert den Zinsaufwand
331.00		87'183	Geringerer Abschreibungsbedarf wegen weniger Investitionen im Vorjahr
352.00		39'200	Gemäss Abrechnungen Gemeindeverband GALU
380.00	734'573		Ausgleich der Spezialfinanzierung
390.00	161'400		Anteil Verwaltungsbesoldungen
394.00		62'000	Teilweise in Konto 715.00.390.00 verbucht
434.00		421'832	Wegen Fusion überlanges "Abwasserjahr" (Zählerablesung erst im Dezember; abhängig vom Wasserverbrauch)
436.00		50'382	Auflösung Rückstellung Kanalisation Flurstrasse-Bodenhof
480.00	89'100		Keine Entnahme, da Ertragsüberschuss

**Einwohnergemeinde Littau**  
**Laufende Rechnung**

		Rechnung 2009		Voranschlag 2009		Rechnung 2008	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
705.00.461.00	Beiträge GVL		121'229.00		20'000		56'578.00
705.00.480.00	Entnahmer aus Spezialfinanzierung		0.00		89'500		0.00
1) Voranschlag 2009 an Betriebsführungsvertrag mit ewl energie wasser luzern angepasst							
<b>71</b>	<b>KANALISATION</b>	<b>2'122'214.19</b>	<b>2'224'531.09</b>	<b>1'739'100</b>	<b>1'739'100</b>	<b>1'580'323.80</b>	<b>1'668'853.95</b>
<b>710</b>	<b>Kanalisation</b>	<b>0.00</b>	<b>102'316.90</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>-88'530.15</b>	<b>0.00</b>
710.00.319.00	Rückerstattungen Unwetterschäden	0.00		0		-88'530.15	
710.00.436.00	Rückerstattungen Unwetterschäden		102'316.90		0		0.00
<b>715</b>	<b>Kanalisation (Spezialfinanzierung)</b>	<b>2'122'214.19</b>	<b>2'122'214.19</b>	<b>1'739'100</b>	<b>1'739'100</b>	<b>1'668'853.95</b>	<b>1'668'853.95</b>
715.00.301.00	Besoldungen	6'100.00		2'000		2'600.00	
715.00.311.00	Anschaffungen, Unterhalt	0.00		2'000		0.00	
715.00.312.00	Wasser, Energie, Kehricht	0.00		200		249.75	
715.00.313.00	Verbrauchsmaterial	12.73		1'200		61.75	
715.00.314.01	Baulicher Unterhalt	-34'606.69		205'000		63'618.70	
715.00.318.02	Dienstleistungen, Honorare Dritter	16'250.75		39'000		23'228.30	
715.00.318.09	Übriger Sachaufwand	424.00		1'500		422.30	
715.00.329.02	Zins Spezialfinanzierung	154'545.00		217'200		194'118.00	
715.00.330.00	Abschreibungen	0.00		0		130.59	
715.00.331.00	Abschreibung Kanalisationsbauten	231'816.82		319'000		291'176.48	
715.00.352.00	Beitrag an Gemeindeverband	725'800.00		765'000		840'400.00	
715.00.380.00	Einlage in Spezialfinanzierung	734'573.03		0		66'382.58	
715.00.390.00	Interne Verrechnung Sachaufwand	162'000.00		600		0.00	
715.00.394.00	Interne Verrechnungen Besoldungen	124'000.00		186'000		186'000.00	
715.00.395.00	Anteil Sozialleistungen	1'298.55		400		465.50	
715.00.434.00	Betriebsgebühren		2'071'832.49		1'650'000		1'642'758.60
715.00.436.00	Rückerstattungen		50'381.70		0		26'095.35
715.00.480.00	Entnahme aus Spezialfinanzierung		0.00		89'100		0.00

KONTO	MINDERERTRAG MEHRAUFWAND	MEHRERTRAG MINDERAUFWAND	BEGRÜNDUNG
<b>725</b>			<b>ABFALLBESEITIGUNG (SPEZIALFINANZIERUNG)</b>
301.00	11'300		Anteil Werkdienstlöhne aufgrund von Stundenrapporten
311.00	12'680		Abfallbehälter City Typ Stadt Luzern
313.00		37'074	Nicht benötigte Rechnungsabgrenzung aus Vorjahr (Fr. 20'000.-); Minderbedarf an Verbrauchsmaterial
318.20	35'000		Vorsteuerminderungen 2005 - 2009
318.23	30'452		Mehranfall an Kehricht, Papier und Karton
329.02		11'581	Wegen Ertragsüberschuss im Vorjahr niedriger Zinsaufwand
333.00		25'202	Wegen Ertragsüberschuss geringerer Abschreibungsbedarf Bilanzfehlbetrag
352.00		23'020	In Konto 020.00.352.00 verbucht
380.00	169'186		Höherer Ertragsüberschuss, als budgetiert
434.00		32'313	Mehranfall an Kehricht, Papier und Karton
452.00		130'145	Gemäss Abrechnungen Gemeindeverband GKL
490.00	15'000		Weniger interne Verrechnungen, als budgetiert
<b>740</b>			<b>BESTATTUNGSWESEN</b>
301.00	13'958		Anteil Werkdienstlöhne aufgrund von Stundenrapporten
311.00		15'323	Nicht benötigte Rechnungsabgrenzung aus Vorjahr (Fr. 5'000.-); Minderbedarf an Anschaffungen
314.00	10'017		Bodenplatten und Malerarbeiten Aufbahrungshalle Friedhof Littau

Einwohnergemeinde Littau Laufende Rechnung		Rechnung 2009		Voranschlag 2009		Rechnung 2008	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
<b>72</b>	<b>ABFALLBESEITIGUNG</b>	<b>1'623'934.16</b>	<b>1'623'934.16</b>	<b>1'470'000</b>	<b>1'470'000</b>	<b>1'673'355.46</b>	<b>1'673'355.46</b>
<b>725</b>	<b>Abfallbeseitigung (Spez. Finanzierung)</b>	<b>1'623'934.16</b>	<b>1'623'934.16</b>	<b>1'470'000</b>	<b>1'470'000</b>	<b>1'673'355.46</b>	<b>1'673'355.46</b>
725.00.301.00	Besoldungen	140'900.00		129'600		133'200.00	
725.00.310.00	Büromaterial, Drucksachen	4'364.08		4'000		0.00	
725.00.311.00	Anschaffungen, Unterhalt	18'680.48		6'000		6'487.05	
725.00.313.00	Verbrauchsmaterial	-16'073.83		21'000		11'428.10	
725.00.318.02	Honorare Gutachten	-1'252.51		8'000		5'228.65	
725.00.318.20	Mehrwertsteuer	35'000.00		0		0.00	
725.00.318.23	Abfuhr durch Dritte, Ents. Multisammelstellen	1'180'452.14		1'150'000		1'148'310.10	
725.00.329.02	Zins Spezialfinanzierung	1'919.00		13'500		14'884.00	
725.00.330.00	Abschreibungen	211.97		0		144.77	
725.00.333.00	Abschreibung Bilanzfehlbetrag	4'797.70		30'000		37'210.50	
725.00.352.00	Beiträge an Gemeinden	1'979.85		25'000		0.00	
725.00.380.00	Einlage in Spezialfinanzierung	217'885.82		48'700		286'917.24	
725.00.390.00	Interne Verrechnung Sachaufwand	5'311.00		5'000		5'338.45	
725.00.395.00	Anteil Sozialleistungen	29'758.46		29'200		24'206.60	
725.00.434.00	Kehrrechtgebühren		892'312.77		860'000		875'881.40
725.00.436.00	Rückerstattungen		0.00		0		112'126.45
725.00.439.00	Verkaufserlöse		76'476.42		70'000		137'468.16
725.00.452.00	Rückvergütung Andockgebühren von GKKU		635'144.97		505'000		527'879.45
725.00.490.00	Interne Verrechnung		20'000.00		35'000		20'000.00
<b>74</b>	<b>BESTATTUNGSWESEN</b>	<b>283'350.53</b>	<b>152'441.00</b>	<b>285'200</b>	<b>115'000</b>	<b>287'205.60</b>	<b>120'484.90</b>
<b>740</b>	<b>Bestattungswesen</b>	<b>283'350.53</b>	<b>152'441.00</b>	<b>285'200</b>	<b>115'000</b>	<b>287'205.60</b>	<b>120'484.90</b>
740.00.301.00	Besoldungen	102'458.00		88'500		114'716.00	
740.00.311.00	Anschaffungen, Unterhalt	-4'822.80		10'500		0.00	
740.00.312.00	Wasser, Energie, Kehrrecht	25'113.30		21'000		20'194.30	
740.00.313.00	Verbrauchsmaterial	381.30		10'000		3'904.40	
740.00.314.00	Baulicher Unterhalt	35'017.00		25'000		46'223.55	
740.00.318.00	Telefon, Porti	0.00		100		0.00	

<b>KONTO</b>	<b>MINDERERTRAG MEHRAUFWAND</b>	<b>MEHRERTRAG MINDERAUFWAND</b>	<b>BEGRÜNDUNG</b>
318.21	16'422		Mehr Leichentransporte
318.31		12'049	Budget zu hoch
330.00	12'930		Abschreibung uneinbringliche Forderungen
352.00		24'854	In Konto 020.00.352.00 verbucht
434.00		24'375	Zu tief budgetiert
436.00		13'066	Mehr fakturierbare Leistungen
<b>750</b>			<b>GEWÄSSERVERBAUUNGEN</b>
314.00	74'563		Rechnungsabgrenzung für Sofortmassnahmen im Bereich Reusszopf

Einwohnergemeinde Littau Laufende Rechnung		Rechnung 2009		Voranschlag 2009		Rechnung 2008	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
740.00.318.10	Sachversicherungen	798.95		1'100		976.70	
740.00.318.21	Leichentransporte	37'421.50		21'000		25'203.55	
740.00.318.31	Beiträge Feuerbestattungen	47'951.20		60'000		45'440.30	
740.00.330.00	Abschreibungen	12'930.35		0		5'397.65	
740.00.352.00	Beiträge an Gemeinden	146.00		25'000		0.00	
740.00.390.00	Interne Verrechnung Sachaufwand	4'400.00		3'200		4'404.65	
740.00.395.00	Anteil Sozialleistungen	21'555.73		19'800		20'744.50	
740.00.434.00	Grabkonzessionen		54'375.00		30'000		40'750.00
740.00.436.00	Rückerstattungen		98'066.00		85'000		79'734.90
<b>75</b>	<b>GEWÄSSERVERBAUUNGEN</b>	<b>84'563.05</b>	<b>0.00</b>	<b>10'000</b>	<b>0</b>	<b>-28'000.00</b>	<b>0.00</b>
<b>750</b>	<b>Gewässerverbauungen</b>	<b>84'563.05</b>	<b>0.00</b>	<b>10'000</b>	<b>0</b>	<b>-28'000.00</b>	<b>0.00</b>
750.00.314.00	Unterhalt öffentliche Gewässer	84'563.05		10'000		-28'000.00	
<b>77</b>	<b>NATURSCHUTZ</b>	<b>10'819.30</b>	<b>1'199.00</b>	<b>11'100</b>	<b>0</b>	<b>18'457.90</b>	<b>7'375.00</b>
<b>770</b>	<b>Naturschutz</b>	<b>10'819.30</b>	<b>1'199.00</b>	<b>11'100</b>	<b>0</b>	<b>18'457.90</b>	<b>7'375.00</b>
770.00.318.03	Übriger Sachaufwand	0.00		100		0.00	
770.00.318.90	Naturschutzmassnahmen	10'819.30		11'000		18'457.90	
770.00.461.00	Kantonsbeiträge		1'199.00		0		7'375.00
<b>78</b>	<b>ÜBRIGER UMWELTSCHUTZ</b>	<b>153'963.17</b>	<b>0.00</b>	<b>160'400</b>	<b>6'000</b>	<b>148'176.50</b>	<b>994.30</b>
<b>780</b>	<b>Übriger Umweltschutz</b>	<b>153'963.17</b>	<b>0.00</b>	<b>160'400</b>	<b>6'000</b>	<b>148'176.50</b>	<b>994.30</b>
780.00.301.00	Besoldungen	63'982.15		62'300		61'840.20	
780.00.310.00	Büromaterial, Drucksachen	1'701.00		1'500		1'194.15	
780.00.311.00	Anschaffungen, Unterhalt	0.00		500		0.00	
780.00.317.00	Spesenentschädigungen, Kurse	1'084.15		1'200		717.60	
780.00.318.02	Honorare, Gutachen	0.00		0		-468.00	
780.00.318.25	Tierkörperbeseitigung	40'903.25		49'000		43'252.35	

KONTO	MINDERERTRAG MEHRAUFWAND	MEHRERTRAG MINDERAUFWAND	BEGRÜNDUNG
<b>790</b>			<b>RAUMORDNUNG</b>
318.02	30'600		Stadt Luzern, Kostenanteil Quartierentwicklung Fluhmühle-Lindenstrasse (Fr. 35'000.-)

Einwohnergemeinde Littau Laufende Rechnung		Rechnung 2009		Voranschlag 2009		Rechnung 2008	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
780.00.318.90	Umweltschutzmassnahmen	25'960.35		24'500		23'993.25	
780.00.352.00	Oelwehr	174.00		500		0.00	
780.00.390.00	Interne Verrechnung Sachaufwand	6'000.00		6'400		6'000.00	
780.00.395.00	Anteil Sozialleistungen	14'158.27		14'500		11'646.95	
780.00.436.00	Rückerstattungen Oelwehr		0.00		6'000		994.30
<b>79</b>	<b>RAUMORDNUNG</b>	<b>45'624.45</b>	<b>0.00</b>	<b>18'000</b>	<b>0</b>	<b>2'304.05</b>	<b>0.00</b>
<b>790</b>	<b>Raumordnung</b>	<b>45'624.45</b>	<b>0.00</b>	<b>18'000</b>	<b>0</b>	<b>2'304.05</b>	<b>0.00</b>
790.00.300.00	Entschädigung Kommission	0.00		3'000		0.00	
790.00.310.00	Büromaterial, Drucksachen, Pläne	24.55		0		0.00	
790.00.318.02	Honorare, Gutachten	45'599.90		15'000		2'304.05	

KONTO	MINDERERTRAG MEHRAUFWAND	MEHRERTRAG MINDERAUFWAND	BEGRÜNDUNG

**Einwohnergemeinde Littau**  
**Laufende Rechnung**

		Rechnung 2009		Voranschlag 2009		Rechnung 2008	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
<b>8</b>	<b>VOLKSWIRTSCHAFT</b>	<b>904'438.04</b>	<b>1'594'073.99</b>	<b>1'277'400</b>	<b>1'920'100</b>	<b>567'252.25</b>	<b>1'253'279.00</b>
<b>80</b>	<b>LANDWIRTSCHAFT</b>	<b>7'666.85</b>	<b>0.00</b>	<b>5'400</b>	<b>0</b>	<b>6'334.25</b>	<b>0.00</b>
<b>800</b>	<b>Landwirtschaft</b>	<b>7'666.85</b>	<b>0.00</b>	<b>5'400</b>	<b>0</b>	<b>6'334.25</b>	<b>0.00</b>
800.00.308.00	Landwirtschaftsbeauftragter	7'666.85		5'400		5'960.05	
800.00.390.00	Interne Verrechnung Sachaufwand	0.00		0		45.00	
800.00.395.00	Anteil Sozialleistungen	0.00		0		329.20	
<b>81</b>	<b>FORSTWIRTSCHAFT</b>	<b>500.00</b>	<b>15'154.00</b>	<b>0</b>	<b>7'000</b>	<b>1'323.80</b>	<b>15'050.75</b>
<b>810</b>	<b>Forstverwaltung</b>	<b>500.00</b>	<b>15'154.00</b>	<b>0</b>	<b>7'000</b>	<b>1'323.80</b>	<b>15'050.75</b>
810.00.301.00	Besoldungen	400.00		0		1'100.00	
810.00.313.00	Verbrauchsmaterial	0.00		0		37.65	
810.00.395.00	Anteil Sozialleistungen	100.00		0		186.15	
810.00.423.00	Holzverkauf		0.00		7'000		0.00
810.00.435.00	Holzverkauf		8'154.00		0		5'423.00
810.00.461.00	Kantonsbeiträge		7'000.00		0		9'627.75
<b>82</b>	<b>JAGD UND FISCHEREI</b>	<b>0.00</b>	<b>3'031.35</b>	<b>2'300</b>	<b>5'700</b>	<b>2'213.35</b>	<b>5'672.90</b>
<b>820</b>	<b>Jagd und Fischerei</b>	<b>0.00</b>	<b>3'031.35</b>	<b>2'300</b>	<b>5'700</b>	<b>2'213.35</b>	<b>5'672.90</b>
820.00.351.00	Entschädigung an Kanton	0.00		2'300		2'213.35	
820.00.410.00	Jagdpachtgebühren		3'031.35		5'700		5'672.90
<b>83</b>	<b>TOURISMUS</b>	<b>0.00</b>	<b>7'093.05</b>	<b>600</b>	<b>300</b>	<b>0.00</b>	<b>331.50</b>
<b>830</b>	<b>Kommunale Werbung</b>	<b>0.00</b>	<b>7'093.05</b>	<b>600</b>	<b>300</b>	<b>0.00</b>	<b>331.50</b>
830.00.318.00	Übriger Sachaufwand	0.00		600		0.00	
830.00.406.00	Beherbergungsabgaben		7'093.05		300		331.50

KONTO	MINDERERTRAG MEHRAUFWAND	MEHRERTRAG MINDERAUFWAND	BEGRÜNDUNG
<b>8</b>			<b>VOLKSWIRTSCHAFT</b>
<b>860</b>			<b>ENERGIE</b>
410.00		30'788	Mehreinnahmen Fr. 124'400.-; Erlass von Fr. 93'600.- an Grossabnehmer gemäss GR-Entscheid
<b>866</b>			<b>FERNWÄRMEVERSORGUNG (SPEZIALFINANZIERUNG)</b>
312.02		315'733	Weniger Energiebedarf; Energiepreise nicht im erwarteten Umfang gestiegen
380.00		52'925	Ausgleich der Spezialfinanzierung
435.00	364'046		Weniger Energieverkauf; Energiepreise nicht im erwarteten Umfang gestiegen

Einwohnergemeinde Littau Laufende Rechnung		Rechnung 2009		Voranschlag 2009		Rechnung 2008	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
<b>84</b>	<b>INDUSTRIE, GEWERBE, HANDEL</b>	<b>18'263.30</b>	<b>0.00</b>	<b>22'000</b>	<b>0</b>	<b>20'326.40</b>	<b>0.00</b>
<b>840</b>	<b>Industrie, Gewerbe, Handel</b>	<b>18'263.30</b>	<b>0.00</b>	<b>22'000</b>	<b>0</b>	<b>20'326.40</b>	<b>0.00</b>
840.00.365.00	Beiträge an private Institutionen	18'263.30		22'000		20'326.40	
<b>86</b>	<b>ENERGIE</b>	<b>878'007.89</b>	<b>1'568'795.59</b>	<b>1'247'100</b>	<b>1'907'100</b>	<b>537'054.45</b>	<b>1'232'223.85</b>
<b>860</b>	<b>Energie</b>	<b>0.00</b>	<b>690'787.70</b>	<b>0</b>	<b>660'000</b>	<b>0.00</b>	<b>695'169.40</b>
860.00.410.00	Konzessionsgebühren		690'787.70		660'000		695'169.40
<b>866</b>	<b>Fernwärmeversorgung (Spez. Finanzierung)</b>	<b>878'007.89</b>	<b>878'007.89</b>	<b>1'247'100</b>	<b>1'247'100</b>	<b>537'054.45</b>	<b>537'054.45</b>
866.00.312.02	Erdgas, Heizöl	760'766.55		1'076'500		473'441.10	
866.00.314.00	Baulicher Unterhalt	15'231.08		21'500		19'338.10	
866.00.318.10	Sachversicherungen	3'941.90		3'900		3'869.00	
866.00.318.90	Übrige Dienstleistungen	10'792.89		5'000		6'406.25	
866.00.380.00	Einlage in Spezialfinanzierung	53'275.47		106'200		0.00	
866.00.390.00	Interne Verrechnungen	34'000.00		34'000		34'000.00	
866.00.429.02	Zins Spezialfinanzierung		4'054.00		0		6'351.00
866.00.435.00	Wärmeverkauf		873'953.89		1'238'000		473'248.05
866.00.436.00	Rückerstattungen		0.00		9'100		0.00
866.00.480.00	Entnahme aus Spezialfinanzierung		0.00		0		57'455.40

KONTO	MINDERERTRAG MEHRAUFWAND	MEHRERTRAG MINDERAUFWAND	BEGRÜNDUNG
<b>9</b>			<b>FINANZEN UND STEUERN</b>
<b>900</b>			<b>GEMEINDESTEUERN</b>
330.00		115'015	Weniger Steuerabschreibungen, als budgetiert
400.10	2'126'814		Erwarteter Steuerertrag nat. Personen für laufendes Jahr um 6,9 % nicht erreicht
400.11	1'985'658		Erwarteter Steuerertrag jur. Personen für laufendes Jahr um 24,8 % nicht erreicht
400.16		42'524	Erwarteter Sondersteuerertrag auf Kapitalauszahlungen um 5,3 % übertroffen
400.20		2'469'620	Erwarteter Steuerertrag nat. Personen aus Vorjahren um 105,1 % übertroffen
400.21		862'877	Erwarteter Steuerertrag jur. Personen aus Vorjahren um 78,4 % übertroffen
400.29	176'923		Zu hoch budgetiert
400.30		316'760	Erwarteter Quellensteuerertrag um 26,4 % übertroffen
400.40		130'488	Mehrertrag Nach- und Strafsteuern
421.00		178'157	Mehrertrag Verzugszinsen
437.00		30'000	Mehrertrag Ordnungsbussen
<b>901</b>			<b>ANDERE STEUERN</b>
330.00	297'423		Wertberichtigung strittiger, voraussichtlich abzuschreibender Erbschaftssteuern
402.02		23'543	Erwarteter Liegenschaftssteuerertrag um 3,8 % übertroffen
403.01		84'078	Erwarteter Grundstückgewinnsteuerertrag um 12,0 % übertroffen
404.00		415'797	Erwarteter Handänderungssteuerertrag um 50,1 % übertroffen
405.01		400'349	Erwarteter Erbschaftssteuerertrag um 333,6 % übertroffen; siehe jedoch Konto 901.00.330.00
405.02		194'781	Erwarteter Nachkommenerbschaftssteuerertrag um 649,3 % übertroffen

Einwohnergemeinde Littau Laufende Rechnung		Rechnung 2009		Voranschlag 2009		Rechnung 2008	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
<b>9</b>	<b>FINANZEN UND STEUERN</b>	<b>13'577'514.70</b>	<b>59'842'440.60</b>	<b>14'697'200</b>	<b>60'248'600</b>	<b>15'036'742.32</b>	<b>62'222'232.79</b>
<b>90</b>	<b>STEUERN</b>	<b>1'616'807.50</b>	<b>48'517'856.80</b>	<b>1'423'000</b>	<b>47'663'500</b>	<b>1'038'319.88</b>	<b>50'283'812.30</b>
<b>900</b>	<b>Gemeindesteuern</b>	<b>1'295'530.30</b>	<b>44'801'930.50</b>	<b>1'405'000</b>	<b>45'060'000</b>	<b>1'018'214.43</b>	<b>46'860'030.60</b>
900.00.329.02	Vorauszahlungs- und Vergütungszinsen	303'419.55		300'000		239'011.78	
900.00.330.00	Abschreibung Gemeindesteuer	984'984.90		1'100'000		775'297.75	
900.00.340.00	Pauschale Steueranrechnung	7'125.85		5'000		3'904.90	
900.00.400.10	Ertrag laufendes Jahr Natürliche Personen		28'673'185.78		30'800'000		36'597'145.68
900.00.400.11	Ertrag laufendes Jahr Juristische Personen		6'014'341.95		8'000'000		0.00
900.00.400.16	Sondersteuer Kapitalauszahlungen		842'523.55		800'000		617'536.95
900.00.400.20	Nachträge Vorjahre Natürliche Personen		4'819'619.80		2'350'000		7'262'049.95
900.00.400.21	Nachträge Vorjahre Juristische Personen		1'962'877.35		1'100'000		0.00
900.00.400.29	Eingang abgeschriebener Steuern		73'976.97		250'000		174'049.57
900.00.400.30	Quellensteuer		1'516'760.25		1'200'000		1'523'253.05
900.00.400.40	Nach- und Strafsteuer		180'488.00		50'000		45'265.05
900.00.421.00	Verzugszins		438'156.85		260'000		335'430.35
900.00.437.00	Ordnungsbussen		280'000.00		250'000		305'300.00
<b>901</b>	<b>Andere Steuern</b>	<b>321'277.20</b>	<b>3'715'926.30</b>	<b>18'000</b>	<b>2'603'500</b>	<b>20'105.45</b>	<b>3'423'781.70</b>
901.00.329.02	Vergütungszinsen	15'854.70		10'000		4'270.05	
901.00.330.00	Abschreibungen	305'422.50		8'000		15'835.40	
901.00.402.01	Personalsteuer		229'650.00		230'000		226'060.00
901.00.402.02	Liegenschaftssteuer		643'543.35		620'000		625'255.40
901.00.403.01	Grundstückgewinnsteuer		784'077.60		700'000		1'813'345.50
901.00.404.00	Handänderungssteuer		1'245'796.50		830'000		474'421.20
901.00.405.01	Erbschaftssteuer		520'349.10		120'000		154'465.80
901.00.405.02	Nachkommenserbschaftssteuer		224'781.30		30'000		57'420.70
901.00.406.01	Hundesteuer		46'972.00		50'000		54'960.00
901.00.406.03	Billetsteuer		17'688.80		15'000		15'331.85
901.00.421.00	Verzugszins		3'067.65		8'000		2'121.25
901.00.437.00	Ordnungsbussen		0.00		500		400.00

KONTO	MINDERERTRAG MEHRAUFWAND	MEHRERTRAG MINDERAUFWAND	BEGRÜNDUNG
<b>940</b>			<b>KAPITAL- UND ZINSENDIENST</b>
322.00		884'511	Neuverschuldung nicht im erwarteten Ausmass; günstigere Konditionen bei Refinanzierungen
329.02	39'371		Höherer Zins an Wasserversorgung
420.00	24'682		Zu hoch budgetiert
422.00		13'981	Zu tief budgetiert
429.02	89'182		Weniger Zins von AZ Staffelnhof, Kanalisation und Abfallbeseitigung

Einwohnergemeinde Littau Laufende Rechnung		Rechnung 2009		Voranschlag 2009		Rechnung 2008	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
<b>92</b>	<b>FINANZAUSGLEICH</b>	<b>0.00</b>	<b>3'432'137.00</b>	<b>0</b>	<b>3'432'100</b>	<b>37'715.00</b>	<b>2'795'776.00</b>
<b>920</b>	<b>Finanzausgleich</b>	<b>0.00</b>	<b>3'432'137.00</b>	<b>0</b>	<b>3'432'100</b>	<b>37'715.00</b>	<b>2'795'776.00</b>
920.00.341.50	Ausgleich des Mittelverlustes	0.00		0		37'715.00	
920.00.444.10	Ressourcenausgleich		1'329'125.00		1'329'100		0.00
920.00.444.20	Lastenausgleich		2'103'012.00		2'103'000		2'795'776.00
<b>94</b>	<b>VERMÖGENS- UND SCHULDVERWALTUNG</b>	<b>2'564'992.00</b>	<b>1'541'515.65</b>	<b>3'407'300</b>	<b>2'443'000</b>	<b>3'081'545.09</b>	<b>1'826'223.94</b>
<b>940</b>	<b>Kapital- und Zinsendienst</b>	<b>2'501'845.95</b>	<b>573'716.60</b>	<b>3'345'300</b>	<b>673'600</b>	<b>3'009'317.09</b>	<b>1'013'169.44</b>
940.00.318.01	Bank-Kommissionen, Spesen	45'183.75		42'000		45'197.25	
940.00.321.00	Kontokorrentzinsen	0.00		1'000		0.00	
940.00.322.00	Zinsen auf festen Schulden	2'051'289.15		2'935'800		2'596'717.99	
940.00.323.00	Zinsen auf Depotgeldern	802.05		1'300		1'296.85	
940.00.329.02	Zins Spezialfinanzierung	404'571.00		365'200		366'105.00	
940.00.420.00	Kontokorrentzinsen		10'317.99		35'000		67'432.64
940.00.422.00	Kapitalzinsen, Wertschriftenertrag		53'980.61		40'000		68'473.80
940.00.429.00	Übrige Vermögenserträge		0.00		0		300'000.00
940.00.429.02	Zins Spezialfinanzierung		509'418.00		598'600		577'263.00
<b>941</b>	<b>Liegenschaften Finanzvermögen</b>	<b>63'146.05</b>	<b>967'799.05</b>	<b>62'000</b>	<b>1'769'400</b>	<b>72'228.00</b>	<b>813'054.50</b>
<b>941.02</b>	<b>Garagen Stollberg</b>	<b>1'192.15</b>	<b>12'600.00</b>	<b>900</b>	<b>12'600</b>	<b>2'998.20</b>	<b>12'600.00</b>
941.02.312.00	Wasser, Energie, Kehricht	988.15		200		49.30	
941.02.314.00	Baulicher Unterhalt	58.75		500		2'759.80	
941.02.318.10	Sachversicherungen	145.25		200		189.10	
941.02.423.00	Mietzinseinnahmen		12'600.00		12'600		12'600.00
<b>941.03</b>	<b>Parkplätze</b>	<b>0.00</b>	<b>45'627.85</b>	<b>0</b>	<b>45'100</b>	<b>0.00</b>	<b>44'530.00</b>
941.03.423.00	Mietzinseinnahmen		45'627.85		45'100		44'530.00

KONTO	MINDERERTRAG MEHRAUFWAND	MEHRERTRAG MINDERAUFWAND	BEGRÜNDUNG
<b>941</b>			<b>LIEGENSCHAFTEN FINANZVERMÖGEN</b>
<b>941.06</b>			<b>VORDERRUOPIGEN</b>
423.00		13'200	Rechnungsabgrenzung wegen Fusion
<b>941.11</b>			<b>NEUHUSHOF</b>
318.03	10'961		Gipsmodelle für Wettbewerb; Ingenieurarbeiten; Fachexpertenhonorar Wettbewerb
<b>941.99</b>			<b>ÜBRIGE LIEGENSCHAFTEN UND GRUNDSTÜCKE</b>
423.00	41'843		Weniger Deponiegebühren
424.00	773'485		Buchgewinn Verkauf Parkplätze Rothenstrasse (Fr. 526'500.-); Verkäufe Tschuopis und EFH-Parzellen Allmend nicht realisiert (./ Fr. 1'300'000.-)

Einwohnergemeinde Littau Laufende Rechnung		Rechnung 2009		Voranschlag 2009		Rechnung 2008	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
<b>941.05</b>	<b>Feuerwehrlokal Littau</b>	<b>0.00</b>	<b>160'700.00</b>	<b>3'100</b>	<b>160'700</b>	<b>6'647.55</b>	<b>160'700.00</b>
941.05.314.00	Baulicher Unterhalt	0.00		3'100		6'647.55	
941.05.423.00	Mietzinseinnahmen		160'700.00		160'700		160'700.00
<b>941.06</b>	<b>Vorderruopigen</b>	<b>19'676.15</b>	<b>101'199.60</b>	<b>24'200</b>	<b>88'000</b>	<b>14'948.20</b>	<b>92'250.15</b>
941.06.312.00	Wasser, Energie, Kehricht	9'521.60		12'200		12'060.80	
941.06.314.00	Baulicher Unterhalt	7'581.10		7'500		288.70	
941.06.318.10	Sachversicherungen	1'543.85		2'500		2'598.70	
941.06.318.12	Übriger Sachaufwand	1'029.60		2'000		0.00	
941.06.423.00	Mietzinseinnahmen, Baurechtszins CKW		101'199.60		88'000		92'250.15
<b>941.07</b>	<b>Neumatt</b>	<b>5'660.50</b>	<b>12'900.00</b>	<b>1'600</b>	<b>12'900</b>	<b>15'508.10</b>	<b>12'900.00</b>
941.07.314.00	Baulicher Unterhalt	4'733.85		1'000		15'064.60	
941.07.318.10	Sachversicherungen	926.65		500		443.50	
941.07.318.12	Übriger Sachaufwand	0.00		100		0.00	
941.07.423.00	Pachtzinseinnahmen		12'900.00		12'900		12'900.00
<b>941.10</b>	<b>Grossmatte 16</b>	<b>19'385.40</b>	<b>30'000.00</b>	<b>27'000</b>	<b>30'000</b>	<b>15'279.65</b>	<b>30'000.00</b>
941.10.312.00	Wasser, Energie, Kehricht	10'163.15		13'700		12'854.15	
941.10.314.00	Baulicher Unterhalt	8'030.30		12'000		1'738.10	
941.10.318.10	Sachversicherungen	1'191.95		400		687.40	
941.10.390.00	Interne Verrechnung Sachaufwand	0.00		900		0.00	
941.10.423.00	Mietzinseinnahmen		30'000.00		30'000		30'000.00
<b>941.11</b>	<b>Neuhushof</b>	<b>10'960.85</b>	<b>100.00</b>	<b>0</b>	<b>100</b>	<b>0.00</b>	<b>0.00</b>
941.11.318.03	Dienstleistungen, Honorare Dritter	10'960.85		0		0.00	
941.11.423.00	Pachtzins		100.00		100		0.00
<b>941.99</b>	<b>Übrige Liegenschaften und Grundstücke</b>	<b>6'271.00</b>	<b>604'671.60</b>	<b>5'200</b>	<b>1'420'000</b>	<b>16'846.30</b>	<b>460'074.35</b>
941.99.314.00	Baulicher Unterhalt	6'145.50		5'000		13'495.65	
941.99.318.10	Sachversicherungen	125.50		0		0.00	
941.99.318.12	Übriger Sachaufwand	0.00		200		3'350.65	
941.99.423.00	Mietzins- Baurechtszins, Deponiegebühren		78'156.60		120'000		140'768.65
941.99.424.00	Buchgewinne		526'515.00		1'300'000		319'305.70

KONTO	MINDERERTRAG MEHRAUFWAND	MEHRERTRAG MINDERAUFWAND	BEGRÜNDUNG
<b>990</b>			<b>ABSCHREIBUNGEN</b>
331.00	312'809		Höherer Abschreibungsbedarf auf dem Verwaltungsvermögen
331.01		67'325	Geringerer Abschreibungsbedarf bei der EDV
333.00		357'600	Per 1.1.2009 kein Bilanzfehlbetrag

**Einwohnergemeinde Littau**  
**Laufende Rechnung**

		Rechnung 2009		Voranschlag 2009		Rechnung 2008	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
<b>99</b>	<b>NICHT AUFGETEILTE POSTEN</b>	<b>9'395'715.20</b>	<b>6'350'931.15</b>	<b>9'866'900</b>	<b>6'710'000</b>	<b>10'879'162.35</b>	<b>7'316'420.55</b>
<b>990</b>	<b>Abschreibungen</b>	<b>3'044'784.05</b>	<b>0.00</b>	<b>3'156'900</b>	<b>0</b>	<b>4'562'741.80</b>	<b>0.00</b>
990.00.330.00	Finanzvermögen	0.00		0		119'000.00	
990.00.331.00	Verwaltungsvermögen	2'787'808.85		2'475'000		2'776'997.20	
990.00.331.01	EDV	256'975.20		324'300		369'463.90	
990.00.333.00	Bilanzfehlbetrag	0.00		357'600		297'280.70	
990.00.333.01	Bilanzfehlbetrag (Sonderabschreibung)	0.00		0		1'000'000.00	
<b>991</b>	<b>Allgemeine Personalkosten</b>	<b>6'350'931.15</b>	<b>6'350'931.15</b>	<b>6'710'000</b>	<b>6'710'000</b>	<b>6'316'420.55</b>	<b>6'316'420.55</b>
<b>991.00</b>	<b>Personalkosten Verwaltung</b>	<b>1'667'882.60</b>	<b>1'667'882.60</b>	<b>1'936'800</b>	<b>1'936'800</b>	<b>1'654'421.25</b>	<b>1'654'421.25</b>
991.00.303.00	Verw. /AHV- und ALV-Beiträge	644'796.65		681'700		691'663.05	
991.00.304.00	Verw. /Pensionskasse	802'466.20		1'006'100		749'171.75	
991.00.305.00	Verw. /Unfall- und Taggeldversicherung	220'713.60		232'000		207'090.10	
991.00.365.00	Arbeitssicherheit / EKAS-Richtlinien	-93.85		17'000		6'496.35	
991.00.436.00	Kostenrückerstattungen		22'375.90		0		22'285.80
991.00.495.00	Verw. /Verrechn. Sozialleistungen		1'645'506.70		1'936'800		1'632'135.45
<b>991.01</b>	<b>Personalkosten Lehrer</b>	<b>3'024'231.80</b>	<b>3'024'231.80</b>	<b>3'056'800</b>	<b>3'056'800</b>	<b>2'974'133.35</b>	<b>2'974'133.35</b>
991.01.303.00	Lehrer /AHV- und ALV-Beiträge	1'209'185.20		1'248'300		1'173'878.35	
991.01.304.00	Lehrer /Pensionskasse	1'453'156.50		1'480'900		1'410'677.30	
991.01.304.01	Lehrer /Verpflichtung LUPK-Darlehen	291'135.00		232'800		291'135.00	
991.01.305.00	Lehrer /Unfall- und Taggeldversicherung	70'755.10		94'800		98'442.70	
991.01.495.00	Lehrer /Verrechn. Sozialleistungen		3'024'231.80		3'056'800		2'974'133.35
<b>991.02</b>	<b>Personalkosten Staffelnhof</b>	<b>1'658'816.75</b>	<b>1'658'816.75</b>	<b>1'716'400</b>	<b>1'716'400</b>	<b>1'687'865.95</b>	<b>1'687'865.95</b>
991.02.303.00	Sth /AHV- und ALV-Beiträge	739'774.90		764'100		738'729.90	
991.02.304.00	Sth /Pensionskasse	686'841.55		720'400		705'079.20	
991.02.305.00	Sth /Unfall- und Taggeldversicherung	232'200.30		231'900		244'056.85	
991.02.495.00	Sth /Verrechn. Sozialleistungen		1'658'816.75		1'716'400		1'687'865.95

KONTO	MINDERERTRAG MEHRAUFWAND	MEHRERTRAG MINDERAUFWAND	BEGRÜNDUNG

**Einwohnergemeinde Littau**  
**Laufende Rechnung**

		<b>Rechnung 2009</b>		<b>Voranschlag 2009</b>		<b>Rechnung 2008</b>	
		<b>Aufwand</b>	<b>Ertrag</b>	<b>Aufwand</b>	<b>Ertrag</b>	<b>Aufwand</b>	<b>Ertrag</b>
<b>995</b>	<b>Entnahme aus Vorfinanzierung</b>	<b>0.00</b>	<b>0.00</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0.00</b>	<b>1'000'000.00</b>
995.00.485.01	Entnahme aus Vorfinanzierung		0.00		0		1'000'000.00

Einwohnergemeinde Littau		Rechnung 2009		Voranschlag 2009		Rechnung 2008	
Investitionsrechnung		Ausgaben	Einnahmen	Ausgaben	Einnahmen	Ausgaben	Einnahmen
	Investitionsrechnung	7'676'296.61	2'548'772.10	6'705'000	850'000	3'548'885.36	2'584'014.95
	Ausgabenüberschuss		5'127'524.51		5'855'000		964'870.41
0	ALLGEMEINE VERWALTUNG Nettoergebnis	132'175.65	0.00 132'175.65	300'000	0 300'000	-367'597.54	0.00 -367'597.54
1	ÖFFENTLICHE SICHERHEIT Nettoergebnis	0.00	0.00 0.00	0	0 0	0.00	0.00 0.00
2	BILDUNG Nettoergebnis	2'927'506.05	110'594.75 2'816'911.30	2'590'000	0 2'590'000	2'685'493.20	315'819.70 2'369'673.50
3	KULTUR FREIZEIT Nettoergebnis	0.00	0.00 0.00	0	0 0	-75'655.20	0.00 -75'655.20
4	GESUNDHEIT Nettoergebnis	1'584'484.15	0.00 1'584'484.15	600'000	0 600'000	330'633.95	0.00 330'633.95
5	SOZIALE WOHLFAHRT Nettoergebnis	0.00	0.00 0.00	0	0 0	0.00	0.00 0.00
6	VERKEHR Nettoergebnis	754'727.15	0.00 754'727.15	790'000	0 790'000	141'638.45	0.00 141'638.45
7	UMWELT UND RAUMORDNUNG Nettoergebnis	2'277'403.61 160'773.74	2'438'177.35	2'425'000	850'000 1'575'000	752'984.95 1'515'210.30	2'268'195.25
8	VOLKSWIRTSCHAFT Nettoergebnis	0.00	0.00 0.00	0	0 0	81'387.55	0.00 81'387.55
9	LIEGENSCHAFTEN/ABSCHLUSS Nettoergebnis	0.00	0.00 0.00	0	0 0	0.00	0.00 0.00

Einwohnergemeinde Littau Investitionsrechnung		Rechnung 2009		Voranschlag 2009		Rechnung 2008	
		Ausgaben	Einnahmen	Ausgaben	Einnahmen	Ausgaben	Einnahmen
<b>0</b>	<b>ALLGEMEINE VERWALTUNG</b>	<b>132'175.65</b>	<b>0.00</b>	<b>300'000</b>	<b>0</b>	<b>-367'597.54</b>	<b>0.00</b>
<b>02</b>	<b>ALLGEMEINE VERWALTUNG</b>	<b>132'175.65</b>	<b>0.00</b>	<b>300'000</b>	<b>0</b>	<b>-367'597.54</b>	<b>0.00</b>
<b>020</b>	<b>Gemeindeverwaltung</b>	<b>132'175.65</b>	<b>0.00</b>	<b>300'000</b>	<b>0</b>	<b>-367'597.54</b>	<b>0.00</b>
020.00.506.10	Serverablösung	0.00		0		-247'597.54	
020.00.506.11	Client-Ersatz auf Verw. inkl. MS-Liz.	0.00		0		-120'000.00	
020.00.506.12	PC-Migration	132'175.65		300'000		0.00	
<b>2</b>	<b>BILDUNG</b>	<b>2'927'506.05</b>	<b>110'594.75</b>	<b>2'590'000</b>	<b>0</b>	<b>2'685'493.20</b>	<b>315'819.70</b>
<b>20</b>	<b>KINDERGÄRTEN</b>	<b>0.00</b>	<b>110'594.75</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0.00</b>	<b>315'819.70</b>
<b>207</b>	<b>Kindergartengebäude</b>	<b>0.00</b>	<b>110'594.75</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0.00</b>	<b>315'819.70</b>
207.00.669.01	Beiträge von Privaten		110'594.75		0		315'819.70
<b>21</b>	<b>VOLKSSCHULE</b>	<b>2'927'506.05</b>	<b>0.00</b>	<b>2'590'000</b>	<b>0</b>	<b>2'685'493.20</b>	<b>0.00</b>
<b>217</b>	<b>Schulliegenschaften</b>	<b>2'927'506.05</b>	<b>0.00</b>	<b>2'590'000</b>	<b>0</b>	<b>2'685'493.20</b>	<b>0.00</b>
217.00.503.03	Rahmenkredit Renov.Schulhäuser	292'557.75		250'000		673'829.40	
217.00.503.24	Gesamtsanierung: Honorare/Realisierung	0.00		0		0.00	
217.00.503.34	SH Matt /Aussenrenovation Trakt B	0.00		0		281'542.50	
217.00.503.35	SH Matt /Sanierung Pausenplatz	0.00		0		166'513.65	
217.00.503.36	SH Matt /Fenster Aula	0.00		0		8'646.75	
217.00.503.37	SH Rönimoos /Aussensportanlagen	0.00		0		18'600.50	
217.00.503.38	SH Ma /Rasenspielfeld+Leichtathletikanl.	0.00		0		2'348.95	
217.00.503.39	SH Dorf /Fassade Trakt A	22'317.35		0		406'283.30	
217.00.503.41	SH Dorf / Rasenspielfeld	188'567.80		0		269'702.10	
217.00.503.42	SH Ruopigen / Allwetterplatz	-2'653.05		0		459'737.05	
	Instandstellung aller Schulhäuser gemäss						
217.00.503.43	Bericht Rohrer Engineering	989'769.95		890'000			
217.00.503.44	SH Staffeln, Fassadensanierung	1'149'293.10		1'150'000			

Einwohnergemeinde Littau Investitionsrechnung		Rechnung 2009		Voranschlag 2009		Rechnung 2008	
		Ausgaben	Einnahmen	Ausgaben	Einnahmen	Ausgaben	Einnahmen
217.00.506.01	Musikschule /Ersatz von Klavieren	0.00		0		-510.30	
217.00.506.03	Informatik Schulen	-2'316.85		0		150'617.65	
217.00.506.07	Werterhaltung aller Schulhäuser-Mobiliar	289'970.00		300'000		248'181.65	
<b>3</b>	<b>KULTUR, FREIZEIT</b>	<b>0.00</b>	<b>0.00</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>-75'655.20</b>	<b>0.00</b>
<b>33</b>	<b>PARKANLAGEN</b>	<b>0.00</b>	<b>0.00</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>-25'655.20</b>	<b>0.00</b>
<b>330</b>	<b>Parkanlagen</b>	<b>0.00</b>	<b>0.00</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>-25'655.20</b>	<b>0.00</b>
330.00.506.00	Bucher City King /Ersatz für Ladog	0.00		0		-3'655.20	
330.00.506.01	Ersatzanschaffung Heckbagger	0.00		0		-22'000.00	
<b>34</b>	<b>SPORT</b>	<b>0.00</b>	<b>0.00</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>-50'000.00</b>	<b>0.00</b>
<b>340</b>	<b>Sportanlagen</b>	<b>0.00</b>	<b>0.00</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>-50'000.00</b>	<b>0.00</b>
340.00.503.01	Sportplatz R'moos /Dachsanierung Halle	0.00		0		-50'000.00	
<b>4</b>	<b>GESUNDHEIT</b>	<b>1'584'484.15</b>	<b>0.00</b>	<b>600'000</b>	<b>0</b>	<b>330'633.95</b>	<b>0.00</b>
<b>41</b>	<b>GESUNDHEIT</b>	<b>1'584'484.15</b>	<b>0.00</b>	<b>600'000</b>	<b>0</b>	<b>330'633.95</b>	<b>0.00</b>
<b>415</b>	<b>AZ Staffelnhof (Spez. Finanz.)</b>	<b>1'584'484.15</b>	<b>0.00</b>	<b>600'000</b>	<b>0</b>	<b>330'633.95</b>	<b>0.00</b>
415.00.503.24	Gesamtsanierung (Kreditabrechnung)	597'146.30		200'000		249'636.75	
415.00.503.25	Gesamtsanierung	905'218.80		0		0.00	
415.00.506.03	Ersatzinvestitionen	-936.70		0		80'997.20	
415.00.506.04	Investitionen (neu)	83'055.75		400'000		0.00	

Einwohnergemeinde Littau Investitionsrechnung		Rechnung 2009		Voranschlag 2009		Rechnung 2008	
		Ausgaben	Einnahmen	Ausgaben	Einnahmen	Ausgaben	Einnahmen
<b>6</b>	<b>VERKEHR</b>	<b>754'727.15</b>	<b>0.00</b>	<b>790'000</b>	<b>0</b>	<b>141'638.45</b>	<b>0.00</b>
<b>61</b>	<b>KANTON</b>	<b>0.00</b>	<b>0.00</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>64'084.05</b>	<b>0.00</b>
<b>610</b>	<b>Kantonsstrassen</b>	<b>0.00</b>	<b>0.00</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>64'084.05</b>	<b>0.00</b>
610.00.561.04	Kreisel Flurstrasse	0.00		0		64'084.05	
<b>62</b>	<b>GEMEINDE</b>	<b>504'727.15</b>	<b>0.00</b>	<b>790'000</b>	<b>0</b>	<b>77'554.40</b>	<b>0.00</b>
<b>620</b>	<b>Gemeindestrassen</b>	<b>504'727.15</b>	<b>0.00</b>	<b>790'000</b>	<b>0</b>	<b>167'554.40</b>	<b>0.00</b>
620.00.501.13	Strasse Kreisel Bodenhof-Littau Dorf	0.00		0		67'658.75	
620.00.501.15	Objekte gem.Prior.Verkehrsrichtplan	-12'387.50		90'000		99'895.65	
620.00.501.18	Verbindungsstrasse Bodenhof-Littau	100'351.50		100'000		0.00	
620.00.501.20	Verkehrsberuhigung/Fussgängersicherheit	266'764.55		450'000		0.00	
620.00.501.21	Erholungskonzept Littauer Berg	149'998.60		150'000		0.00	
<b>621</b>	<b>Winterdienst</b>	<b>0.00</b>	<b>0.00</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>-90'000.00</b>	<b>0.00</b>
621.00.506.00	Ersatz Maschinen/Fahrzeuge	0.00		0		-90'000.00	
<b>622</b>	<b>Strassenbeleuchtung</b>	<b>250'000.00</b>	<b>0.00</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0.00</b>	<b>0.00</b>
622.00.501.01	Ersatz Strassenbeleuchtungen	250'000.00		0		0.00	
<b>7</b>	<b>UMWELT, RAUMORDNUNG</b>	<b>2'277'403.61</b>	<b>2'438'177.35</b>	<b>2'425'000</b>	<b>850'000</b>	<b>752'984.95</b>	<b>2'268'195.25</b>
<b>70</b>	<b>WASSERVERSORGUNG</b>	<b>0.00</b>	<b>394'207.14</b>	<b>540'000</b>	<b>400'000</b>	<b>0.00</b>	<b>1'051'566.95</b>
<b>705</b>	<b>Wasserversorgung (Spezialfinanzierung)</b>	<b>0.00</b>	<b>394'207.14</b>	<b>540'000</b>	<b>400'000</b>	<b>0.00</b>	<b>1'051'566.95</b>
705.00.501.01	Ersatz Wasserleitung Hauptstrasse (GWP)	0.00		540'000		0.00	
705.00.669.00	Anschlussgebühren		394'207.14		400'000		1'051'566.95

**Einwohnergemeinde Littau**  
**Investitionsrechnung**

		Rechnung 2009		Voranschlag 2009		Rechnung 2008	
		Ausgaben	Einnahmen	Ausgaben	Einnahmen	Ausgaben	Einnahmen
<b>71</b>	<b>KANALISATION</b>	<b>595'166.31</b>	<b>989'970.21</b>	<b>985'000</b>	<b>450'000</b>	<b>584'860.70</b>	<b>1'216'628.30</b>
<b>715</b>	<b>Kanalisation (Spezialfinanzierung)</b>	<b>595'166.31</b>	<b>989'970.21</b>	<b>985'000</b>	<b>450'000</b>	<b>584'860.70</b>	<b>1'216'628.30</b>
715.00.501.01	Kanalisation Flurstrasse-Bodenhof	14'406.18		0		0.00	
715.00.501.08	Kanal-San./Werterhaltung gem.GEP	475'958.04		540'000		585'127.35	
715.00.501.09	Fremdwasserabtrennung gem.GEP	-1'594.93		45'000		135'049.35	
715.00.501.15	Kanalsanierungen	1'096.98		0		-215'827.20	
715.00.501.17	GEP, Weiterbearbeitung	105'300.04		130'000		80'511.20	
715.00.501.19	Bachableitung Zimmeregg	0.00		270'000			
715.00.610.00	Anschlussgebühren		989'970.21		450'000		1'216'628.30
<b>75</b>	<b>GEWÄSSERVERBAUUNGEN</b>	<b>1'770'622.15</b>	<b>1'054'000.00</b>	<b>900'000</b>	<b>0</b>	<b>81'395.15</b>	<b>0.00</b>
<b>750</b>	<b>Gewässerverbauungen</b>	<b>1'770'622.15</b>	<b>1'054'000.00</b>	<b>900'000</b>	<b>0</b>	<b>81'395.15</b>	<b>0.00</b>
750.00.501.02	Gewässerverbauung Kleine Emme Süd	300'000.00		0		0.00	
750.00.501.03	Gewässerverbauung Kleine Emme Nord	1'470'622.15		900'000		81'395.15	
750.00.660.01	Bundesbeiträge GV Kleine Emme Nord		581'000.00		0		0.00
750.00.661.01	Kantonsbeiträge GV Kleine Emme Nord		473'000.00		0		0.00
<b>79</b>	<b>RAUMORDNUNG</b>	<b>-88'384.85</b>	<b>0.00</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>86'729.10</b>	<b>0.00</b>
<b>790</b>	<b>Raumordnung</b>	<b>-88'384.85</b>	<b>0.00</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>86'729.10</b>	<b>0.00</b>
790.00.581.02	Gesamtrevision Ortsplanung	-88'384.85		0		6'729.10	
790.00.581.05	MPS Agglostadt Luzern-Nord	0.00		0		80'000.00	
<b>8</b>	<b>VOLKSWIRTSCHAFT</b>	<b>0.00</b>	<b>0.00</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>81'387.55</b>	<b>0.00</b>
<b>84</b>	<b>INDUSTRIE, GEWERBE, HANDEL</b>	<b>0.00</b>	<b>0.00</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>81'387.55</b>	<b>0.00</b>
<b>840</b>	<b>Industrie, Gewerbe, Handel</b>	<b>0.00</b>	<b>0.00</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>81'387.55</b>	<b>0.00</b>
840.00.581.01	Raumplanung Quartierrichtpläne	0.00		0		81'387.55	

## **Prüfungsbestätigung des Regierungstatthalters zur Rechnung 2008**

Der Regierungstatthalter des Amtes Luzern hat geprüft, ob die Rechnung 2008 der Gemeinde Littau mit dem übergeordneten Recht, insbesondere mit den Buchführungsvorschriften und den verlangten Finanzkennzahlen, vereinbar ist und ob die Gemeinde die Mindestanforderungen für eine gesunde Entwicklung des Finanzhaushalts erfüllt. Er hat gemäss Bericht vom 26. Oktober 2009 **keine aufsichtsrechtlich erheblichen Mängel** festgestellt (§ 106 Gemeindegesetz), im Kontrollbericht aber die Bemerkung angebracht, dass die Rückstellungen für die Siedlungsentwässerung den Vorgaben des Gesetzes und der kantonalen Richtlinien nicht genügen.